中華民國僑委會登記證台教新字第壹式零號
香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

工商日報

The Kung Sheung Daily News

督印及承印：工商日報有限公司
香港灣仔分域街十八號

各部電話：
編輯部：二七零七零六
採訪部：二八零零八七　二七三四九二　二八二五四零
營業部：二七九三零七　二八零七零八
廣告、社長室：二八二四五五
總編輯：二七五零五六
經理室：二七七二六一
中區辦事處：二式五四九五　二式一式三八

電報掛號二零七五　郵箱六二號
今日出紙三大張每份式毫
（外埠版精編一大張）
新聞紙第一六三五四號

涉嫌貪污會三次接受內庭聆訊
韓德警司正式被控
昨在病榻上進行過堂毋需答辯
押後明晨解維多利亞地院續審

【本報訊】涉嫌貪污而被律政司要求解釋財產來源，曾先後三次前在中央裁判署接受內庭聆訊的韓德警司，昨日已爲律政司根據防止賄賂條例第十節落案控訴，但由於韓氏於本月三日因病入九龍浸會醫院醫病，結果由中央裁判署貝利法官，前往浸會醫院韓氏所住私家病房過堂。

法官逾將案押候兩日，被告未需答辯，定本月九日上午十時，解維多利亞地方法院審訊，被告之代表律師，向法庭申請担保外出候審，結果獲准以六萬元，其中現款二萬元，及人事四萬元（由一位叫做黃球的商人負責）担保外出候審。

同時，被告原先已由警方保管之護照，至昨日則由警方交出，由法庭保管，有關方面，對韓德之行動，並會採取監視。

被告韓德，英籍高級警司，四十四歲，住何文田山道，被控於一九七一年一月一日至一九七三年二月十四日，身爲警方人員，維持高于現時或以前之正式收入的生活水準。

被告延咸頓律師代表，控方由律政主任首席檢察官彭亮廷主控，警方檢舉貪污部由助理主任麥律德，及警司艾輝主庭協助。

昨日開庭時，被告身穿藍色睡衣騎在牀上，聆聽控方宣讀控罪。

被告原定于昨日下午到中央裁判署作第四次內庭聆訊，但由于律政司方面已決定正式落案控訴，而韓氏又于日前因病入院，遂由中央裁判署貝利法官，親自渡海至浸會醫院被告所住私家病房內提堂。

韓德乃葛柏事件之後
首名根據防止賄賂條例公開被控
當局昨竟限制新聞採訪

【本報訊】韓德警司將在浸會醫院落案提堂消息傳出後，電視、電台、各報、中西記者，昨日下午一時即雲集浸會醫院，欲會晤該位警司，但病房內一名外籍女守衛拒絕。據醫院方面人士透露：韓德是在本月三日下午入院的，所住的七零四號房是私家病房，約百餘方尺。

至昨日下午二時四十五分，韓德警司的律師威頓與一羣人助理抵達，並未發表談話。

至三時左右，醫院方面開始封閉七樓走廊的太門，至此，記者再不能接近韓德臥病的病房。

苦候至下午三時，警方公共關係科兩名新聞官始施施然到達，並宣佈此次醫院病房內的提堂程序，祇准許中、英文報章各一名記者代表進入旁聽，而該兩名記者——中文方面爲星島日報、英文方面則爲南華早報，該兩名新聞官作出上述宣佈後，立即引起在場數十名電視、電台及中西報章記者不滿，認爲以往選派報界代表，或則由報界自行公舉，或則抽簽決定，向少由有關方面擅行選人，而未徵求其他報章意見者。

在場記者於是提出質詢，當時，其中一名蘇敏談的新聞官僅含糊其詞，解釋謂由於地方所限，故只能容許兩名記者入內旁聽，至於如何選出該兩報記者，則聲稱是上級決定，彼本人並不知情。

至下午三時半左右，律政司署首席檢察官彭亮廷、反貪污部主任麥律德、警司艾輝聯袂抵達，中西各報、電視、及電台記者見狀，紛紛上前詢問是否可容其他記者出席旁聽，惟不得要領。

不久，中央裁判署法官貝利到達，與上述一干人等進入七零四號房進行聆訊，而所有記者（除被特准旁聽之南華早報與星島日報記者）則只可以聚集於七樓走廊大門之外，靜候聆訊結果。

聆訊於下午四時四十五分左右結束，法官貝利始告離開。

其後，即由首席檢察官彭亮廷發表聆訊經過。彭氏稱：韓德警司係被以違反防止賄賂條例第十節一（甲）項被檢控。

該條文爲：「任何人，如身爲公務員——（甲）所過的生活水準高出其現時或過往所任官職時收入所能負担者；除非他能向法庭提出滿意的解釋，說明他何以能夠享受超出其薪金負担之生活水準，并圓滿解釋何以能獲致如此多動產或物業，否則可被判有罪。」

他又說：自葛柏事件後，此爲根據防止賄賂條例被檢控而公開聆訊之第一人。

首席檢察官彭亮廷向記者透露：韓德警司現以二萬元現款及四萬元人事担保，其人事擔保已由一名王球商人承担保。同時，其旅行証件已由警方轉交法庭保管，而其行動亦將受監視。

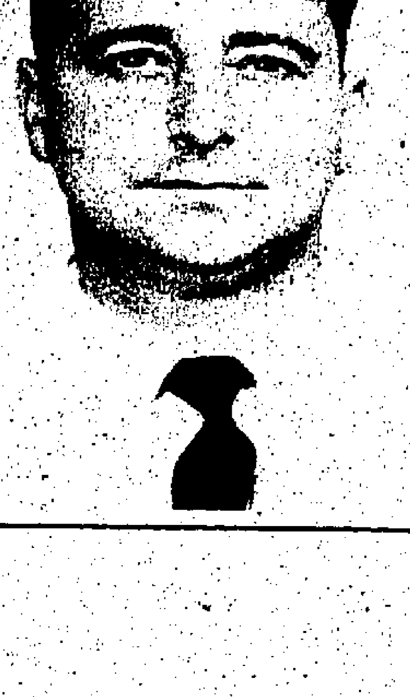
據悉，韓德警司昨日穿着睡衣倚在床頭，當聆准担保後，韓氏由其床旁茶几抽屜內，取出五百元面額共二萬元鈔票交保款。貝利法官則坐在一張椅上進行聆訊，連同兩名記者在內，在韓德警司病房內旁聽的共有十三人。

警方昨日將韓德警司的護照交還韓德，而韓德則將這些護照交法庭保管。

律政司署首席檢察官彭亮廷（中）、警方檢舉貪污部助理主任麥律德（左），警司艾輝，昨日爲韓德事件聯袂到達浸會醫院。（本報記者姚漢錦攝）

貝利法官親赴醫院　中央裁判司署法官貝利昨日特爲韓德案件抵韓德養病的浸會醫院爲韓德主持過堂（本報記者莫兆光攝）

韓德來港廿一年
曾獲CPM勳章



韓德警司（見圖）生於一九二八年十二月廿一日，一九五二年八月廿十日加入警務工作，任職見習督察，先後駐守過深水埗、灣仔、新界總部、香港總部。一九六七年擢昇爲警司，駐守新界總部，一九七一年元旦，韓氏獲英女王頒贈C.P.M勳章。

韓德警司於六七年暴動期間，曾屢建奇功，其中一件最膾炙人口的，是韓德仿效武松，在打鼓嶺生擒一綽名「打鼓嶺之虎」的左派分子。當時韓德率領幾名探員埋伏在英界，一俟「打鼓嶺之虎」越過英界後，韓德即飛撲而前，與幾名探員一同合力將其擒獲。

韓德警司與妻同住在九龍何文田，其妻爲歐洲人，按警方編制，警司乃第七級的高級警務人員，位列警務處長、副警務處長、高級助理警務處長、助理警務處長、總警司及高級警司之下。

財政部長李國鼎、經濟部長孫運璿，接見本報副社長何鴻毅，答覆我國財經措施問題，全文分兩篇，首篇刊今天本報第三頁。

俄總理柯錫金重申
準備與所有亞洲國合作保證集體安全

【莫科斯六日路透社電】蘇俄總理柯錫金今晚說：蘇俄準備與亞洲所有國家積極合作，保証在亞洲的集體安全。

柯錫金在克姆林宮招待今日到達蘇俄訪問六天的伊朗總理哈韋達晚宴席上講話說：在亞洲組織集體安全制度，需要亞洲各國集體努力。

他說：「對蘇俄來說，我們準備與亞洲各國積極合作，因爲蘇俄認爲亞洲集體安全組織，是亞洲所有國家的共同事件。」

他續稱：蘇俄與伊朗合作，適合各國人民的興趣，及對中東和平的貢獻，這並非針對任何其他國家。

柯錫金又說：「關於蘇俄與其他國家合作，例如蘇俄的鄰邦伊朗、印度、阿富汗、伊拉克、土耳其及巴基斯坦各國的合作。」

蘇俄總理指出對中東及遠東和解活動的興趣，作爲蘇俄與伊朗最近進行討論兩國努力合作的一重要範圍。

他聲稱：雖然有許多困難存在，但由於亞洲各國「基於和平共存及睦鄰合作的原則」正在發展良好關係，亞洲集體安全組織將能達成的。

五月花系酒樓東主
以四萬元擔保韓德

【本報訊】爲韓德警司担保的黃球爲「五月花系酒樓」的老闆。本報記者昨晚與黃氏取得聯絡，據黃氏表示：其本人與韓德警司爲廿年朋友，日前韓德打電話給他，表示可能要担保，問其是否願意幫助。其本人當時基于多年朋友的關係乃一口答應，表示願在金錢上幫忙。

黃氏繼指出：昨日他爲韓德作人事担保，其本人原應本月一日往星加坡視察業務，現因韓德事件而致改在今晚始能前往，但他已交下十萬元與律師作爲代韓德法律上所需費用的支持，並加付四萬元的担保費交與律師樓。

黃氏表示：早在廿年前，當時韓德只是一位督察，他便與其認識，自始便成爲好友，在其心目中，韓德的爲人甚好，因此一定要幫助他。

當詢及韓德警司的病況時，黃氏指出：韓德一向已有此種病症，此次是舊病復發，他還記得其在與現任妻子結婚之日，亦曾病發而致不能行動。黃氏並指出：韓德曾離婚，其現任妻子與其結婚不久而已。

北越讚美同意
援款協助重建

【東京七日美聯社電】河內星期二日報導：美國已同意援款援助北越的五年計劃。但華盛頓提出各項政治要求而延遲簽署該條約。

一項由北越外交部發表的聲明謂：在巴黎的北越與美國聯合經濟委員會曾經同意一個計劃，在這計劃下，美國將負責治療北越傷兵和使戰後的北越得到重建。但關於該條約的內容——和有關美國對北越的要求未有報導。

韓德去月初起受查

據悉，當局在七月初開始對韓德採取行動。七月六日，律政司授權警方人員搜查韓德的寓所，檢查其文件，同日警方暫時中止韓德警司的職務。

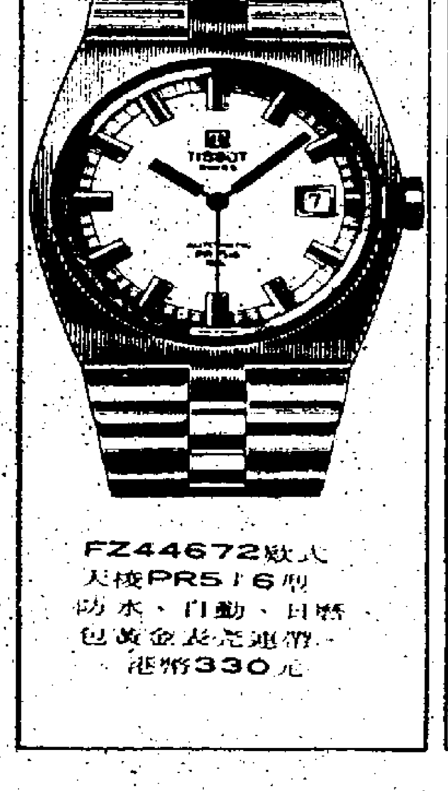
七月九日，韓德警司在反貪污部人員陪同下，前往中央裁判署，在內庭向裁判司提出解釋，在警方要求下，法庭隨即頒令扣留韓德警司的護照。

七月十六日，韓德警司再次前往中央裁判署內庭應訊。

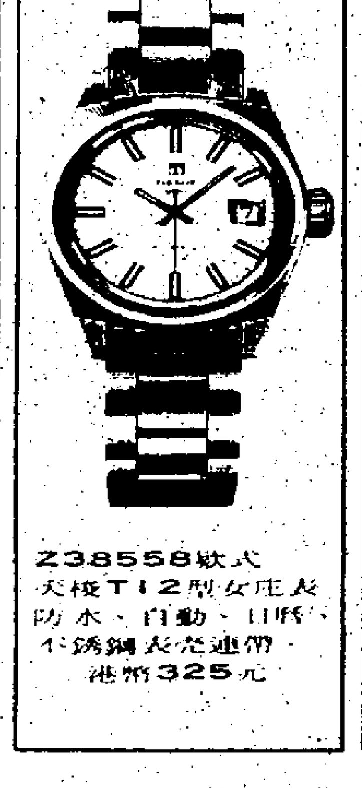
七月廿日，韓德警司第三次被召到庭，由寄夫法官聆訊其証供。聆訊未畢，法官著令韓德警司於昨（七）日再繼續作供，豈料韓德警司却於上週五（三日）因病進入浸會醫院留醫。

天梭超級防水表
倍添假日情趣

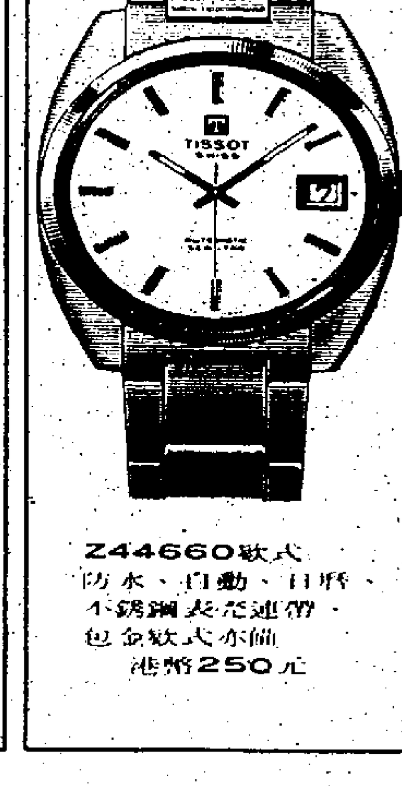
天梭超級防水表乃是專爲愛好戶外及體育活動者而設，堅固耐用，防水性能特佳備有自動及日曆欵式並配有不碎礦石玻璃。



FZ44672欵式
天梭PR516型
防水、自動、日曆、
包黃金表殼連帶、
港幣330元



Z38558欵式
天梭T12型女庄表
防水、自動、日曆、
不銹鋼表殼連帶、
港幣325元



Z44660欵式
防水、自動、日曆、
不銹鋼表殼連帶、
包金欵式亦備
港幣250元

天梭表
準確・堅固・耐用

今日世界 月刊 八月號出版

每册港幣1.20
各大報攤有售

內容充實・編排新頴

本期要目：
- 對世界問題的兩種看法
- 令人難以置信的傳眞術
- 未來的太空交通事
- 美國證券交易委員會簡介
- 台灣發展縱橫談
- 如何應付國際貿易危機
- 首屆世界跆拳道大賽
- 澳洲名女歌手凱倫雷廸

國際重光旅遊貿易有限公司
電話：5-433377　5-433378

台灣　環島九天特級豪華團
HK$1,850.- 十月七日正發
全部由粵語導遊員帶領
歡迎持入台証者參加有優待

泰國　曼谷豪華觀光團四天 HK$950.-
曼谷芭堤雅豪華團四天 HK$930.-
逢星期五正發　不包括VISA費
歡迎持護照者參加　持C.I.者十二日前報名

西貢　豪華觀光團四天 HK$1,650.-
豪華觀光團八天 HK$2,450.-
四日及八日線間一日輪流發
出發日期：八月二十日 九月十七日 十月廿九日
凡參加西貢團者在出發日期七天前截止
歡迎各界人仕參加

香港德輔道中166至168號[illegible]大廈902室（按九字）
（即新光戲院大廈面水和街口入）
例假照常辦公

招請夜班男工

嘉頓餅乾廠，大量增聘夜班男工，年齡由十八至四十歲，不須經驗。有夜班津貼，廠車接送；公衆假期，年終獎及醫藥津貼。有意者請携同身份證，於每日上午九時至十二時，親臨深井本廠面洽

美政壇一波未平一波又起
涉嫌賄賂勒索與瞞稅
阿格紐面臨刑事控訴
大陪審團已在阿氏故鄉進行調查

【華盛頓七日合衆國際社電】美國副總統阿格紐現正因一宗案件而接受調查，該案件是有關在他的馬里蘭州故鄉進行賄賂，勒索及瞞稅的控罪。

「華爾街日報」、「華盛頓郵報」以及「紐約時報」今天報導說：阿格紐是於上星期被司法部正式通知，他正被巴爾的摩美國檢察官辦事處調查。

「華爾街日報」說：對阿格紐提出的指控包括賄賂，勒索以及瞞稅。

「華爾街日報」報導說：對阿格紐提出的指控包括阿格紐於一九六七年及一九六八年就任馬里蘭州州長時判發州立合同，以及他自一九六九年成爲副總統之後判發聯邦合同。該報說：聯邦合同是由總務行政署判發的，該署是掌管建築樓宇事務的聯邦代理局。

「華爾街日報」說：阿格紐在接獲司法部的通知後，已要求白宮對此事的意見，大概他會將此事通知尼克遜總統。

「華盛頓郵報」報說上述情報是由一項調查所發掘的，該項調查「集中於有關來自大多數居住在巴爾的摩地區的建築商對巴爾的摩州政治人物施展所指陳的報復行動。」

「華盛頓郵報」說：另外兩名著名的馬里蘭州共和黨員與阿格紐一起接受調查，該報證實他們是曾經協助阿格紐，爲他的競選運動籌款的老友人——亞那波里銀行家和路達．鐘斯及巴爾的摩投資銀行家威馬曼。

「華爾街日報」說：由向阿格紐發出的函件是由司法部最高人物總檢察長李查遜辦理的，即使上述調查的話題並非與水門醜聞有關，李察遜仍把此事通知水門事件特別檢察官郭克斯。雖然阿格紐正接受調查，這並不必要的表示阿格紐將會被起訴。該報說：美國地方檢察長在巴爾的摩辦事處的檢察官仍沒有把他們所收集的證據向在巴爾的摩開庭的大陪審團呈遞。

「華爾街日報」說：由馬里蘭州共和黨參議員格倫恩．比埃爾之兄弟佐治．比埃爾領導的美國檢察官的辦事處於本年一月開始它的調查，首先，該調查集中於有關由建築商工、程師以及建築師向巴爾的摩州現時的辦事處主管投訴報復及復仇的報告，進行調查。該報說：上述調查在最近數月來擴展至對阿格紐担任州長的兩年期間中，所判發的州立合同以及自從他成爲副總統之後，總務行政署的聯邦合同，進行深入調查。

「華爾街日報」說：其他有連帶關係的人士已獲得或要求豁免，以交換證供，而這些證供或會使阿格紐與這些尋求豁免者有關連，這些尋求豁免者是阿格紐競選運動贊助人巴爾的摩的利斯特．馬特慈以及祖羅米．和利夫，和利夫在阿格紐担任州長職位時，是馬里蘭州道路委員會主席，他後來參加阿格紐的副總統屬下行列。

現時仍未有定作爲副總統的阿格紐是否擁有法定豁免權，他擁有某些憲法上的豁免權利，但仍未確定這些權利是否將會適用於在他成爲副總統之前，他可能犯下的任何罪行。

【華盛頓七日路透社電】美國副總統阿格紐透露：一個大陪審團現正考慮向他提出刑事控罪。

阿格紐副總統在並沒有發表有關該大陪審團調查的性質或它將會提出任何可能的控罪時，堅持說：他是無罪的，而法庭數判的結果亦會如此。

相信阿格紐於昨晚透過他的新聞辦事處發表的聲明是在他及他的屬下接獲有關一個大陪審團的質詢時被迫作出的，該大陪審團會在他的故鄉馬里蘭州巴爾的摩召開會議，進行上述的調查。

美機昨又誤炸棉軍
誤炸河良原因未明
死傷人數超過四百

【金邊七日美聯社電】美國大使館於星期二日宣佈：於昨日在河良鎮發生的美國「B五二」型轟炸機誤炸事件中的死傷人數爲：一百三十七人死亡，二百六十八人受傷。

【金邊七日合衆社電】美國和高棉官員今日試圖澄清星期一日美國轟炸機誤炸高棉境內一個主要河道市鎮的事情。

一名美國大使館發言人表示：高棉和美國政府正着手調查實際的死傷人數。正確的死傷數字相信會在數小時內公佈。

美國軍方人士謂：他們估計當美戰鬥機在河良投下炸彈時，有百人死亡和三百人受傷。該人士說：「但現時死傷人數超過上述數字，情況眞糟透了。」

【金邊七日美聯社電】一架美轟炸機星期一日誤炸高棉政府軍內河基地河良鎮，死男女老幼一百人，傷達三百人。

轟炸後四小時巡視河良鎮的美空軍參贊奧普佛上校稱，這是因人爲或機械錯誤。

他說：B五二型和F一一一型機，於星期一日晨四時三十分均有出擊金邊東南卅二哩的河良地區，當時投彈超過三十枚。錯誤是人爲與機械兩種因素，不論如何，是意外誤炸。

奧氏在午夜記者招待會中稱，僅有一機是誤投彈。雖然他已有某種理論，但他不能說出誤炸的是一架B五二型機，抑爲F一一一型機。據其數量及所投的數量，高度表示，很有可能是一架B五二型機。

奧氏稱：投於河良鎮的炸彈成一直線橫過市中直至大街，數秒鐘後炸彈即炸毀防軍司令安尼中校辦事處及宿舍，軍事指揮哨站，一間醫院，一個市場，及陸軍與陸戰隊宿舍，安氏幸未受傷。

炸彈未命中機場，湄公河岸樹林中炸成一列巨穴。

奧氏稱：此次誤炸損失不大，但損失主要係炸彈與破片損毀牆壁及窗戶。

受重創的樓宇是指揮哨站及中央市場的若干木屋，醫院有些微損毀，樓宇的東北角牆壁頗有損傷。

奧氏稱：中央市場落彈數枚，幸在晨早，該處人數不多。木屋損毀甚重，市場木柔，安然無恙。一個小軍械庫亦炸毀，主要的倉庫被毀，高棉初步消息報導，市中心已被炸毀。

【金邊七日法新社電】美國空軍在連續的第二天的誤炸中，今日曾誤炸高棉政府的一支警備隊，造成有八人喪生，及另外約三十人受傷。

今日遭美機誤炸的目標，爲在美機於昨日誤炸河良鎮，造成百多人傷亡的河良鎮西北兩哩半的堤大牧村。該村是遭由美空軍一架「F一一一」型飛機所投下的一枚直徑甚巨的炸彈所擊中。

同時，據「高棉新聞社」報導說：美國第七航空隊司令伏加特將軍於昨日誤炸河良不久後，會與朗諾總統及其高級軍事及政治助手舉行一次歷時九十分鐘的會議。

該新聞社說：該次會議是在極感動的氣氛中舉行」的。該新聞社並未說出該次會議是否因美機的該次錯誤轟炸行動而舉行，或是在事前已安排好的。

一批非人由金邊撤退抵帳表示
金邊市民悠閒作樂
毫無大戰迫近跡象

【馬尼剌七日美聯社電】一些剛由金邊返抵此間的非律賓人士說：你很難看出在高棉首都的外國人竟有戰事發生。雖然如此，這三十七名非律賓人也決定離開金邊，乘搭兩架將他們撤離的非律賓空軍軍機，由高棉飛經西貢，於星期二日抵達馬尼剌。

非律賓駐高棉大使的助手西伏特說：當我們臨行前，金邊市內的居民仍然在運動俱樂部打網球，而外國人則在金邊良家酒店的泳池內游泳。

西伏特說：看來他們是聽天由命，靜待這場戰爭的終結。

一位嫁給非律賓人，年二十八歲的法籍高棉人藝蘇門麗絲太太說：金邊的生活步伐令人看不出它附近的鄉村正有戰鬥發生的跡象。她是帶同她的兩名孩子離開金邊。她並說：金邊食物的價格比平時高出四倍，但沒有搶購食物的情形出現。

菲律賓駐高棉大使館的一位庶務人員，五十八歲的查羅士說：「我們聽見金邊週圍的爆炸聲，我好像家鄉一樣。」

另一拒絕透露身份的大使館職員說：這個高棉首都已受到叛軍的重重圍困，現時除了湄公河之外，就祇有兩條陸路通道仍然開放。

他又說：由於來自各地鄉村的難民，紛紛湧入金邊，使到金邊的居民增至一百五十萬人之多。他同時說：圍城的叛軍估計有三萬之衆。

坦克與裝甲部隊巡邏萬隆華人區
印尼採取嚴厲行動
避免排華暴動蔓延
蘇哈圖總統呼籲國人冷靜團結

【印尼萬隆七日美聯社電】印尼當局已經採取迅速行動來鎮壓反華暴亂，以保證這次於星期日發生在西爪哇首府萬隆的暴亂不會蔓延。

保安當局已拘捕三百人，並進行盤問。超過四十隊配備自動武器的部隊，四輛坦克車和二輛裝甲車正在萬隆的華人商業區巡邏。

【耶加達七日路透社電】印尼總統蘇哈圖今日呼籲印尼人民在萬隆發生了破壞性的反華暴動事件後，保持冷靜及團結，他說：這對維繫國家穩定是重要的。

印尼新聞部長馬蘇里在內閣舉行的星日會議於今晚較早時間結束後，將蘇哈圖總統該項要求加以報導。

他告訴記者稱：蘇哈圖總統已呼籲人民冷靜下來保持團結及提高警惕，因爲國家的穩定乃是印尼政府繼續努力發展國家的必要條件。

蘇哈圖總統對上星期日和星期一日在萬隆爆發的暴動，造成一名華人被殺，數十名華人受傷的事件，深感遺憾。在該暴動事件中，有數千印尼人湧入該城此間東南一百哩的西爪哇首都萬隆，在區內肆行搜刮商店和焚燒車輛。

馬蘇里透露稱：據初步的損失估計，其數已達一百五十萬英鎊，他續稱：印尼政府已決定「採取嚴厲的步驟來對付一些罪魁禍首的暴徒」。

倫敦金價跌

【本報訊】倫敦金價頭盤已列工商界版。倫敦最後來電尾盤報一二一四點九零美元，價比前市尾盤價跌六角。

社論

防止自殺與管制藥物

本港社會日形複雜，而市民身赴枉死城，以自殺方式了結殘生者亦日形增加。雖然自殺的動機各有不同，有的基於愛情的困擾，或者婚姻的破裂，事業的失敗，經濟的壓迫，家庭的糾紛，羞憤的刺激等等類別，而自殺的方式，也非盡出一轍，有的投海，有的懸樑，有的墮樓，有的服毒種種。不過，在致死的原因和自殺的工具中，與藥物最有關連和利用藥物的，却佔最大部份。據醫務署發言人透露：在本年首六個月內，市民因服食毒藥而輕生的，已有二百一十一人，而去年整年的服毒死亡數字，祇不過二百一十六人，幾乎亦添一倍。故此，對於能致人於死的各種藥物的管制與防止自殺運動，兩項都值得注意。

最使人震驚的，是香港撒瑪利亞會防止自殺會的一份報告書指出，近年來竟有不少的少女因結交不慎，與壞的青年結識，被誘騙吸食有毒素的藥品後，神志昏迷，致被污辱失身，羞憤自殺的。此種事件，在過去四、五年前，簡直聞所未聞，但現在却屢見不鮮。即今年首六個月內，已知有十宗，相當於過去四年的總和。該會秘書并舉出一個實例，謂前月有兩個少女企圖自殺，一個因吃了人們給她的一種香口膠，失去理智，受了姦污；另一個中學女生，因喝了一杯懷疑有藥的橙汁之後，頭腦迷亂，亦被姦污成孕，遂共尋短見，這都是有毒藥物的犧牲者。

現在，許多含有毒素的藥物，如迷幻藥、春藥、壯陽藥、各類的催情劑，充斥市面。影射助長性慾、挑逗春情的古怪藥名，非常之多，極易購到。像上述那個少女所吃的香口膠，據說是日本的變形春藥，隨處可以買得。由於春藥、迷幻藥、催情劑的盛行，一般姦惡之徒，固然利用以爲迷惑女性，施逞淫心的媒介物，造成不少的社會悲劇，同時也戕害不少貪圖色慾，沉溺性愛的可憐男女，喪生於借助催情藥物之下的，比比皆是。中國古代不少的帝皇都由於服食亢陽藥物而死，現在的藝人、明星、巨賈因此而喪生的，也大有人在。對於社會上，自然增長了淫風，破壞了道德觀念，製造出更多的色情案件，產生更多的人生慘事。另外，自殺的藥物，一般死者常用的安眠藥，也一樣的容易購買，服食多量安眠藥而輕生，便成爲最流行的自殺方式。所以查禁和管制催情藥、安眠藥一類的成藥，是急不容緩的。否則，自殺率和被姦性的間接自殺率，將會更飛躍的增加了。

本港撒瑪利亞會防止自殺會曾爲此而建議醫務當局修訂禁售有毒藥物的法例，但醫務署認爲現在的情況，原訂的法例已經足夠，不必修訂，意見頗不一致。查本港對於含有毒性的、易於產生副作用的這類藥物，早經港府查明，立例禁止隨便使用，必須有醫生處方，藥房方能發售。而新出的藥物，亦須送化驗處化驗成份或列報成份，方准公開上市。論法例的內容手續，尚稱完備，誠然無須作重大的更改。但問題不在法例所訂的條文，而在市面上流行的實際情況。現在有關迷幻藥類、催情劑類、安眠藥類、亢陽春藥類的藥丸、藥片、藥粉，雖被列爲禁品，但在許多藥店，祇需爲相熟的顧客，都可隨時買到，不必具有「醫生紙」的證明。有些人更在旅遊區的攤仔、尖沙嘴的街邊擺賣，這是半公開的秘密。可見這不是藥房、藥販走「法律罅」，不是法例的內涵有毛病，有漏洞，而是那些藥房和藥販蔑視禁令。市面上的小藥店零售商已非常之多，除了較具規模的以外，其他爲了利之所在，爲了爭生意，普通被禁止自由發售的有毒藥品，多半公開的每次小量小量的發售。其流毒的緣因，總括一句就是執行查禁不力。所以，爲了降低自殺率，爲了減少色情案件，爲了遏阻社會的荒淫乖風，寄望醫務、警務人員經常徹底而努力的明查暗緝，并向不肖的藥物零售商或製藥商開刀！

血洗雅典機場兩阿游承認
摸錯目標錯殺人
被控蓄意屠殺可能被判死刑

【雅典七日合衆國際社電】經過兩小時的恐怖，流血及死亡的慘劇後，警方說這顯然是完全出於錯誤的。

阿剌伯游擊隊員，在雅典機場襲擊一擠滿人的候機室後向警察投降，於過一對警方說，他們錯誤的以爲在候機室內的乘客，是搭機往特拉維夫的旅客。但該批旅客於較早的時間已上機起飛。

一會經盤問這兩名阿剌伯人的警方發言人說：「他們說他們到來是要殺死往特拉維夫的搭客，但顯然是攪錯了。」

星期日當這些阿游分子開槍掃射該候機室時，有三人當場喪生及五十五人受傷，包括一名四歲大的希臘女孩。

這兩名自認屬黑九月游擊組織的阿游分子，在兩小時後向警察投降，並釋放約三十五名沒有受傷的人質。兩名阿游分子說過大屠殺，他們預早已計劃過詳，並由該過境候機室取得藏在該處的武器。

警方發言人說：「其中之一說他在候機室洗手間撿到藏在航空公司旅行袋的武器，四枚手榴彈及兩枝輕機槍。另一人說他在候機室內一位後拿到他的一袋武器」。

他續稱：「兩人最少曾到過雅典一次，研究安排他們的工作」。

【雅典七日路透社電】兩名阿剌伯突擊隊員今日在雅典一位檢控官前被控蓄意屠殺罪，他們可能因此而被判死刑。

該兩名突擊隊員皆是廿一歲，他們皆是於星期日當這次在擠迫的候機室裡，造成三死五十五傷的襲擊事件發生後被拘捕。

【紐約六日路透社電】十四名在雅典機場襲擊事件的生還者，今晚在取道回家時到達此間。

十四歲的貝茜表示：當時她距離爆炸地點只有五碼，她謂：「我倒在地上，我很驚慌和緊張，我希望能夠盡早回家。」一名廿二歲的大學生[illegible]表示：這次由兩名阿剌伯突擊隊員進行的突擊機場事件發生後，現場一片混亂。

他謂：「我聽聞兩響突爆聲音，之後，我躲進機下。我在機下停留六至八分鐘，然後我朝着爆炸地點的反方向走過去。」

兩太空人又創下新紀錄
漫步太空六小時半
安裝菲林架遮陽傘檢視固障

【佛羅里達州．甘迺迪角七日路透社電】美國太空實驗室上的太空人經過一項歷時六小時半的令人振奮的太空漫步後，今日已回復例行工作。這次是太空人在地球軌跡遊行太空漫步歷時最久的一次。

海軍陸戰隊少校[illegible]及[illegible]醫生等兩位太空人，曾在空虛的太空中努力工作，對付一柄於初時不能張開的頑固的遮陽傘，檢視各項[illegible]的地方，安裝在拍攝太陽的照攝影機內，及企圖找尋出一條電線發生固障的地方。

兩位太空人於完成他們的大的太空漫步後——此次太空漫步是差不多兩倍於由第一支太空實驗室隊伍所創下的歷時三小時廿五分的太空漫步時間——他們會同此，在太空船內實驗的進程，由於他們現時已完成所有的「室外」任務，各太空人已恢復他們的正常活動。

香港位元堂 正扶養陰丸調整價格啟事

逕啟者：敝號創製扶正養陰丸選用上品地道藥材配製，療效卓著，行銷中外已及百載，向爲各界人仕樂用，茲因原料不斷上漲，迫將價格略爲調整，藉資彌補，爰定於一九七三年八月八日起，每盒定價港幣叁元正，惠顧諸君尚祈亮督

香港位元堂謹啟

總行：九龍荔枝角道一〇八號至一一〇號　電話：三・九三八〇〇〇・三・九三七九三弍
分行：九龍上海街三五六號　電話：三・八四六八三四

嶺東中學 愛丁堡書院 聯合招生

本校經政府選定爲三年補助中學

招收班級：中文部——中一至中五（會考班）　中六（大學預科）　小學各級及幼稚園
英文部——F.1—F.5（會考班）　P.1—P.6及幼稚園
報名：每日上午九時至下午五時（假日照常）
考期：七月廿七日（星期五）上午十時
校址：九龍深水埗基隆街一八四—一九〇號（近南昌街）
電話：八〇七八九五・八〇九一四五・八一二五五五

校長：鄭潤才

德明中英文中學 日夜校暨大學預科招生

即日接受入學申請

日校：中文部：中六級（持有中學或英中會考成績單及中五成績表憑核）中一至中四級・中五級重讀生・
英文部：中一至中四級・中五級重讀生，F5級重讀生・
小學部：小一至小六級
考試日期：八月十一日（星期六）
夜校：中文部：中一至中五級及小學各級。英文部：F1—F5級。考試日期：報名時通知。
註：凡投考中一（F1）級新生持有升中試證書者，准免考錄試。
報名及考試地點：九龍旺角勿地臣街十九號B　電話：三—九六〇二六一—四
校址：九龍旺角山東街十八號　晝夜備案　例假照常
誠聘各科有經驗教師，請寄詳細履歷旺角勿地臣街十九號B校長室

清華書院

系級：㈠國際問題研究所研究生。
㈡文史學系，英國語文系，社會教育系，社會學及社會工作系，工商管理系，會計銀行系，經濟系，音樂系，藝術系，數理系日夜班一年級新生，及二、三年級轉學生。
㈢大學先修班（預科）文組及理組新生。
報名：每日上午九時至下午七時（星期例假休息）。
校址：第一校九龍塘金巴倫道七號
第二校九龍塘金巴倫道14號
電話：K三六一三八四　K三六三六八八

招生通告附註

㈠研究所學生，修業時間爲兩年，其他各學系學生，修業均爲四年，修滿學分，考試合格，方准畢業，又本校爲適應學生中途就業計，各學系課程，基本科目及專門知識，均集中在一、二年級講授，凡讀滿二年，經考試及格，而因環境關係，暫未能繼續學業者，本校可發給各該科專修科証明書，以便就業。
㈡大學先修班學生修業一年，考試及格，成績優良者，得保送入台灣各著名大學肄業。
㈢本校與美國及加拿大著名大學合作，修完規定課程可直升該等大學深造。

監督：熊式一　校長：歐陽裕

基督教樂道會 樂道英文中學

招生班級：英文部：F.1至F.5 及F.5 COM.（中五商科班）
中文部：中一・中三・中五
小學部：一至六年級
試期：八月十一日（星期六）上午九時
校址：九龍何文田佛光街（由培正道直上）電話K844176　K813947
開學日期：九月四日，上午班上午九時，下午班下午二時。
暑假辦公時間：星期一至星期六上午九時至下午五時

監督洪慧清　校長盧世農

香港牙醫管理委員會佈告

爲方便有意前往海外攻讀牙科以便畢業後回港執業之人士起見，本委員會特將各認許牙科學校之名稱編製成表，以供參考，凡獲得表內開列任何學校所頒發之文憑者，均可獲准註册而毋需經本委員會再行考驗。如欲參閱該表者，請逕向本委員會秘書索取（地址：香港[illegible]大廈四樓305室）。

至於持有其他牙科學校文憑之人士則或須經本委員會考驗後方可獲准註册。有關考試規則，亦可向本委員會秘書索取。特此佈告週知。

香港牙醫管理委員會秘書

醫務衛生處通告

有關政府牙科獎學金事

香港政府現邀請年齡在三十五歲以下之本港男女居民申請獎學金前往紐西蘭奧他高大學及／或澳洲新南威爾斯雪梨大學攻讀牙科，以考取牙外科醫學士學位，該項爲期五年之牙科課程將始於一九七四年年初。

獲選之男女，每年可獲得獎學金八千四百元，及另加一筆書籍及儀器津貼費三仟七佰五十元，此外，並付有來回機票。

申請者必須已經於香港大學高級程度考試中獲得高級物理，高級化學，及高級生物學（或高級動物學）等科合格；同時，英文科亦須考取C級或以上之程度，或具同等學歷。

獲選之應徵者必須體格檢驗合格，並須簽署一份合約，允諾在畢業後回返香港服務至少四年，於這四年內，倘政府有牙科醫生出缺，應徵者可能需要在政府服務爲牙科醫生，但時間以不超過兩年爲限。

申請表格可逕向香港希愼道利園大廈醫務衛生處總務部索取，塡妥之申請表格最遲須於一九七三年八月二十五日送回本處。

醫務衛生處處長　龔永棠

拍賣華藝公司之寫字樓傢俬，設備及貨辦等廣告

茲承業主之命定於一九七三年八月十日（即星期五）上午十一時在香港畢打街畢打行士庫本行拍賣房內將KNIGHT WILLIAM CHAN經營之華藝公司寫於香港雪廠街勝利大廈三零一B室之寫字樓傢俬，設備及物辦等當衆拍賣，參觀時間於星期三及星期四即一九七三年八月八日及九日每日由上午十時至下午十二時三十分，本行備有目錄表，投得者於下鎚須時即將全部貨價以現款交清

香港畢打行士庫內
禮勿兄弟拍賣行啓
電話二二三三二四

徵聘校主任

香港四邑商工總會陳南昌紀念學校（石籬新邨）徵聘下午校廿四班校主任一名，應徵者請詳列履歷附近照函寄香港德輔道中一八六——一八八號三樓本會辦事處以便約見。

黑白電視換彩色電視 一個仙都唔駛

任何款式、樣的電視機可換名廠廿吋彩色電視，首期全免，免按金送天線及安裝，月付一三九元，供十八個月。
歡迎電話：三—二五五一〇二—五，當即派員上門接洽或請駕臨選購本港各區門市部參觀選購。

風濕痛苦的福音

十年廿年，三四十年風濕痛，三分鐘制止，十小時根除，頸項風濕痹，腰骨痛，坐骨神經痛，筋骨痛，走動痛，腰酸背痛，肌肉或冷或熱或痹，手足無力時常偏風，頭暈面腫，腸胃痛楚，立即保證斷根，早已著名於港九各大城市，工友病者保持不用毒藥秘方時間晨十至二晚六至八

名醫　風濕專家陳少奇謹啓

新址：油麻地彌敦道四九七號六樓（中南銀行橫門入（電梯按六）

當前國際金融動盪 我當局如何應付

財長李國鼎接見本報副社長有所詳述

在當前動盪的國際局勢中，中華民國經濟及財政方面的發展，仍能有輝煌的成就而爲國際所稱譽。本報爲使讀者瞭解我國財、經當局針對當前非常局面的種種做法，特於本報副社長何鴻毅最近訪台時，訪問財政部長李國鼎及經濟部長孫運璿，提出有關財政、經濟種種問題，本特稿爲李、孫兩部長接受何副社長訪問時的答復。——編者——

控制預算緩和通貨膨脹 抑制物價平準補貼 稅務改革已有改善

【本報台北特稿】我國財政部長李國鼎於接受本報訪問時表示：我國在財政方面，將來無論遭受到任何不利的因素，皆可在全國上下同心協力之下完全予以控制，而克服任何困難。

李部長同時告訴本報：雖然由於我國累存外匯頭寸不少而引致通貨膨脹，但由於外人及華僑投資，對我國的經濟有許多助益，所以今後仍將繼續吸收外人及華僑投資，此一政策目前不會改變。

李部長對於外傳政府放應提高新台幣對美元的匯率（亦即台幣升值），作肯定性的表示：現在還談不到有什麼變動。

李部長告訴本報：我國政府年來撥付經濟建設資金的預算，佔全國總預算的第三位，僅次於國防及教育的預算，以後可能還要再繼續增加。

下面是李部長對本報所提全部問題的答復：

㈠年來我國經濟飛速發展，對外貿易劇增，早已由逆差轉爲順差，所累存之美元頭寸逐年增加，但茲國際市場美元不斷貶值，請問我國政府對所存美元將如何予以適當消化，使其不至於在國際間美元不斷貶值情況之下因久存而導致損失？政府如已採取適應行動，其措施如何？

又由於年來外人及華僑來台投資不斷增加，政府由此所吸收之巨額美元外匯，似有助長政府積存美元頭寸過多而形成對美元消化不良之情勢，如我國仍繼續吸收大量外資，是否會引致對我金融發生不良之影響？如然，我政府是否考慮改變外人投資政策或做法？

答：這幾年我國的經濟發展快速，對外貿易，經過二次美元貶值之後，幅度增長很快，外匯增加也多。從今年四月起，政府乃採取了很多開放進口的措施，儘量運用外匯，自四月以後，外匯增加的方式和速度乃見緩和了。所以這種情形和其他種種因素，現在都在控制中。同時我們在充分利用外匯，進口大宗物資、工業原料、工業產品和機器，所以，從四月到七月，通貨膨脹趨勢和緩。

至於外人和華僑投資問題，事實上，投資部份的資金，在整個外匯的比重上，不是一個很高的比重，並不形成很大的問題。至於短期資金已經在控制中，國外分期付款的資金也已停止辦理了，真正投資部份的資金，對於我國以後的經濟發展關係很大，所以我們還是要繼續的讓其進來，因爲這不僅是代表資金，同時也代表技術和代表市場，吸收外人投資是有必要的。這方面可以不必過份擔心。

㈡據此間學術界一位專家的估量，目前台幣對美元的實際價值，應爲三十四元對一美元才算合理，現公定比率仍爲三十八元對一美元，政府仍然維持此一匯率，是否爲保持對美輸出而出此？傳說政府正在研究提高台幣對美元之價值，且有實施之可能，是否確有其事？

答：關於新台幣對美元的匯率問題，在目前情形下，我們的外匯增多以後，國內通貨是有相當的膨脹，不過，這問題總歸是在國際金融不穩定的狀況下形成的，我們應該繼續注意這個問題，但是，現在還談不到有什麼變動。

㈢年來世界各自由國家均爲通貨膨脹所困擾，（各經濟強國亦難例外）。我國當亦在所難免，請問我政府在現階段所採取「緩和通貨膨脹」的政策爲何？對收縮通貨所採取的新措施爲何？是否已收到效果？可否舉列事實說明？

答：關於緩和通貨膨脹措施，不外乎：第一、財政方面的措施，最主要的就是控制預算，我們知道，美國的預算歷年來情形都不好，所以台幣也受到影響。不過，八年來我國政府的預算一直都控制得很好，最近幾年來都有歲支剩餘，所以財政的因素，是一個收縮通貨的很好的因素。其次，在金融方面，是因外匯累積，造成壓力，好在國內的儲蓄增加得很快，最近我國又把利率提高了，希望今後能有繼續增加儲蓄。這些年來，我們能夠維持經濟的成長，國內的儲蓄增加，給予工商業充份的資金，這是非常重要的因素，希望以後能保持經濟的穩定，儲蓄能繼續維持成長。另外，對於短期超額流通性的貨幣，希望利用各種方式把它吸收進來。最近即要通過國庫券條例，這是中央銀行使用國庫券來作調節金融的工具。

㈣台灣缺乏一元硬幣的不良現象，已歷十數月，主管負責人雖曾於二月前公開表示已積極設法補救，並謂七月間即可解除「硬幣荒」之現象，但截至目前，「一元硬幣」的缺乏現象仍未盡解除，政府是否擬採取更切實的新措施作澈底的解決？其新措施爲何？

答：關於一元硬幣的問題，我們實行的是雙軌制，現在我們發行的一元紙幣很多，市面上找零已不感覺困難。至於硬幣，現在的使用情形，比如使用於公用電話和其他自動機器等方面，都有特別的安排，儘量供應，使得需要使用的地方都有使用，這都不會有太大的問題。

這問題，整個來說，大部份已解決了。從前使用硬幣是爲了代替紙幣，因爲硬幣有重量，携帶不方便，大家都留在家裏，有的人家留了數十元甚至數百元，這樣硬幣的流通量就減少了。中央銀行爲了解決這問題，又再發行一元紙幣，現在市面上一元紙幣的發行量已足夠了，對於找零錢這個問題已解決了。對於硬幣在打電話方面的用途，現在台北市的公用電話，百分之八十幾都有人照顧，可以換到硬幣，所以這也沒有什麼問題了。現在一元輔幣，每月的供應量比以前增加了一倍。

㈤政府爲抑低物價，對若干民生日用必需品採取補貼進口政策，請問此一措施係長期性抑爲短期性？此種進口補貼是否全由政府負擔？其款額預計若干？此一負擔政府在財政方面如何支應？對本年度財政預算有無影響？

答：關於民生必需品這問題，報紙上報導的雖然是補貼進口政策，實際上，現在祇有二種東西補貼進口，這二種東西黃豆與小麥的進口，我們採取的是維持平價，使用平準基金辦法，把平準基金內的錢拿來補貼。黃豆與小麥是農產品；農產品是有季節性的，價格一好以後，國際上就會增產，我們可想到將來這兩種農產品的價格會回到以前一樣甚或更低，那時其價格比平準基金的價格更低的時候，所補貼的錢即可收回來。所以這不會形成財政上的負擔，祇是一種短期間的資金週轉。

所謂短期間，也許是一年也許是一年半，完全要看這二種農產品生產的功能而定。農產有一特點，即是：價格高了即會刺激生產，生產多了、豐收了，價格又會跌下來。

㈥我國年來正高度發展經濟，政府不斷撥付巨額資金予以支持，請問政府在近三年來每年撥付經濟建設之預算有若干？在政府總預算中所佔百分比若干？是否較國防預算及教育預算爲高？國防、教育二項在總預算中所佔百分比各爲若干？

答：撥付經濟建設資金的預算：民國六十年（一九七一年）爲新台幣八十五億，六十一年增加到新台幣一百一十億，六十二年又增加到新台幣一百卅七億，佔政府總預算的比率：民國六十年爲百分之十七點四，民國六十一年爲百分之十五點五，六十二年爲百分之十九點三，佔全國總支出的第三位，這情形以後可能要再繼續增加，比較起來，比國防教育的預算較低，是佔第三位，但公營事業各單位每年盈餘，部分留爲本身擴充設備增加出產之用，不包括於總預算經建項目之內，故政府支援經建之款，實際較總預算所列爲多。

㈦政府年來對稅務不斷採取改革措施，已有顯著進步，未知最近三年來政府稅收每年總收入統計有若干？其中那種稅收入最多，那種稅收增長率最高，此種稅三年來增長率百分比若干？

答：稅務方面有若干改革措施，也有顯著的進步，三年來，三級政府中的中央，省市和縣市政府的稅收，包括公賣收益在內，六十年爲新台幣四零六億，六十一年爲新台幣四七九億，六十二年爲新台幣五九零億。這是總稅收增加的情形，可說是很好。總稅收中佔比率較高的是關稅，貨物稅和所得稅，增長最快的還是所得稅，三年來平均每年的增長率所得稅爲百分之卅一，關稅爲百分之十九點一，貨物稅爲百分之十七點二。

㈧所得稅及遺產稅爲稅捐中屬於優良之課稅，我國政府年來對此項課稅積極改良和推展結果如何？近三年來此項稅收每年統計若干？據各方評論，此項課稅仍未達到理想程度，且聞大戶逃漏所得稅、遺產稅者仍多，是否因稅率偏高而引致逃稅？政府是否考慮降低稅率使納稅人減輕稅負而樂於照實報稅？

答：所得稅和遺產稅是很優良的課稅，我們現在，所得稅的加強徵收，情形很好。遺產稅方面，現在已提高寬減額，目前我們所做的，第一主要是蒐集資料，第二是增加贈與稅，就是防止高所得的人逃稅，高所得的人將財產分散，在生前贈送給親屬，我們就徵收贈與稅，在其死後，到年終時，就徵收遺產稅，所以，現在我們有遺產稅和贈與稅二項並行辦法，對於縮短貧富差距有很好的效果。因此，我們從賦稅政策來執行社會政策的話，所得稅、贈與稅和遺產稅配合執行，將有良好的效果。

最近，我們對綜合所得稅採用電子計算機，是很進步的制度，經過三年來的實行，成績非常優良，效率很高，歸戶工作也做得很好。另外，我們有一個稽核部門，對於高所得的人，利用電子計算機發現有可疑的地方，即予查核，已查得三、四百件案子，增加的稅收不少。因爲使用這種查核的原因，一般高所得的人納稅的情形就很好。

至於稅率的結構問題，我們還在研究中；稅制方面不斷在改進中，每年都有若干修正的案子。

㈨在政府推行「便民政策」之下，稅捐稽征機關配合情形如何？稅務人員是否已確切配合？可否舉例說明？

答：現在稅捐稽徵機關，對於人民的申請條件，已經嚴格實施追蹤考核了，凡發現沒有按照規定處理的案子，就由考核部門調卷分析，如果有故違情事，即予以懲罰。實施以來，績效很好，平均處理的績效百分比高達百分之九十九以上。今後，將繼續嚴格執行，其效果將會更好。拿台北市稅捐稽徵處爲例，去年所受理的申請案件，大部份都是依限期辦理，嚴格執行。當然，這還須要不斷改進，不要使其懈怠下去。

㈩如果我們在經濟上或政治上有甚麼不利因素的話，會不會影響到我們的財政方面？

答：財政經濟的關係是一體的，不可分的，須要密切的注意。蔣院長經國強調財政、經濟、金融必須有一個綜合的政策，各部門應該密切的配合，遇到有困難的話，立刻予以解決。我覺得我們財經首長之間，都是合作無間，在蔣院長領導之下，國內的因素，我們都可以完全的控制；由於外來的因素，過去二年曾有許多不利的因素，由於我們的堅定，自力更生的關係，也都能渡過難關。相信全體人民，對於我們將來繼續的發展，都會有極大的信心。

圖片說明：李國鼎部長（右）接見本報副社長何鴻毅，答覆所提問題時情形。

主持水門案調查聆訊 參議員艾溫大出風頭

在尼克遜競選運動助手拉奎作供後，艾溫從他的椅子伸向前面，他的七十六歲的面龐出現睜眉張目，有點迷惑的樣子，並綜合水門案聆訊會教導了他的事情。艾溫說：「幸福曾向他們微笑，而他們有了大的財政的力量，大的政治的力量，及大的政府的力量的人，爲歷史所瞬的很短暫的政治利益，而蔑視人的法律和上帝的法律。那些參與其事的人忘記了上帝的法律：『不要欺騙：上帝不會被瞞騙的。一個人播什麼種子，他也收穫什麼』。」稍停，全堂報以熱烈掌聲。

山姆．艾溫現已成爲美國冢家的偶像。一個山姆．艾溫迷俱樂部已在加州成立，現在全國各地有六千會員的「山姆叔叔」T恤、鈕章及海報已經上市。郵差每天把數以千計的信送交參議院大厦艾溫文的套房。一個達拉斯婦人甚至求婚——並告訴這位參議員，如果他不能夠與她結婚，他可把她的信息轉告田納西的貝加，這委員會的另一位明星。

這些日子，當艾溫在國會大厦步過，遊客們欣欣相告：「瞧，就是他。」這位參議員使他的四個孫子在聆訊會旁聽。一晚，他帶他們到國會大厦的一間餐室吃晚餐。沿路被人們攔阻，想與他握手。基本上是害羞的，艾溫對人們的關注，感覺高興和尷尬。十二歲的卜比．艾溫說：「好像與手風琴手一起到馬戲班去。」

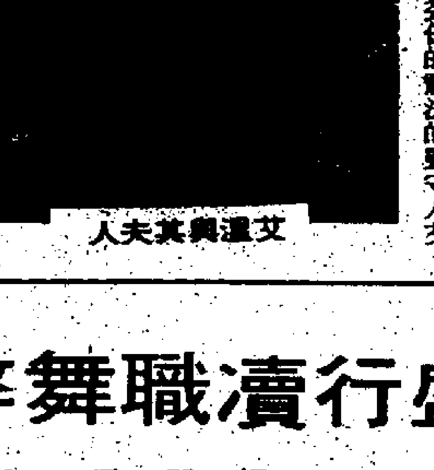
當然，不是每一個人都喜歡他。批評他的人說，有些共和黨參議員在背後指責他。批評家們申訴艾溫目的在於找出尼克遜而不是真相。但他的憲法完整的背像，他的鄉村幽默和自嘲的參議院的誇張，已使他成爲一個美國大人物。

在電視現場轉播下的每天聆訊，在這委員會的較年青的委員來說，也是難於應付的。夏威夷的井上，四十八歲，在一天聆訊後感覺疲倦及患嚴重的頭痛。艾溫似乎精神仍然很好。艾溫和他的四十九歲的妻子瑪嘉烈，仍然寧靜的住在距離國會大厦幾百碼的他們的兩個房間的住宅。艾溫夫婦被迫要採用一具號碼不列在電話簿上的電話。這位參議員仍然照常於晚上十一時睡覺。他於早上八時起床，吃過簡單的早餐，然後如常步行至他的辦公室，路程祇是十分鐘。自聆訊會開始，他由兩個便衣國會警員陪護。最初，這些保鑣使他感覺尷尬，但他現在喜歡他們幫忙他通過夏季遊客羣衆。

艾溫沒有爲這聆訊會作廣泛的準備。他故意不閱讀職員們所編寫的證人的閉門的證供的摘要。艾溫說：「我認爲親聽證人作供更佳。」在聆訊之前，主任律師達斯會與這位參議員談論各證人及講述他們的證供。不同許多委員會主席，艾溫不喜歡在證人作供初期向他們查問。相反的，他讓其他委員先行發問。艾溫說：「當你問到最後，你能夠分開穀粒和沙石。」

艾溫喜歡這委員會作爲一個單位的工作方法，雖然許多審訊律師對它的方法不很喜歡。七個委員的查問路線多少是獨立的。艾溫說：「這委員會的工作已超出我最喜歡的期望。這委員會的委員們表現出最少的黨的感覺。」這非黨的表現的一理由是，艾溫與副主席共和黨參議員柏加密切合作。自開始以來，這委員會的每一項表決都是一致的，祇有一次麻州的威克爾反對在布里茲涅夫訪問尼克遜的那個星期延期聆訊。

作爲參議院的自我委任的憲法的監守人，艾溫很嚴肅的進行他的調查。他說：「作爲一個愛他的國家和敬重總統的職位的美國人，我假定總統與水門事件或它的掩飾無關。公正迫使我說，總統使到這項假定很難證實，如果他拒絕把紀錄和聲帶交給這委員會，我相信其中有些可以確定水門事件眞相的資料。」



艾溫與其夫人

旅遊業破壞自然美景 葡萄園發生典型爭論

作家西門夫人

安妮．西門，一個瘦削的和膚色給太陽灼黑的離婚婦人，非常關心瑪薩的葡萄園岸邊的野葡萄。一天，她回家時發現，有人傾棄一輛貨車的香煙蒂在她門前的草坪。這輛貨車在這草場面前向後的駛着，撞倒一排小松樹和矮樹叢。

那不是西門夫人的唯一困難問題。她收到許多憤恨的信件和恐嚇的電話。一晚，她聽見有人在她的穀倉週圍逡巡。她憶述說：「我驚慌了，因此我召警。一個警員搜查了我的穀倉，結論說：『他們祇是憤怒你，因爲那本書』。」

西門夫人的新書名「沒有島嶼是一個島」，辯說，近年來的成長將使「葡萄園」同化，「破壞它的本來面目，使它與大陸海岸的殘暴發展的地方無異」。這本書揭露，當地產發展者於十年前開始湧到這島來，「葡萄園」完全沒有準備驅逐他們回去：地帶法律是不足夠的，「葡萄園」的經濟已變成依靠旅遊事業或避暑居民，而當地政府沒有計劃將來。在另方面，許多長住的「葡萄園」居民因這業的繁榮發達，極不滿削減它的意思。

一個贊成西門夫人的意見的有力量的人物（他在紐約時報評論這書）是參議員愛德華甘迺迪，他起草了一個引起爭辯的法案，要把「葡萄園」，加上鄰近的南杜基特和外圍的伊利沙伯群島，組成爲杜基特礁群島信託公司。甘迺迪的法案，將這些島嶼分作三種發展區：實際上不可觸摸的「永遠蠻荒」地區；「風景保存」區，區內建築物受到嚴格的管制；以及限制較寬的「城市設計」地區。一切由聯邦監視的一個信託公司執行。

當他於去年提出這法案，甘迺迪答應根據南杜基特礁群島的一萬二千固定居民及三萬三千季節性居民的反應予以修改。這些反應是分歧的。「葡萄園」的固定居民不想廢除地方的法律，他們中有百分之六十於去秋的公民投票中，投票反對這法案。夏季到來避暑的人，他們被納物業稅但不投票，將獲准擔任這信託的行政職務的一部份，而他們一般的贊成這法案，認爲它是保存這些島嶼的天然本質的最佳方法。

這辯論去週達到高潮，當參議院的公園及遊樂地方內政小組委員會到這些島嶼來舉行聆訊會，吸引了約二千人。在儀斯堡學校的擠滿着人的體育館裏，一個繼一個的發言，抗議「非島民」控制「葡萄園」的將來。韓柯克把這法案叫做「聯邦搶奪土地的企圖」，將使這島「除了對院館和天然保護者之外，對其他人永遠沒有價值」。他並說：「地方的統治，雖然不是十全十美的，仍遠勝於傀儡的統治。」商會會長卡洛爾說：「這位參議員的方法有點像墨索里尼！」

甘迺迪曾經修改他的法案三次，以讓更多當地居民參加這「國家信託」及限制這島的遊客人數，但他說：「鄉、鎮及州的政府沒有工具可以管制發展的壓力。」在這意見中，他獲得島上居民的名流們的強力的支持。小說家威廉．史泰朗於聆訊會後招待甘迺迪時說：「除了這法案之外，再無其他的辦法。」在這招待會的其他賓客包括華爾達．克朗基特、安德里．布里文及米亞花露。

在「葡萄園」置有一幢夏季房子的麻省共和黨參議員布魯克卻肯定的說「不」。他發表聲明，說甘迺迪法案是對這島的各項困難問題的「太苛刻的補救辦法」，並說：「我不相信聯邦政府須那樣的干預我的鄰居島民們的生活」。布魯克辯說：剛在起草中的州法律，將可使「一個島當局管制及遏阻成長」。

由於布魯克參議員的反對，這信託計劃似乎仍須再作修改，很少機會可於本年內通過。甘迺迪祇能希望島民們注意他在聆訊會中所提出的警告。甘迺迪說：「我來自這州的有更多的熱狗檔和鹹牛油糖的地區。任何人如果相信那十四哩的海能夠保護他們而避免那些困難問題，實在未見過我們在凱安尼斯和這個國家的其他地方所見過的事情」。作家西門說：「我們在瑪薩的葡萄園所做的事是極端的國民的後果。這島的命運勝於這島」。

黃色刊物仍冒險力求發展

希夫納堅持的說：他不憂慮「屋頂房間」的競爭。他承認他的雜誌「不是站在爭取性自由的戰爭的最前綫」。他說：理由是「社會走得太遠——一九五零年代沒有猥褻電影，沒有「螺絲釘」（俚語指性交）雜誌。正如希夫納談及戰爭，多數的「代替品」，「不會生存——他們是不夠好的。」他說，「屋頂房間」「是一種舊式的性雜誌，加點粉飾」，任何它在銷數上可以超越「花花公子」的說法都是「荒謬」。顯然不想打擊一項數百萬美元計的成功，他說：「你不會見到『花花公子』有任何重大的改革。」

它的「是」顯然比較生動些。這雜誌已能夠賺錢，新雜誌罕有的成就——但希夫納不喜歡某些它的太過的特寫。它的蓬鬆頭髮，時常赤脚的聯合編輯，廿九歲的卡路辭職了。去週，「花花公子」在兩家紐約刊物登廣告，招聘一個繼任人。

「花花公子」的職員是比較安定的。芝加哥的密徹根路的「花花公子」大廈十樓的編輯部是豪華的，水松墻板的鑲室，許多有軟椅，身歷聲唱機及健美的女秘書。上級的編輯們，多數是二十多歲或三十多歲的，入息約二萬美元至三萬美元。「屋頂房間」的薪金是低許多的——但在古西安的機構，升級快許多。目前「屋頂房間」的九十六名職員（「花花公子」有一百五十名）必須做裝箱工作。他們的工作地點是吳克頓東區的一幢寫字間大廈的廿七樓。三十六歲的執行編輯卡倫的辦公室的墻上，掛着一個牌：「全力加速邁進」。

希夫納與古西安的工餘生活方式也互相角勝。「屋頂房間」的銷數增加與希夫納的髮線平行，而希夫納喜歡濶腳褲和敞胸恤衫。那仍不及古西安的服裝那麼現代化，古西安的衣服包括皮革短褲和金頸鍊。

希夫納過着孩子的白日夢的生活，以快樂爲職責：快速的汽車，私人噴射飛機，室內游泳池以及女孩子。（中）

蘇盛行瀆職舞弊冒官行騙

「沙巴斯尼克」是俄人所指的盜竊國家的物資而做得比政府更好的經營者。

「阿巴拉芝克」是假冒的官員，他們到各城市去，說他們是政府大人物，而經過了紅地毡的接待後離去，祇遺下龐大的支銷和尷尬。

目前，在蘇俄的每一個共和國，兩者都有許多。

莫斯科的文學報說：「沙巴斯尼克」——「私營企業的能手」——充斥於首都，每年發了一千萬盧布（五百萬鎊）。

這報紙揭露新住宅樓宇的住客，時常發現他們的門匙可以開一間住宅的門鎖，因此不得不花錢找鎖匠另行安裝門鎖。官門時常要加鋪墊板以隔熱和聲音。凹凸不平的木地板要打磨光滑。窗框也要修理。

莫斯科人花費那些錢，平均每一住宅單位化六十鎊，而那些錢落在「沙巴斯尼克」們的口袋裏。

有一間國營公司名「藍爾雅」，在莫斯科有廿二間分行，原是依照指定的價錢做那樣的工作的。但它的效率是那麼低，以至公民們願意付給「沙巴斯尼克」們的價錢。

「沙巴斯尼克」們時常都是非熟練工人。一個非法的經營者應召去修葺一間住宅的牆壁，調混石灰以代士敏土，而且在浴缸裏調混。這浴缸被搞毀了，住客要到公共浴室去洗澡，直至他能夠買另一個新浴缸——向一個「沙巴斯尼克」購買。

「沙巴斯尼克」欺騙人民，而「阿巴拉芝克」的對象是官員。阿斯利耶夫同志昂然進入亞美尼亞的基洛華根市，說他是來自莫斯科的一位高級財政部督察。他受到市政府、黨部及私人的殷勤招待，吩咐寫一份關於該市的光榮的報告，帶着許多禮物離去。

這市後來收到莫斯科的一封冷酷的信，非常震驚，那信說：「財政部沒有阿斯利耶夫這個人。」

但阿斯利耶夫已在加爾克酒店住了一個星期，過着奢侈的生活，調查這市的每一間商店及建築計劃。

他在這市的最後一天是典型的。他巡查所有最佳的餐廳的酒和拔蘭地。許多阿巴拉芝克結果變成這兩種騙術的專家。

不吸煙的人當心

倫敦最近曾作試，發現在不通風的室內，吸煙者與不吸的人所受抽煙的影響相同。

現在已經可以確定，吸香煙或吸其他形式的煙草，對吸食者的肺部及一般的健康情況有不良的影響。此外，還有一點可以確定：一個人就算不吸煙，祇要他坐在一個坐滿了吸煙者的房間裏，亦會受相同的影響。

英國醫學雜誌「金針」報道，三名倫敦醫生剛剛進行了一項試驗，有二十人志願接受試驗，其中一半是吸煙者，另一半是不吸煙者。他們依照指示，同坐在一個大小像火車車廂而通風設備差的房子裏，吸煙者猛抽香煙，不吸煙者則坐在一旁，直到他們無法忍受爲止。

他們平均祇能在房子裏「苦撐」一小時廿分鐘。在這期間，吸煙者一共吸了七十支香煙及雪茄。試驗開始前後驗血，以便比較血液裏的一氧化碳含量。

一個人假使大量吸煙，其血管中的一氧化碳含量，不論是在吸煙時或吸煙後，均會大爲增加。一氧化碳含量增加三倍以上，會產生些微昏眩的影響，雖然一氧化碳含量長期高的人，一般可以把超過這個程度的一氧化碳吸收，而不會受任何影響。血管中的一氧化碳含量，是呼吸系統所吸取的尼古丁及焦油的含量的指示。

如所意料，參與此項試驗的吸煙者，血管內原有的一氧化碳含量，全部比不吸煙者高——祇有一個例外。一名吸煙者雖然吸煙，但沒有把煙吸入肺部，因此他血管裏的一氧化碳含量像不吸煙者那麼低。吸煙者在吸煙後的一氧化碳含量增加額由百分之五至百分之九不等。不吸煙者的一氧化碳含量雖增，但僅增加百分之二至三。此項試驗顯示，在小室裏噴出的煙氣，對吸煙者和不吸煙者均有影響。其中一名不吸煙者（一名年青男子）的一氧化碳增加了百分之四。研究員研究，發現他一直坐在房間裏一個煙氣最濃的角落。

研究員還把個別的吸煙者所增加的一氧化碳，同他所吸食的香煙數字作一比較。據發現，每吸一支香煙，一氧化碳是百分之零點七。當研究員查核他們在房間所逗留的時間時，發現他所逗留時間的長短，對其一氧化碳含量的增加沒有甚麼大影響。但不吸煙者在室內的逗留時間，平均每增加百分之一，其體內的一氧化碳含量便增加百分之零點七。這一事實顯示，在那種環境下，不吸煙者受到別人所噴煙氣的影響，遠比吸煙者所受自己噴出的煙氣影響爲嚴重。

此項醫學研究結果，對制訂禁止在公共場所，例如擠迫的地下火車及公共汽車吸煙的法例大有幫助。醫生所以進行此項研究時，將會從事更廣泛的試驗。（綸）

你知道：海外人士對國府有何表示？李小龍死因已否正式宣佈？

政治

㈠海外華僑現是否仍擁戴中華民國？
㈡日議員代表團何時始訪台？
㈢中共政治局近有何重要會議？決定些甚麼？
㈣中共內部是否統一？
㈤日本執政黨對美日安全協定有何決定？田中角榮赴美做甚麼？
㈥泰境有何新共黨？
㈦寮國政府與寮共已有甚麼協議？
㈧菲律賓公民投票，結果如何？
㈨香港已成爲中共的甚麼？對港有何影響？
㈩防賭法爲何修訂？已否完成？
⑪共黨國家領袖雲集何地？爲了何事？
⑫水門事件調查委會要求尼克遜交出錄音帶，尼氏怎樣答覆？
⑬英聯邦國家首長會議已在何地舉行？

軍事

㈠金邊軍事局勢現爲怎樣？
㈡南越停火已有多久？事實上如何？
㈢美對亞洲國家的軍事援助已減爲若干？
㈣法國今年的第二次試爆核子彈，何時已舉行？
㈤蘇俄自誇已擁有甚麼效率的核子潛艇？
㈥美衆議院通過的軍費法案，數額爲多少？

經濟

㈠今年上半年中華民國對外貿易增加了若干？
㈡當局採甚麼承建方式來興建地下鐵路？現有多少人競投？
㈢公司法將作何修訂？
㈣泰國施行甚麼措施後，市場上泰國食米供應如何？
㈤若干國財長在何處集會？討論甚麼問題？有無結果？

社會

㈠葛柏事件調查報告書內容怎樣？
㈡東南亞大毒販羅新漢，泰國對他如何處置？

影劇

㈠美國若干青年參加甚麼音樂會？
㈡那一對影人發生婚變？
㈢李小龍的死因爲何？

科技

㈠美國第二批太空實驗室工作人員已否升空？
㈡蘇俄火星五號太空船於何時發射升空？

答案

政治

㈠從海外報章競刊蔣總統照片一點來看，可以証明海外華僑仍然熱烈擁戴中華民國。
㈡由七十三位日本議員組成的代表團，原定七月三十日赴台北訪問，現因日國會會期延長，故延期赴台。
㈢傳中共政治局近日開擴大會議，通過新黨章，及修改憲法草案。又傳已決定今後不設國家主席，確否待証。
㈣中共內部現依然分裂，黨外有黨，黨內有派。「紅旗」對此現象已予承認。這反映中共將有大事發生。因此加速「全代會」及「人代」的召開。
㈤日執政黨對美日安全協定決定必須保留。田中角榮訪美，傳與尼克遜舉行高峯會議。會議已獲得協議，美日祛除猜疑。實際效果如何，有待將來事實証明。
㈥泰境出現的新共黨，接受蘇俄的訓練及領導，對抗親毛的泰共。實力雖弱，但不容輕視。
㈦寮國政府與寮共現已協議，決組新臨時政府，但在數天之內恐難簽署。因仍有爭執存在。
㈧菲律賓公民投票，馬可斯已操勝券，支持票達八成以上，軍法統治將無限期延長。
㈨在中共親美遠蘇路線下，香港已成爲中共的緊急資源供應後方。在此形勢下，香港轉口大站地位已穩定，將有長期性安定。
㈩防賭法案的局部修訂，係爲填補漏洞，已於一日由立法局三讀通過，防止葛柏事件重演。
⑪共黨國家領袖雲集莫斯科，參加夏季高峯會議。會議由蘇俄主持，調整政策，消弭歧見。
⑫尼克遜已答覆水門事件調查委員會拒絕交出錄音帶。因此參議院將起訴尼克遜。
⑬英聯邦國家首長會議二日起在渥太華舉行，準備首先通過廣泛工作計劃。議程包括六項主要國際問題。

軍事

㈠金邊的軍事局勢，截至二日爲止，共軍已攻至防衛線，距市區不滿三哩。政府已動員一切作最後決戰準備。美國則盡量予高棉政府以軍事上的必要援助。金邊形勢甚爲危殆。
㈡南越停火已有半年，事實上，戰事仍無日無之。北越近又發動猛烈攻勢，圖向西貢推進。
㈢美對亞洲國家軍事援助，已削減爲五億五千萬美元，較政府預定的六億五千二百萬美元，減少了一億零二百萬美元。
㈣法國的今年第二次在南太平洋試爆核子彈，已於七月二十九日舉行，威力遠遜上次。九月內將引爆較大核子彈。
㈤蘇俄自誇已擁有能環繞地球而不須浮出水面，在海底已可窺見一切的核子潛艇，大大增加蘇俄海軍的戰鬥力。
㈥美衆議院以三六七對三七票的壓倒多數通過軍費法案，數額爲二百零四億五千萬美元。

經濟

㈠今年上半年中華民國對外貿易增加了百分之三十九。輸出入總額接近三十四億美元，盈餘達二億五千萬美元。
㈡當局在原則上採單一合約方式來進行興建地下鐵路。現有四大財團競投，相信決定後談判需時，但工程進行可不受阻延。
㈢公司法將修訂，重點擬修訂爲凡故洩公司內幕，使股市受刺激而致波動，董事須負民事及刑事責任。
㈣泰國施行限價措施後，泰國市場上食米供應斷絕。商務部擬訂限制食米出口新辦法。
㈤二十國財長集會華盛頓，討論貨幣改革方案，求解決國際金融危機，以參加財長一致同意調整支付平衡爲原則。凡有大量盈餘的國家須繳稅，以資抑制。並力求脫離黃金不受美元左右。大致在九月內可望成立協議。

社會

㈠葛柏事件調查報告書，內容大要爲法律有漏洞，監視不嚴，離港甚易。葛柏有資產四百三十萬元。
㈡泰國決接納緬甸要求，准予將毒犯解回緬甸，交緬甸政府法辦。

影劇

㈠美國有四十萬青年參加七月二十八日起的搖擺音樂會。
㈡結婚已九年的李察波頓與伊利沙伯泰萊，已正式決裂，正由律師辦理離婚手續。
㈢李小龍死因，官方決定九月開庭研究。

科技

㈠美國第二批太空實驗飛行員現已順利升空，將在太空逗留五十九天。
㈡蘇俄火星五號太空船已於七月二十六日發射升空。六個月後可飛抵火星。

你知道：蘇俄揚言擁有怎樣的核潛艇？香港的公司法將作如何修訂？

四角籃球今演壓軸戲
韓產銀氣勢盛
菲銀行有威脅
序幕戰美歸主對抗港聯

【本報訊】籃聯舉辦的四角籃球大賽，今夕在九龍伊館作最後決戰，下午七時十五分，香港聯隊對美國歸主隊，八時三十分，韓國產業銀行隊對菲律賓馬尼剌銀行隊，門劵十二元，今日下午二時半至六時，在伊館公開預售。

四角籃球大賽今夕兩場賽過，冠軍即告產生，頒獎禮為結束是次大賽的儀式，據籃聯消息：頒獎禮由該會名譽會長李福兆主持，童軍第三旅樂隊應邀到場演奏。

韓菲美港男子四角籃球賽今夕的兩仗，尾場韓國產業銀行隊對菲律賓馬尼剌銀行隊，將成為今次整個比賽的最高潮，倘若韓國產銀隊獲勝，則以長勝軍姿態而奪得錦標，如菲律賓銀行隊贏波，將使韓菲美三隊同分，須計算三隊互賽的得球減失球而決定名次，因而這仗的得失，關係冠軍誰屬有舉足輕重的影響。

香港聯隊對美國歸主隊，預料港隊不易打開勝利之門，因四角大賽之前，歸主隊曾與香港聯隊及全港聯隊賽過兩場，均為歸主隊獲勝，雖則香港年青球員在近期對抗外隊迭有佳作，技術已進步，但身材氣力仍感吃虧。美國歸主隊此役志在獲得兩分，以靜觀尾場韓菲兩隊對抗的成敗，以冀再有染指錦標機會，倘若過三隊同分，計算互賽的得失球時，則美國歸主隊仍屬有利。因其於過去兩仗得球減失球為盈餘九球半（十九分），有此情形亦使香港聯隊更為「難打」。

韓國產業銀行隊對菲律賓馬尼剌銀行隊，在整個局勢而論，有利於韓國產銀，憑其加時勝美國歸主隊一役的戰果，已使產銀被看作熱門冠軍。但菲律賓銀行隊的潛力亦不容輕視，其敗於美歸主隊之役，純因旅途勞頓及演出失準，但勝香港聯隊一仗，比韓國產銀贏得較為輕鬆。由於韓隊的進攻着重於右翼及中路取分，左側威脅較弱，菲銀行隊將會針對實況作戰。菲球員動作較為花巧，倘能利用細膩打法以柔制剛，則韓國產銀隊難言穩勝。

全國棒協會議決定
巨人不換教練
陳文華已復職

【台北七日法新社電】因護照問題延遲回國，沒有及時集訓的中華民國巨人隊少棒教練陳文華，被領隊楊家寶撤職一事，現已恢復原職，並將隨隊前往美國，參加世界少棒賽。

當星期日陳文華被撤職向少棒隊員告別時，有些隊員竟哭泣起來，有些家長竟提出，若領隊楊家寶堅持己見，將召回其子弟，不准彼等出席世界少棒賽。

因此，楊家寶向國家棒球總會報告，經過開會討論後，決定收回成命，准許陳文華復職。棒總主席謝國城說：「為了不使少棒隊員的銳氣受挫，我們作了上述決定。」

【紐約六日中央社電】在中華民國少棒隊代表遠東區前來美國參加本月下旬在威廉波特舉行的世界大賽之前，「紐約新聞」的記者斯陶布利奇即預測中華巨人少棒隊「很可能再度奪魁」。斯陶布利奇在這家銷路廣大的小型報的「少棒」專欄中說：「這將是一件轟動一時的新聞，但對曾經數度奪魁的中華隊來說，已不是大新聞。台灣將連續五年代表遠東區出賽，過去已創下三次冠軍的輝煌紀錄，只有一九七〇年冠軍是美國東區隊。今年，很可能再度奪魁。他們一直是世界首屈一指的球隊——紀律嚴明，訓練有素。」

籃聯職員就職 籃聯職員昨舉行就職禮後，與監誓人社會福利署署長李颺逑（前排左起第四人）合照。（李就攝）

粉嶺足球賽 定十一揭幕

在新界粉嶺火車站側建成的標準大型足球場，提前于本月十一日開放，以適應由粉嶺鄉事委員會聯合各社團組成「撲滅罪行運動委員會」所舉辦之「撲滅罪行杯」公開足球賽舉行揭幕。是日下午六時半開球禮，請市政局副主席張有興議員主持，先由粉嶺元老隊對上水元老隊，粉嶺區視紅星狄娜小姐開球，廖潤深太平紳士亦代表上水元老上陣。參加比賽球隊將在場內接受錦旗，頒旗禮由張有興、蔡國楨議員、狄娜小姐分別担任，大會主席為彭鏗然。

洋行籃球賽 遠東隊奪標 一年一度由中區民政司署舉辦之洋行盃籃球賽已圓滿結束，由李林富任領隊的遠東廣告集團公司奪得錦標。遠東廣告有限公司為本港最大之華資廣告機構，除營業發展外，更着重職員的文娛活動，充分表現勞資雙方衷誠合作良好關係。附圖為洋行盃籃球賽冠軍遠東廣告公司職隊員合照。

港台女子排球賽
靜修勝排聯青年
男子賽南華僅勝高雄

【本報訊】九龍伊館昨晚舉行的兩場排球賽，男子南華以三比二勝我國高雄前鋒國中隊，各局成績為十五比四，十五比十二，五比十五，十四比十六，十五比三。女子比賽，我國台北靜修女中勝排聯青年隊三比一（十五比一，十二比十五，十五比六，十五比五。）

借用南華港會場
足總擬定辦法
除獲得大球場佣金外
另收百分之十五場租

【本報訊】足總的場地資料小組昨日召開會議，主要討論有關球場聯賽及球場開放日期，出席者有：陳炳榮，柯士般，宗抗，希路，陳宜發，南華會代表周港樞，周志強，黃炳禮，港會代表基夫，阿基。

在會上獲悉各球場均要在九月中旬才能開放，但南華會則有可能在十日之後開始啓用，故此本屆的木盾賽若要如期在廿五日舉行的話，僅有一個南華球場可用，否則，便要延至九月中旬才開鑼。

至於南華球場及港會球場的場租問題，昨夜該小組議決去信給上述兩會，在函中並列出下列條件：大球場若有比賽，則抽佣百分之十五，其中百分之十撥歸大球場的場租，餘下百分之五，港會及南華場各佔百分二，而餘下的百分之一由各甲組會均分。若球賽編排在南華或港會比賽時，則抽佣百分之十五，由該比賽場地全部收取。但收到總金額十五萬之時，便停止抽取在大球場的賽的百分之二佣金。而在南華或港會場比賽時則照舊抽取百分之十五。該小組又決定上述兩會最遲在本月十七日回覆足總，以便在本月廿一日的執委會上加以討論。

在昨夜的會議上，南華會代表則要求在大球場比賽時抽取百分之二點七五作為佣金，但以十五萬元為總限額。這樣足總便可以隨時借用球場，而港會球場則要求抽取百分之二點五，且無限制，即直到球季末為止。

照昨夜三方面所開出的條件來看，是十分接近的。希望在本月的執委會上可以把場地的問題徹底解決。

•軍政保齡賽• 四海保齡場舉行，由七喜汽水贊助的「港府軍政制服人員保齡大賽」，由五一步兵團總司令彼德施拔主持開球禮。

參加東南亞華泳賽
港華泳隊今日返國

【本報訊】中華游泳聯會今夕九時，派遣港華泳隊由總領隊陳琫，領隊林永夫婦，教練陳錦奎，管理莫鑑賢率領，全隊廿八人，乘中華航機返國，直飛高雄市，參加本月十，十一兩天在高市澄清湖泳池舉行的第二屆東南亞華人游泳邀請賽。大軍于下午八時，請華泳總會長陳羅德貞女士主持授旗。

東南亞華人泳賽，于去年創辦，首屆在港舉行，今年，第二屆，輪值由我國主辦。港華隊擁有男泳健將陳耀邦，袁德光，蔡永健，周紹球，女將曹旺卿，盧美娟等好手，但實力已稍遜台省國光隊一籌。港華隊名單錄後：

總領隊：陳琫，男領隊：林永，女領隊：陸秀雲。顧問：楊旭華，呂植堅，張仲堯，呂詠秋。總幹事：陳錦奎，管理：莫鑑賢。男隊長：陳耀邦，泳員：袁德光，周紹球，蔡永健，曾錦新，鄭新榮，張維才，王志生，李強廣（以上男泳員），女隊長：曹旺卿，泳員：盧美娟，梁紹蓮，許健榮，陳淑冰，許健萍，李雁，許婷婷，歐陽寶珠，杜午玲（以上女泳員）。

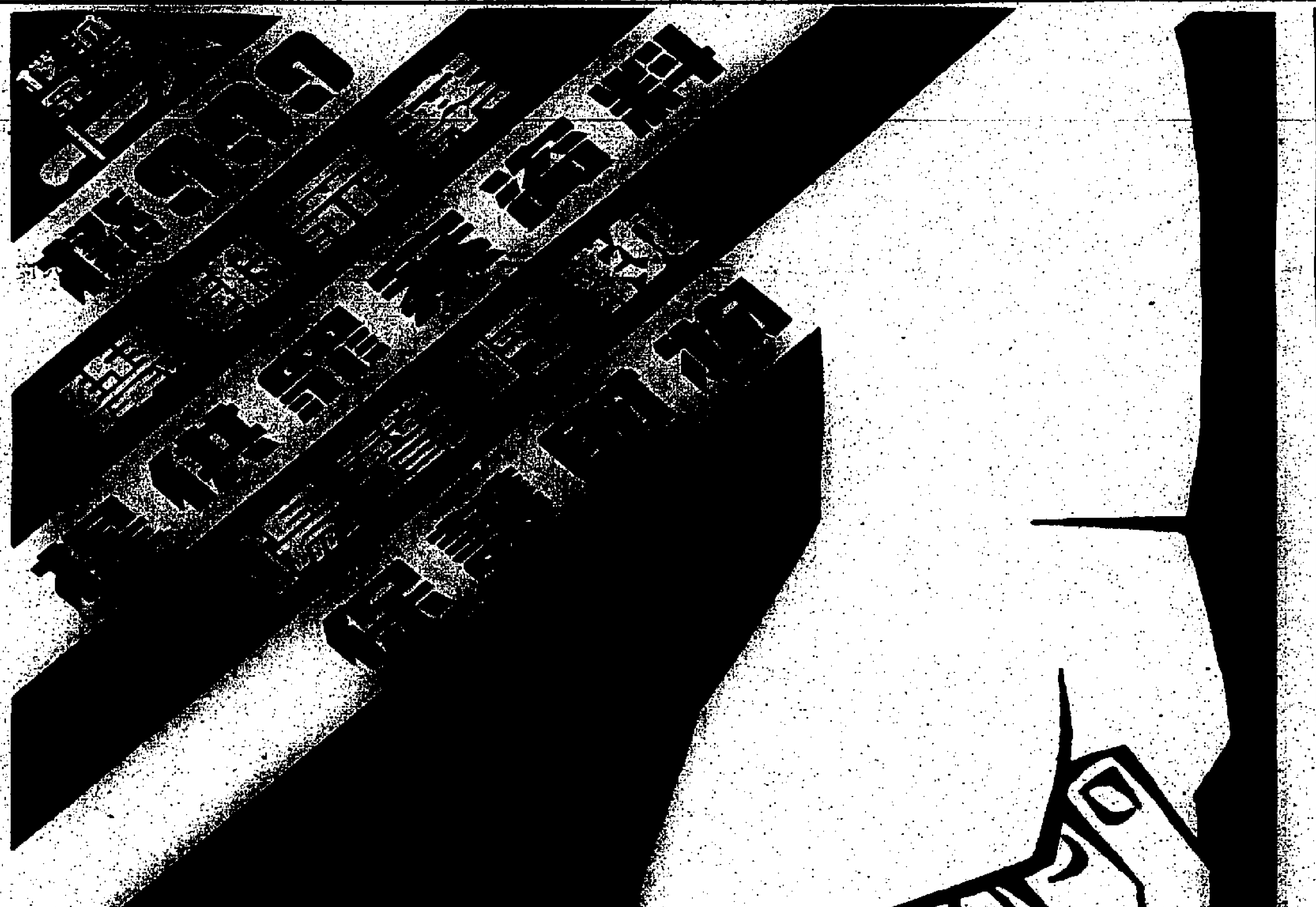
默盃足球賽
泰勝高棉
韓挫大馬

【吉隆坡七日路透社電】默迪卡足球賽，泰國今日在A組中以四比一擊敗高棉，上半場紀錄為一比一平手。另一場A組賽事，韓國以二比一擊敗大馬，韓國上半場以一比零領先。

籃聯新員就職
場面極為熱鬧

【本報訊】籃聯新職員就職典禮及四角大賽各球隊聯歡會，昨晚舉行，由社會福利署署長李颺逑主持新職員就職監督及頒發聘任書。到會者有籃聯職員，韓國產業銀行隊，菲律賓馬尼剌銀行隊，香港聯隊，美國歸主隊職員，嘉賓則有駐港美領事華希伯，韓國駐港總領事朴昌南，菲律賓駐港總領事亞沙匪，保良局主席李佩芬及全體總理，濟濟一堂，殊為熱鬧。

尚有戲院廣告刊第六頁及第九頁

母親三十歲 台灣第一位新人 秦漢 主演 衣依 主演 三大文藝高手合作 後天獻映 午夜場 好戲大觀 寶石 民樂 國都 麗都 北河 英皇 恆星 觀塘 太安 美宮 高升 福年 龍星
東城 域多利 國華 不日獻映 安東尼昆 法蘭高尼路 彭美拉 蒂芬 聯合演出 龍虎平魔 LOS AMIGOS

皇后 豪華 皇都 麗聲 快樂 金門 聯邦 國賓 國際 寶宮 元朗 片約鐵限 今明最後 天涯海角都為追錢 李小龍哀榮紀錄片
啟德遊樂場 市內唯一最完備的遊樂場 鑽石戲院 冷氣開放 每晚兩場 禮拜加開日場 華美歌藝團 明星歌院 錦霞歌舞團 琵琶記 烏龍世界賊捉賊 七彩合歡歌舞慶華年 蕭芳芳主演
東方 凱聲 第卅三天 摩登時代 MODERN TIMES 請行快的 定座擠擁 一代笑匠 差利卓別靈
紐約 大華 金冠 四十二天 映期無多 未看從速 切勿觀望 TO RESPECT
京都 文華 下期 李奇里夫 雲 大導演 傑克倫敦
尚有戲院廣告刊第九頁
左紀江 明天公映 下期聯映 紀寶如 郭清江 I DON'T CRY
紐約 大華 金冠 下期獻映 法國畢業生 THE FRENCH GRADUATES
第十二天 天天爆滿 the S

外商資金調動頻繁 銀行同業拆息回昇
反映對外貿易方面加强 昨最高扳成四厘七五〇

【本報訊】外商在港需求資金調動繼續增加，刺激銀行同業拆息亦緩緩回升。昨（七）日上午成交的活期拆息爲四厘二五，跟着升上四厘半至四厘七五，成交約達二千餘萬元至三千萬元。據銀行界人士指稱：銀行同業拆息由低水平逐漸回升，是合理的發展，這是銀行存款及放款利息提高的影響，但並非海外資金調出的反映。因爲現在是本港對外貿易的季節性旺月開始，歐美日本商家鑑於本港的銀行利息仍然比較低，不願由歐美日本將資金調來，而是在本港借入調動，例如在本港開信用証往歐美日本，資金需求就要逐漸增加，銀行同業拆息回升，顯示銀行資金的活動已有新開展。

近期內銀行同業拆息仍將繼續回升，即使回升至六厘左右，亦屬合理水平，因爲七月份銀行同業拆息呆企在三厘半的低價位，成交亦少，這是資金沒有出路所造成的不正常現象而已。

棉紗布匹交投復增 一般價格均告上揚
中小型廠家吸入不少

【本報訊】昨日棉紗布匹行市，經過一連兩天假期後，買賣轉活，但由於價位仍高，中小棉織廠及中小製衣廠購入尚非大量。

棉紗方面，港產棉紗因爲棉花價格高昂，各紗廠開出價格亦高，十支一、八〇〇元到一、八五〇元，廿支中上級二、一〇〇元到二、一五〇元，廿支中級二、〇〇〇元到二、〇五〇元，卅二支普通三、二五〇元到三、三〇〇元，卅二支中級三、〇〇〇到三、〇五〇元，卅二支半精梳三、四〇〇元到三、四五〇元，四十支普通三、四〇〇元到三、四五〇元，四十支半精梳三、五五〇元到三、六〇〇元，四十支全精梳三、六五〇元到三、七〇〇元。巴基斯坦紗來盤訂價仍高，港市價亦抵硬。十支上檔貨每包一、六五〇元，中檔貨一、五五〇元，十二支上檔貨一、八〇〇元，中檔貨一、六八〇元到一、七〇〇元，廿一支上檔貨二、一〇〇元，中檔貨二、〇〇〇元到二、〇五〇元。

布匹方面，價格普遍扳穩。七二×六九扣布每疋七十四元到七十五元，六八×六八扣布七十二元到七十三元，八四×四八斜布七十一元到七十二元，四二×四四毛布胚每碼一元七毫五仙到一元八毫，九六×四八斜紋布每碼二元七毫五仙到二元八毫，一〇八×五八斜紋布每碼二元九毫至二元九毫五仙，一二八×六〇斜紋布每碼三元一毫五仙至三元二毫。

英加瑞德法比 滙價全面掛低
美告羅士昨巨幅上昇

【本報訊】本港外滙牌價，昨續調整，計調整後之新滙率，英鎊、紐西蘭元、印度盧比、加拿大元、瑞士法郎、西德馬克、法國法郎、比利時法郎均見改低，至於倫敦美元告羅士牌價，昨大幅上昇，茲將滙豐銀行所掛之新牌價錄下：

英鎊電滙賣出價由一二·六八〇港元改爲一二·六二〇港元，買入價由一二·五七五港元改爲一二·五一五港元，即每英鎊均較前少兌〇·〇六〇港元。

加拿大元電滙賣出價由五一〇·四〇港元改爲五一〇·三五港元，即每百加元較前少兌〇·〇五港元，買入價仍爲五〇一·一五港元。

瑞士法郎電滙賣出價由一八〇·六〇港元改爲一七八·一五港元，即每百法郎較前少兌二·四五港元，買入價由一七六·一五港元改爲一七三·八五港元，即每百法郎較前少兌二·三〇港元。

西德馬克電滙賣出價由二二八·二〇港元改爲二二五·二五港元，即每百馬克較前少兌二·九五港元，買入價由二二三·〇五港元改爲二二〇·二五港元，即每百馬克較前少兌二·八〇港元。

法國法郎電滙賣出價由一二五·〇〇港元改爲一二三·九五港元，買入價由一二一·七〇港元改爲一二〇·六五港元，即每百法郎均較前少兌一·〇五港元。

比利時法郎電滙賣出價由一四·三七五港元改爲一四·二八五港元，即每百法郎較前少兌〇·〇九〇港元。

紐西蘭元電滙賣出價由六九四·六五港元改爲六九二·六五港元，即每百紐元較前少兌二·〇〇港元。

印度盧比電滙賣出價由六六·七五港元改爲六六·四〇港元，買入價由六六·七〇港元改爲六六·三五港元，即每百盧比均較前少兌〇·三五港元。

倫敦美元告羅士賣出價由二·五〇八七美元改爲二·四九二〇美元，即每英鎊較前少兌〇·〇一六七美元，買入價由二·五〇九二美元改爲二·四九二六美元，即每英鎊較前少兌〇·〇一五六美元。

本港金鈔外幣行情表

八月七日（星期二）

（九九K金）	
開市	712.2
收市	707.2
最高	712.2
最低	707.2
（美鈔）	
大鈔	5.0675
普鈔	5.0475
（美電）	
最高	5.0625
最低	5.0525
（通天單）	
最高	5.0600
最低	5.0475
（日元）	
大紙（萬計）	189.75
細紙（萬計）	188.75

（雜幣）	
正鎊	12.90
埃及鎊	7.00
澳洲元	7.06
加單	5.035
加元（大）	5.08
加元（小）	5.07
菲幣（大）	0.6875
菲幣（小）	0.6775
大坡紙	2.22
細坡紙	2.21
新勞嗶（百計）	57.00
葡幣（每元）	0.975
西德馬克（百計）	210.00
法國新法郎（百計）	117.00
瑞士新法郎（百計）	172.00
泰幣（百計）	25.25
台幣（千計）	139.00
新金邊（千計）	16.00
仰光（百計）	31.00
西貢紙（千計）	8.50

美電美鈔堅挺 金價下跌七元
英鎊行市急轉直下
去頂龍息尾盤成七〇七·弍

【本報訊】昨日外國行情，金價方面：倫敦一二五·五〇美元（跌五角），瑞士入價報一一五·〇美元，出價報一一六·〇美元，巴黎報一一七·八八美元（跌四角七仙），英鎊方面：倫敦轉讓鎊報二·四九二〇美元（細一分六錢七厘），美國告老士報二·四九二〇美元（細一分三錢五厘）。

本港金市，昨日上午開市報七一二·二，最高報七一二·二，最低報七一〇·〇，收市價七一〇·四，息價訂去息兩元一角五仙，上牌現貨交收共兩千二百兩，公價定七一〇·〇。

下午開市報七一〇·三，最高報七一〇·三，最低報七〇七·二，收市價七〇七·二；盤日波幅爲五元，前市尾盤爲七一四·二，與昨收市價比較跌幅爲七元，昨日歐洲金價微順，港市人心轉軟，尾市回吐力更强。

美鈔扳昇，大鈔報五·〇六七五，普鈔報五·〇四七五；美電最高報五·〇六二五，最低報五·〇五二五；通天單最高報五·〇六，最低報五·〇四七五。

日元牛皮，大紙報一八九·七五，細紙報一八八·七五；西德馬克報二一〇·〇；法國法郎報一一七·〇；瑞士法郎報一七二·〇；金邊報一六·〇；泰幣報二五·二五；坡紙報二·二二。

（最後消息）倫敦頭盤金價報一二四·七五美元，價比前市尾盤跌七角半。（尾盤刊電訊版）。又瑞士金價頭盤（入）一一四·零零美元，（出）一一五·捨零美元，價比前市尾盤跌一元。

美股交投平淡 行情上落不大
里維斯傢俬較活躍

【紐約六日美聯社電】星期一多種股票價位提升，而熱價股則交投閒散，爲本年來買賣最靜的一天。

股票經紀們觀察到交投的榮辱互見，是當前在銀行利率提高聲中的一個好現象，公用類股票疲弱，其他各類股票造價畧高。

承上週杜鐘斯指數下跌廿七點八四的頹勢，市晨杜鐘斯指數再下跌四點，午後即告提升。

一位分析家表示：銀行利率的再增加，對市況的影響並不太大。提高利率及水門事件互經是當前問題，我們現在是去觀察何種新來的因素是打擊股市。

杜鐘斯卅種工業平均指數收市時上升三點九一至九一二點七八，紐約證券交易所升價股七百二十八種，跌價股六百三十種，全日交成股數總達一千二百三十二萬股。

最活躍股票爲里維斯傢俬，上升零點六二五至八點五；侯活拿遜集團下跌一點一二五至十九。

紐約證券交易所成交總額上升零點零二至卅三點三七。

紐約證券交易所活躍股票名稱，收市時價格：股票，收市價，里維斯傢俬，八點五，侯活拿遜，十九，廿一世紀霍士，八點五，巴治集團，卅三點五，美國電話電報股權，五，包斯紙廠，十四點一二五，賓尼夫航空，九點八七五，美國電話電報，四十八點二五，聯合電力聯絡，十八點五，各迪斯集團，廿九點八七五。

星膠市勢軟順
獲利回吐影響

【本報訊】由於投機家獲利回吐的影響，最近星洲樹膠市情趨順，期貨持盆分別低降。

昨日星洲樹膠市，氣勢繼續軟弱，在買家見利回拋之下，膠價不支而退，一號煙膠八月份花貨落水價每公斤買盆爲一八八·〇〇坡仙，九月份花貨買盆每公斤爲一八七·〇〇仙，賣盆則爲一八八·〇〇仙，遠花持盆較低。

暹羅鷄蛋貨疏
大盤略見扳昇

【本報訊】鮮蛋市，銷情暢爽，暹羅鷄，鴨蛋，昨天僅到一千箱，鷄蛋每箱比前提高二元，鴨蛋仍沽舊價，三六〇庄正牌鷄蛋每箱七十五元，四八〇庄副牌每箱八十七元，三六〇庄正牌鴨蛋每箱八十二元，四八〇庄副牌每箱九十三元，南非鷄蛋，企住不變，但因價高，銷勢欠行，大陸鷄，鴨蛋，供銷正常，價格無大變化，今天到貨五千八百箱，茲將成價分列如下：（每千隻）

上海鷄蛋成二三七至二二元，二級二二四至二一四元，三級二〇八至一九六元，四級一九九至四元，天津大超鷄蛋二三一元，一級二二二元，二級二一〇元，三級二〇一元，漢口金級鷄蛋二〇四元，特級二〇六元。

鴨蛋銷勢暢行，廣貨特殊矜貴，市價超鴨蛋三八一元，東莞超鴨蛋三六七元，揚鴨三五四元，特級三二五元，一級二六九元，長沙揚鴨蛋三四三元，特級三〇六元，一級二六九元。

大批米量運到 成盤顯著增加
昨成交達一萬八千餘包

【本報訊】米市經過一連三天沒有開盤之後，昨（七）日開盤轉多，成盤數量共達一萬八千包。

昨日開盤沽出的白米：紅玫瑰美苗一百卅七元，雙羊油粘一百廿七元，金鷄球大米一百一十五元，新桂花粘一百卅二元半，紅印米碌九十八元，藍星米碌九十三元，石字絲苗一百卅九元，天字絲苗一百四十元，寸粘一百卅三元，油粘一百卅三元，千字粘米一百一十元，新華南粘一百卅四元。

據米行人士指稱：現在米糧供應充裕，零售米商購入不必如上月間那麼困難，因爲第三季入口的食米陸續有大量運到，糧情繼續安定。

屈臣氏有限公司
業務多方面發展

【本報訊】近年來屈臣氏有限公司銳意創新，故不斷向多方面謀業務的發展，雖其初局限於經營汽水廠及藥房，而今已大舉進軍加超級市場，玩具公司，服裝家庭日用品及零售市場。據該公司之執行董事長寧壽德宣佈：該公司已購入芬蘭雪糕有限公司之全部股權及地產，該地產即位於官塘創業街十三號之廠房，佔地一萬四百餘平方呎，現正計劃將它發展，加强生產，寧先生又指出已向英國定購新機器一批，屆時新機運到安裝後，屆時當成爲東南亞區最現代化之雪糕製造廠。

寧氏繼謂：除購入芬蘭雪糕產業外，同時並在新界葵涌區，以港幣一千四百萬元購得工業地盤一幅，面積共四萬七千平方呎，準備建造多層高之工業樓宇，預算在一九七六年完成時，便將九龍城木廠街之汽水廠遷往該處，另一面將木廠街之現廠，盡量利用，預算一九七九年發展爲美奐美輪之建築物，與日輪遷到一流設備之啓德機場，遙遙相望，此項計劃，寧先生曾在其最近發表之年報中述及。

最後寧氏說，此數項地產之發展計劃，將保證屈臣氏有限公司在今後十年中，帶來該公司之股東更多利益云。

西歐甜菜增產
糖市遠景平淡

【本報訊】本港食糖市況，國際行情雖然回昇，但市氣仍弱，由於近期提收新貨較多，供銷須待消化，因此，交投方面並未因假期過後而轉暢行。

食糖批發商指出：從國際糖價近期表現來看，情況仍頗穩健，因爲整個糖供食未迅速轉暢，但遠景情況反而看淡，西歐共同市場有跡象顯示，今年甜菜豐收，將因天氣良好而豐收，故此期貨一般探盤比近花抵順。

假期過後，用家與拆銷商多有發行，但因銷售有限，成交仍較疏減，價位畧少變動。

日本、南韓幼砂後運新貨到月中才能到埗，但早期現貨提收尚呈充裕，市面探盤在供應仍多之下，每担成過八十九元五角及九十元共成五百包，以八十九元本月份組成過一千包。

北越中粗砂以每噸一千四百廿元接貨無多，南洋，大陸中粗砂一千四百六十元轉手成五噸。

國際原糖倫敦現貨每噸九十九鎊，升一鎊，八月份九十八鎊，升〇點八〇，十月份九十一鎊點五〇，升一鎊點四五，十二月份八十六鎊點五五，升〇點三五，紐約現貨每斤九點九五美仙，升〇點一零，九月份九點九七美仙，升零點零六美仙，十月份九點五三美仙，升〇點〇三美仙，明年三月份八點九四美仙，跌〇點〇三美仙。

麵粉油糖均漲價 麵包行業難經營

「麵粉曾價迭次劇昇，豬油漲價百分之百，砂糖也漲價百分之三十五……但麵包不敢漲太高。麵包商在大嘆苦水。」

【本報訊】麵包爲大衆糧食之一，月來市面零售價已告上漲，影響民食至爲巨大，現據本港麵包製造商指出：該項漲價原因，是用以製造麵包之主要原料麵粉、豬油、砂糖等近來價格飛漲，以麵粉爲例：自去年九月廿二日起本港製造之五十磅庄根白麵粉由每包十八元五角，漲至近價二十九元，先後起了六次價，每次漲幅達一元餘一包，實屬驚人，其次則爲豬油，近一個月來已自每斤八角漲至目前每斤一元六角，漲價一倍，生油也漲了百分之七十五，砂糖也漲了百分之卅五。此外，又因舖租已大幅度增長，工友亦紛紛要求提高待遇，至成本加重，本港麵包商爲顧存民食，在麵粉漲價初期，曾將售價調整，但仍遠追不上其他原料的來價直綫上昇，而麵包售價，又不敢過事增價，以加重主要民食負担，所以一般麵包商在營業上十分艱苦，惟有勉强支撑，以期將來有所改善。

股市閃縮先好後淡 一般上落幅度不大
昨成交總值一億五千餘萬元
恒生香港指數報跌七·五四

【本報訊】股市畧帶反覆，行情先好後跌，但一般與前市尾盤比較相差不大，交投畧縮，成交總值爲一億五千一百廿二萬元，恒生香港指數報六九一·四二，跌七·五四。遠東指數報三二四·八三，跌一〇三·九四，金指數報六二·四七，跌一·〇五，銀指數報六九·一九，跌一·二七，金銀綜合指數報六三·二三，跌一·〇八。

東泰宣佈派中期息每股三仙，由八月十一日至八月二十四日截止過戶。

昨市走勢畧帶閃縮，開市後做價一般高移，不久獲利回吐迅即閃入，普遍折回。其後買賣家互相爭持，成價大多牛皮靠軟，普遍下跌至較低水平收盤。滙豐兩登記皆告退落，本港跌一·二五元，收三一·二五元，英京跌〇·八五元，收二九·四〇元。置地、新世界降幅輕微，前者低〇·四〇元，收一五·一〇元，後者低〇·〇五元，收五·九五元。工商企業普遍受挫，怡和跌二元，和記跌〇·四〇元，會德豐跌〇·二五元，分別以九一·五〇元，一八·四〇元及九·六五元收市。倉塢股亦見回順，九倉跌一·二五元，收三六·二五元，黃埔跌〇·五〇元，收三五元及太古跌〇·九〇元，收一四·一〇元。細價股中捷聯異常突出，上升〇·一五元，以二·三五元收市。

遠東分類指數與前市比較如下：銀行類二三五四·三四跌一五四·三八，公用類一九五四·九六跌三三·二七，地產建築類四六七四·一三跌一一八·七六，工商企業類四九二〇·五九跌一〇六·三四，倉塢類五九二五·二四跌二三九·四〇，酒店類二一六六·四一跌一九·二六，紡織類一六九一·六二跌一·六一，投資類四七八九·五五跌九三·三七，橡膠類一六六一·〇四。

在成交總值一億五千一百二十二萬元中，計香港交易所佔三千一百零一萬元，遠東交易所佔五千四百七十三萬元，金銀交易所佔四千七百一十八萬元，九龍交易所佔一千八百三十萬元。茲將昨日股市行情綜合表列如下：

每日股市

股名	收市價	最高價	最低價
滙豐銀行	三一·五〇	三二·五〇	三〇·五〇
（英倫登記）	二九·五〇	三〇·七五	二九·二〇
恒生銀行	一四九·〇〇	一四九·〇〇	一四八·〇〇
海外信託銀行	五·五〇	五·八〇	五·五〇
東方財務	〇·八〇	〇·八〇	〇·八〇
永利財務	〇·三八	〇·三八	〇·三八
友聯銀行	六·三〇	六·三〇	六·一〇
會德豐（新股）	九·七〇	一〇·一〇	九·六〇
會德豐船務（A）	九·六〇	九·八〇	九·六五
會德豐船務（B）	〇·九八	一·〇二	〇·九八
聯運航業	四·二〇	四·三五	四·一五
萬邦航業	五·四〇	五·五〇	五·三〇
華光航業	五·〇〇	五·〇〇	四·九〇
亞洲航業	一四·九〇	一五·二〇	一四·二〇
帝居船務	六·二五	六·二五	六·二〇
中華造船廠	一·一五	一·一五	一·一五

股名	收市價	最高價	最低價
油蔴地小輪	三二·〇〇	三二·五〇	三一·〇〇
港九海運	一·〇六	一·一四	一·〇六
保榮航企	一·四五	一·四五	一·四三
香港電燈（新股）	六·九〇	七·一五	六·八五
九龍電燈	四七·五〇	四八·〇〇	四七·〇〇
電話公司	四七·〇〇	四八·五〇	四七·〇〇
電車公司	一七·一〇	一八·一〇	一六·八〇
中華巴士	七八·五〇	七八·五〇	七八·五〇
九龍巴士	一二·〇〇	一二·七〇	一一·八〇
九龍倉	三七·二五	三九·〇〇	三五·七五
安全貨倉	一·八〇	一·八〇	一·八〇
東方貨櫃	三·六〇	三·八〇	三·六〇
人人航運	二·〇〇	二·〇〇	二·〇〇
太古船塢（A）	一四·二〇	一五·二〇	一四·〇〇
太古船塢（B）	二·四五	二·七五	二·四〇
黃埔船塢	三五·〇〇	三五·五〇	三三·〇〇
保華（新股）	五·九〇	六·二〇	五·七〇
金門	二六·九〇	二七·五〇	二六·九〇
銓利基業	一·四〇	一·四四	一·四〇
青洲英坭	一〇二·〇〇	一〇四·〇〇	一〇一·〇〇
保利工程	五·九〇	五·九五	五·八〇
海港工程	一·七〇	一·七五	一·六五
港澳發展	一·八〇	一·八五	一·八〇
明輝發展	一·五二	一·六四	一·四七
利興發展	二·八五	三·一五	二·八五
泰盛發展	三·五五	三·八〇	三·五二五
世界發展	一·六五	一·六五	一·六二
新世界發展	五·九〇	六·三五	五·八五
興富海陸發展	一·一〇	一·二〇	一·一〇
寶福發展	一·〇七	一·〇七	一·〇七
香港發展（新股）	二·五五	二·五五	二·五五
益大發展	六·一五	六·一五	六·一〇
遠東發展	一·三五	一·三五	一·三三
海南發展	三·〇〇	三·一〇	三·〇〇
永昌盛	〇·八〇	〇·八〇	〇·八〇
新昌	一六·八〇	一七·〇〇	一六·八〇
和寶	五·二〇	五·三〇	五·一〇

股名	收市價	最高價	最低價
廣創興	二·二〇	二·三五	二·一〇
廣聯企業	一·六〇	一·六〇	一·六〇
安寧企業	二·八〇	二·八〇	二·五五
信德企業	二·四〇	二·五〇	二·二五
聯合企業	七·〇〇	七·〇〇	六·九〇
新星企業	一·〇二	一·〇二	一·〇二
永逸利企業	五·〇〇	五·〇〇	五·〇〇
捷聯企業	二·三五	二·五五	二·三〇
中同企業	〇·九三	〇·九三	〇·九三
容文企業	〇·四二	〇·四二	〇·四〇
美漢企業	二·四五	二·六〇	二·三〇
和記企業	一八·六〇	一九·四〇	一八·三〇
和記地產	六·五〇	六·五〇	六·三五
太古實業（A）	一四·〇〇	一四·五〇	一三·五〇
太古實業（B）	二·五五	二·三〇	二·五五
新安置業	〇·五五	〇·五五	〇·五五
置地公司	一五·一〇	一五·九〇	一五·〇〇
高富置地	一·五六	一·五六	一·五六
亞洲置地	一·〇二	一·〇二	一·〇二
伊人置業	一·一二	一·一二	一·一二
萬年置業	〇·六二	〇·六二	〇·六二
大元置業	二·七〇	二·七〇	二·七〇
惠泰置業	一·一〇	一·一〇	一·一〇
偉益置業	〇·八六	〇·八八	〇·八六
建煊新記	一·七〇	一·七六	一·七〇
啓德置業	一·六五	一·六五	一·六〇
建誠建業	二·三〇	二·四五	二·三〇
啓明建業	一·一〇	一·一〇	一·〇八
合和地產	五·五〇	五·八〇	五·四五
新鴻基	五·五〇	五·八五	五·四〇
南太平洋	二·二〇	二·二五	二·二〇
高昇地產	〇·九〇	〇·九〇	〇·九〇
財務地產	一·〇七	一·〇七	一·〇四
廣君地產	二·六〇	二·六〇	二·五五
星港地產	一·〇八	一·〇八	一·〇五
恒生工業地產	一·五六	一·五六	一·五六
大昌地產（新股）	三·五五	三·七五	三·五五
兆安地產	一·三八	一·四二	一·三七
嘉年地產	一一·九〇	一二·三〇	一一·九〇
聯邦地產（A）	三·二〇	三·四〇	三·二〇
聯邦地產（B）	〇·五四	〇·五四	〇·五四
亨隆地產	一·一〇	一·一〇	一·一〇
四海地產（新股）	二·一〇	二·二〇	二·一〇
大生地產	四·八〇	五·一〇	四·八〇
大寶地產	〇·九七	〇·九七	〇·九七
華僑地產	一·〇〇	一·〇五	一·〇〇
華光地產	一·九〇	二·〇五	一·八八
利豐地產	一·四〇	一·四〇	一·四〇
產屋貸款	一八·七〇	一八·七〇	一八·七〇
夏利文	一·五五	一·五五	一·五五

股名	收市價	最高價	最低價
漢國	〇·七六	〇·七六	〇·七六
恒隆	六·九〇	七·三〇	六·八〇
信託公司（A）	四·四〇	四·四五	四·二〇
怡和	九一·〇〇	九六·〇〇	九一·〇〇
怡和証券	一四·四〇	一五·三〇	一四·三〇
怡美	五·九〇	五·九〇	五·九〇
安達臣	二·九〇	三·一〇	二·九〇
東泰貿易	一·〇〇	一·〇〇	一·〇〇
港太投資	二·八〇	二·八五	二·八〇
菲立斯	〇·四二	〇·四二	〇·四〇
森那美	一二·〇五	一二·五五	一二·〇九
新英華	四·二九	四·三九	四·二〇
仁孚	一一·六〇	一二·四〇	一一·六五
大酒店（新股）	二三·二〇	二三·〇〇	二三·二〇
山帝國酒店	一·三〇	一·三〇	一·二五
凱聯酒店	二·四〇	二·五〇	二·三四
永高酒店	一二·四〇	一二·六〇	一二·五〇
海港公司	二三·五〇	二三·五〇	二三·三〇
南豐紗廠	四·四〇	四·五〇	四·六〇
美豐纖維	二·六〇	二·六〇	二·四〇
裕泰針織	二·四五	二·四五	二·四五
香港毛紡	三·四〇	三·四〇	三·五〇
聯紡	三七·五〇	三八·五〇	三七·五〇
大利	二二·七〇	二二·七〇	二二·四〇
長江製衣	三·四〇	三·四〇	三·一〇
香島	五·一五	五·一五	五·七五
永安	七·六〇	八·〇〇	七·二〇
大新（公和）	八·三〇	八·九〇	八·八〇
國泰	二·八五	三·九〇	三·八〇
萬生	二·四〇	二·四〇	二·四〇
金祐	〇·六〇	〇·六〇	〇·六〇
國際酒店	一·〇四	一·〇四	一·〇四
百樂酒店	一·〇七	一·一〇	一·〇七
夏香集團	〇·八三	〇·八三	〇·八二
食品工業	一·一二	一·一二	一·一二
南華早報	二二·〇〇	二二·〇〇	二二·〇〇
橡膠信託	三·六〇	三·六〇	三·六〇
長江實業	九·七〇	一〇·五〇	九·五〇
屈臣氏（新股）	七·六〇	八·〇〇	七·六〇
生力啤	九·二〇	九·二〇	九·二〇
莊士	七·〇〇	七·一〇	七·一〇
立興	六·八〇	六·八〇	六·八〇
茂昌	一·六〇	一·六〇	一·六〇
寶光	八·六〇	九·〇〇	八·五〇
輝百美	一·六五	一·六五	一·六五
梅眞尼	一·〇三	一·〇五	一·〇二
大亞石業	一·九六	二·一五	一·九四

（上表行情，係以香港証券交易所、金銀証券交易所、遠東交易所及九龍交易所當日收盤爲據。）

如蒙惠刊
本報廣告
請電二八〇七〇八

小便多泡，久而不散，尿中含有蛋白質，實已患上甜尿病症，但人多不察。
患者如斜發皮膚感染，雖輕微或刀傷爛肉，則創口更大更潰爛，並覺增口生飢。
日本藥持准入口之本港同德堂藥廠出品三清治尿丸以最高貴王道純素藥製成，又特經本會治甜尿，歷經日本國之衛生研究所分析化驗，並分送各大醫院臨牀實驗，證明爲本症最特效藥物，且能根絕病源，併患皮膚者服後立致康服，日人患此症者，無不奉若神明。
香港同德堂藥廠監製　石塘咀保德街14—20號六樓　電話：四七八七三二·四七九四一九
香港總經銷：乃德行藥業公司　九龍佐敦道渡船角文昌樓廿五號　電話：三一八八六二九三·三一八八五四九六
香港分銷處：皮安街·榮滙藥行·英皇道·新寶和藥行·春秧街·榮生藥行

神經性 關節炎 風濕性
世界唯一新發明特效藥 德國實驗
普魯復力
PROVENA
本藥乃德國名醫學博士 Prof. Dr. W. Bichler 新發明

家長們請注意
可怕的腸蟲是兒童健康大敵！
桑島常備
瘦弱 補 肥壯
永保健康
港九各地藥店均有售

當局計劃出售公共樓宇

放寬申請入住條件

【本報訊】據接近官方人士向本報透露：當局將行一個售賣公共樓宇居住權的計劃，以及放寬申請公共樓宇條件，俾能使更多的市民享受公共樓宇的居住權。

按照以往的徙置政策，所有徙置區樓宇都是不接受普通市民申請的，祇有被徙置資格的市民才能入住；但在今年起，由於廉租屋與徙置大廈合併為一，不再有所區分後，一概稱之為「公共樓宇」，而該等樓宇乃劃歸新近改組的「房屋司署」所管轄，以前的「徙置事務處」亦經取銷。

而該名人士透露：售賣公共樓宇計劃，是十年建屋計劃的一部份。但實際上政府並不是將一個居住單位的業權出售，而是出售該等屋宇之居住權。居住權年限，則可能為二十年或四十年，租約期滿後由政府收回。至於被收回的單位，會否由原來承租人繼續居住，或轉租別人，則有待雙方再行研究，才能決定。

政府目前感到最難解決的地方，是居住權的售價問題，該人士表示：經詳細研究後，當局現時已達成項可能的折衷辦法，便是由政府算出每個單位的建造成本，再估計現時樓價市值，而以百份之十至十五的底價為出售標準價錢。

他說：此項辦法一方面可不影響私人建築業，另一方面政府亦不會於售賣時虧本。一般月入二千元或以上的家庭，均可負担這筆費用。但購買公共樓宇人士，必須一次過付清所有款項，而不能以分期付款方式支付。

購買公共樓宇居住權的人，最多可購買兩個單位，但必須為自居，並不准分租或轉租與別人，而在入住後，一切居住規則與普通居民相同，而該等住客，亦需如其他住客一樣，每月支付規定租金。

至於放寬申請公共樓宇條件，他說：「改變的條件主要是在家庭收入限額人數方面，由於目前個人收入較前提高，故此確限額方面平均提高百分之二十，凡達到條件所規定的市民皆有權申請居住公共樓宇。」

據房屋司署發言人答覆本報記者詢問時表示：「售賣公共樓宇居住權，以及放寬申請公共樓宇的條件，已是當局所訂的政策之一，但其中具體的內容與實施的辦法，正由房屋委員會研討之中，在各方面的問題研究成熟之後，將會公佈今後的房屋政策。」

據悉：在今年三月底為止，共有八萬二千餘戶申請人列於輪候調查表內。另外有八千多戶申請人正在接受調查或即將接受調查，他們如認為合格，將會優先獲得入住公共樓宇的機會。同時當局按照計劃，在後年中之前，大約會有可容納十二萬人居住的公共樓宇落成。但

書法家徐淡文 新編字帖出版

書法家徐淡文歷年出版毛筆大、中、小楷及鋼筆楷、行、草字帖與鍾王古帖凡數十種，向獲文教界好評，各帖均行銷於港九公私立學校及海外等地。徐氏復將其近作新帖付印，仍本王羲之書體，各帖詞句以格言為主，庶使習書與修身一爐共冶，於世道人心當有裨益。新版徐氏大、中、小楷毛筆字帖，每頁邊旁附習方法淺說，俾學生及自修書法者獲得適當之參考，以收事半功倍之效。現新版各帖已全部上市，仍由港九世界書局經銷，該局并備有徐氏字帖樣本，歡迎各校索閱，各書局均有售。

圖為香港大學文學院學生會代表李業正（左），將晚會門票收入遞交公益金籌募委員會小組主席陳景福。

港大文學院鑽禧紀念 中國藝術表演晚會 收入半數捐公益金

【本報訊】香港大學文學院學生會為隆重慶祝其六十週年鑽禧紀念，特舉辦「中國藝術表演晚會」，經於上週六假大會堂音樂廳舉行。門票收入均撥作該院學生會之會務經費及香港公益金善款，乃香港大學學生組織為公益金籌款之首次。

是次之中國藝術表演晚會，節目稱得上多采多姿，除有華仁戲劇社担任演出之英語鑼鼓劇：「昭君和番」外，尚有香港大學舞蹈組表演之中國民族舞「苗女弄杯」及「弓舞」、「敦煌壁畫」，夏演雄體育會之「南北獅大會串」，新法書院同學表演之琵琶獨奏及中國藝術歌曲演唱，英皇書院同學之笛子獨奏，筲箕灣官立中學之民族舞「孔雀舞」等。

晚會典禮儀式中除由香港大學文學院學生會代表李業正即席將晚會門券善款遞交公益金籌募委員會小組主席陳景福代表接受外，並有香港大學文學院院長城士夫人致詞，致送紀念品等儀式。出席之貴賓尚有香港大學署理校長黃麗澤教授，大會首席贊助人霍英東、鄭偉雄議員、蔡念因、及六國之駐港領事等。

危樓一批

【本報訊】建築事務監督昨日宣佈危樓多宗，地點如下：

㈠井欄樹街五間鄉村樓宇，擬申請封閉樓宇之通告，已於昨日在有關樓宇張貼。此項申請將於本年八月二十四日上午九時三十分在九龍地方法院聆訊。

㈡港島施弼街三號建築物條例執行處處長昨晨發表聲明稱：當局接到一項報告後，即派員視察該兩層高之戰前樓宇，發現磚牆多處突起及損爛，木料亦嚴重腐朽，有倒塌之虞，因而使該樓宇成為危樓。擬申請封閉該樓宇之通告，已於昨日在有關樓宇張貼。此項申請案將於本月二十一日上午九時半在維多利亞地方法院聆訊。

㈢港島賢居里十三號。另架在賢居里上一層樓宇之後座亦可能成為危樓。

建築物條例執行處處長昨晨發表聲明稱：該兩層高之戰前貨倉，在政府擬收回作市區重建用途後受到視察。詳細檢驗顯出樓頂及樓板木料甚多已腐朽不堪，支撐樓頂之主樑亦然；有傾塌之虞。該樓宇之拆卸，將移去對架在賢居里上一層樓之細小擴建部份之支撐，因而該部份亦可能成為危樓。

擬申請封閉樓宇之通告，已於昨日在有關樓宇張貼。此項申請將於本年九月四日上午九時半在維多利亞地方法院聆訊。

理工學院學生會 舉辦理工透視週

【本報訊】香港理工學院學生會為使擬攻讀理工學院之同學對該院有所認識，特於本月舉辦「理工透視週」。學生會並邀請校董會主席鍾士元博士於開幕典禮時演講。「理工透視週」內容包括由各系講師介紹各學系情況，與該院師生座談及參觀校舍、工場等。「理工透視週」介紹程序如下：

九日：機械、生產、及輪機工程系暨開幕典禮。

十日：建築及電機工程系。

十三日：商管系、航海系及設計系。

十四日：紡織系。

十五日：新學系（應用統計學、工業化學系）。

地點：理工學院賈士域禮堂。時間：每日上午九時三十分開始。

簡悅強爵士昨赴英 出席聯邦大學大會

【本報訊】香港中文大學校董會主席簡悅強爵士，昨日離港赴英國愛丁堡，出席英聯邦大學協會第十一屆大會，會期為本月十一日至十八日。

該協會係規定每五年舉行一次會議。簡爵士將於九月中旬經美國返港。

恒隆銀行擴充業務 深水埗分行明開幕

【本報訊】本港恒隆銀行，近年業務進展迅速，存款遞增，該行在數年間，先後開設分行，計有北角、西區、九龍油蔴地及元朗等四家。近為利便客戶起見，在長沙灣道一七三至一七五號開設深水埗分行，現定明（九）日（星期四）開業，由鄧喜任經理，彭超為營業主任。是日上午十一時至下午二時，在該分行設酒會招待各界人士，屆時當有一番盛況。該行士瓜灣分行現正加緊裝修中，短期內將開幕營業。

恒生與港台合辦 教育廣播節目 「基本銀行業務知識」

【本報訊】恒生銀行與香港電台，將於本月八日（星期三）起，合辦一項空中講座——「基本銀行業務知識」。內容係介紹一般銀行業務及往來之手續，包括存款、支票、放款、押滙、滙兌、保險等各方面的情形，以至股票常識，尤為社會人士所樂聞。在現今本港經濟環節裡，銀行佔有重要的地位，市民與銀行的關係亦日形密切，對銀行的認識當不致陌生，但對於如何可以更容易使用銀行所提供的各項服務及銀行對社會的功用為何了解？想必為一般人所樂於了解，為此目的，恒生銀行與香港電台特合辦該項課程。

「基本銀行業務知識」全部課程共四十二節，由八月八日起逢星期三及星期五晚上九時半至十時播出。講師全部由恒生銀行派出業務部門負責人充任。屆時歡迎聽衆提詢有關問題。該講座大部份課程均有講義派發，聽衆可去函香港電台或恒生銀行，寫明「基本銀行業務知識」主持人收，並附回郵地址，當免費寄發。

聖腓力師生參觀本報

路德會聖腓力學校學生，於昨日由該校導師李飛龍率領，涖臨本報，並由本報職員帶領參觀編輯部、電訊部、植字房、資料室、校對部、排字房、黑房、機房等逾一小時始離去。

附圖為該校員生參觀本報資料室時攝。

今明日截郵時間

注意：下列時間是非掛號信件及包裹在香港郵政總局的最後截信時間，其他各區郵局的截信時間將比總局稍為提前。有關消息可逕向該等郵局詢問。至於掛號郵件的最後止截時間，將比該局郵件的截郵時間早一小時。

今日（八日）（星期三）

空郵

關島、日本 信件正午 包裹上午十一時
菲律賓 信件下午五時 包裹下午四時
馬來西亞、印尼、毛里求斯、西澳洲 信件上午十時 包裹上午九時
加拿大 信件上午十時 包裹上午九時
沖繩島 信件正午
中華民國 信件下午一時 包裹正午
南韓 信件下午一時 包裹正午
科威特 信件下午三時 包裹下午二時
委內瑞拉、巴拿馬共和國 包裹下午一時
東埔寨 信件下午一時 包裹下午六時
星加坡、沙撈越、泰國
德國 信件上午十一時 包裹上午十時 信件下午三時 包裹下午二時

平郵

非洲 信件下午六時 包裹下午五時
紐西蘭 信件下午五時 包裹下午六時
印度、西巴基斯坦、瑞典、丹麥、挪威、荷蘭、比利時、瑞士、義大利、法國、尼日利亞 信件下午六時 包裹下午五時
迦納 信件下午五時
羅得西亞、奧地利 包裹下午五時
印度、伊朗、英國 信件下午六時 包裹下午五時
澳洲 信件下午三時 包裹下午二時
寮國 信件下午六時 包裹下午五時
美國、北、南、中美 信件下午六時 包裹下午五時
沙巴、納閩 信件下午六時 包裹下午五時

大陸澳門截信時間

澳門 信件上午十時半 下午二時半 下午六時 包裹正午
中國大陸 信件上午七時 包裹下午五時

明日（九日）（星期四）

空郵

美國、北中及南美洲、南越 信件下午五時 包裹下午四時
菲律賓 信件下午五時 包裹下午四時
印尼 信件正午 包裹上午十一時
夏威夷、美國、中南美洲、中華民國 信件下午一時 包裹正午
日本 信件正午
泰國、馬來西亞、星加坡、沙撈越 信件上午十一時 包裹上午十時
科威特 信件下午五時 包裹下午三時

平郵

西巴基斯坦、印度、波斯灣、沙地阿剌伯、義大利、尼日利亞 信件下午六時 包裹下午五時
泰國、寮國、星加坡、沙巴、沙撈越、錫蘭、納閩 信件上午十一時 包裹上午十時
義大利、伊朗、伊拉克、英國 信件下午六時 包裹下午五時
澳洲、紐西蘭 信件下午六時 包裹下午五時
斐濟島、新幾內亞 信件下午六時 包裹下午五時
杜比亞、德國、瑞士、法國、荷蘭、比利時、丹麥、挪威、瑞典 信件下午六時 包裹下午五時
沙巴、納閩 信件下午六時 包裹下午五時
圭亞那、南越 信件下午六時 包裹下午五時
南非 信件正午 包裹上午十一時
委內瑞拉、哥斯達黎加、千里達、圭亞那、蘇利南 信件下午五時 包裹下午四時
瓜地馬拉、荷屬安達列斯島、洪都拉斯、巴拿馬 包裹下午四時

航空公司電話一覽表

（公司）	（寫字樓）	（機場辦事處）
法航	H248145	K829662
印航	H222131	K829558
環球航	H245051	K8297334
英航	H229101	K829522
中華航	H249321	K8297362
加航	H227001	K8297113
國泰	H252111	K929265
東非航	H236053	K829522
印尼航	H235181	K829689
日航	H230081	K829524
大韓	K679127	K8297118
荷蘭	H220081	K828092
德航	H242181	K829569
西北	H243061	K8297345
泛美	H231111	K8297155
菲航	K662371	K829562
澳航	H229101	K829522
瑞士航	H244161	K829261
紐西蘭	H229101	K829522
泰航	H242143	K829455
越航	H242151	K829628
星航	H254411	K829387
馬航	H244111	K828183

九廣火車時間表

九龍開	到羅湖	羅湖開	到九龍
上午 6時30	上午 7時34	上午 6時04	上午 7時10
7時32	8時44	6時38	7時46
8時38	9時43	7時10	8時15
9時26	10時30	7時48	8時55
10時34	11時38	8時58	10時05
11時43	下午12時46	10時06	11時13
下午12時53	1時58	11時14	下午12時22
1時45	2時49	下午12時02	1時09
2時55	3時57	1時12	2時24
4時02	5時06	2時25	3時34
5時12	6時22	3時33	4時41
5時54	6時57	4時19	5時24
6時46	7時51	5時27	6時32
8時	9時03	6時33	7時40
9時	10時03	7時09	8時14
9時47	10時50	8時07	9時14
(A)10時30	11時33	9時19	10時25
(B)11時	0時03		

附註：表內有（A）者在星期日及公衆假期停開。有（B）者祇在星期六、日及公衆假期行走。

中國第一補酒 厦門鼓浪嶼 各省酒家 總代理 電話：K 823993 825087 各大酒行 均有辦館 售

張娛樂 荷李活 璇宮 金冠 大華 快樂 豪華 都城 皇都 麗聲 皇后 國華 利多域 東城

妙不可言消暑妙品 今天仍映五場 聯緊叫過癮，聯完有落味 李翰祥導演 風流韻事 珠玉紛呈！娛樂至上！

第六週！天天五場 影評與輿論一致：非看不可

最後今天五場 熊貓眞可愛 明天兩院映：七彩長篇卡通

今天全天五場 嘉禾出品一部爆炸性動作奇情片 黑夜怪客 加映 李小龍哀榮紀錄片 下期：人盡可夫女王蜂

今天五場 中西影評一致激賞 諜海龍門 蛇生死 天天五場 傻瓜大鬧西班牙 城多利：今早十點半：我心碎了

最後今天末天速看看 人細鬼大・到處亂滾

福祿壽遊南洋 黑道行 黑夜怪客 邊城三俠 不要哭泣

第三十六天！ 下期 虎膽奇謀七勇士

今明最後兩天獻映 黑道行 母親三十歲

第廿七天 綺夢蓮

一般老人不願入老人院
社會署推行老人福利
側重「家居照顧」方式

【本報訊】「一般老年人不願意在老人院接受過垂暮之年，接受各種約束和隔離。他們絕大多數喜歡與家人共同生活。因此，照顧老年人的新工作指向，應側重『家居照顧』的方式去推行服務。」

社會福利署副署長李春融昨晚在快活谷獅子會晚餐會席上，以「爲老年人服務的新方針」一題作專題演講時，作上述透露。

他表示：本港有百分之七點四（大約三十萬人）是六十歲以上的人。鑒於老年人的人數日漸增加，一個專門研究「老年人將來的需要」工作小組於一九七二年三月成立。該「工作小組」由社會福利署任主席，醫務衛生署、市政事務署、民政司署、人口統計處及有關志願團體均有代表參加研究。此工作小組報告書已在上月出版。

李氏指出其本人相信絕大多數的老年人都會喜歡與家人共同生活，時與友人或鄰居暢談往事，而不會喜歡放棄家庭生活到陌生的老人院接受各種的約束和隔離。普遍來說，老年人極易受生理、心理、經濟等環境及其他種種的社會壓力的影響。這些累積的壓力干擾身體的功能而引致失常。所以「家居照顧」的產生是根據上述原因及多數老人的需要而策劃的。

他表示：「家居照顧」計劃首要着重「經濟支援」，如公共援助、老弱津貼等，其次是「家務的協助」，例如派人去幫助體弱、傷殘或病後的老人料理家務。這是一種經濟實惠的辦法。又能解決老人急切的需要。跟着下來是「膳食服務」、「家庭探訪」及「護送服務」，使獨居老人得到各方面的照顧。「日間照顧中心」是爲特別體弱老人所設，使家人日間的工作及生活方式不會因照顧老人家而受阻礙。「家居護病」服務是把護理人員及藥物帶進家庭，盡量減少不必要的住院治療。至於娛樂方面，將鼓勵設立更多小規模的「耆年會」，供應老人適宜的讀物，安排一些比普通收費更低廉的娛樂節目，及舉辦更多的戶外活動。

李氏說：雖然在其他國家早已推行「家居照顧」，但在香港來說，這仍是對照顧老人的新工作指向。

「家居照顧」的目的是鞏固現有家庭制度，不讓經濟、居住和醫療問題使老年人與親人和熟稔的環境分隔。

李氏表示：「希望在九月底前搜集本港各界人士對於此報告書的建議及批評後，將報告書的內容加以檢討及修正，然後呈交政府批准，作爲社會福利政策的一部分，並按步予以實施。」

姦刼少女案
疑犯落網押候續訊

【本報訊】一名廿四歲少女因找尋幼妹，不幸遭採花賊行刼後，更向她强暴，事後警方拘獲一男子，控以强姦罪。此案昨解由高院審訊，因控方證供未完，押候今晨續訊。

被告男子姚良柱，廿九歲，否力被控於本年二月廿五日在九龍窩打老道京士柏水塘山（又名氣象山）上强姦一姓江少女。被告由余叔韶大律師代辯，檢察官米勒士主控，案由高院羅按察司丁維廉聆訊，陪審員五男二女。

案情透露：本年二月廿五日上九時半，原告少女因其九歲大之幼妹外出未返，乃四出找尋，當行至窩打老道何文田，乃上該處一列石級直至京士柏水塘山頂，因她疑其妹可能在該處玩耍，當上至將近山頂，乃坐於石級休息一刻，不料就在這時，一男子由山頂行落，突然走埋去將女捉着，拖她埋草叢中，隨威脅女獻出財物，女乃將所持銀包內僅有之十元與之，但該男子仍不滿足，推女於地，擬施强暴，女一面抗拒，一面大呼，該男子拳擊女頭，當堂暈厥，及甦醒，發現下裳已被脫去，下體痛楚，知已被强姦，乃連底褲也不及穿，奔下山報警，由警送院，醫生驗出女頭及腳有瘀傷，處女膜則有新破裂痕。警探又到現場搜查，在該處草叢中拾回女匆忙遺下之銀包、唇膏及底褲。警方自案發後，派出便衣警探在該處山頭暗中窺伺，至三月廿二日上午十時廿分，發現山上有一男子（即被告），正欲趨前查問，詎被告一見警至，發足狂奔，但卒被追獲，帶返警署，在警方舉行認人手續中，原告少女認出被告是當日向她行刼及强姦之人，於是警方將其落案控究。

有關本港治安的本月份統計數字

(日期)	(兇殺案)	(已破案)	(未破案)	(搶劫等案)	(已破案)	(未破案)
昨日	零	零	零	兩宗	一宗	一宗
八月三日至六日	零	零	零	十九宗	三宗	十六宗

註：上表所列，係本報所知的數字。警方的統計數字，尚待公佈。

天氣預測與潮汐

吹輕微無定向風，後轉吹和緩東北風，日間天色晴朗。最高溫度可升至卅二度，昨晚十一時，室外氣溫廿七度，濕度爲百分之七十三。

高潮：上午五時零三分。

低潮：下午二時十六分。

藏有或燃放煙花爆竹
可判罰欵及監禁
警方向新界人士嚴重警告

【本報訊】警方昨日向新界人士發出嚴重的警告：任何人如藏有或燃放煙花爆竹，是屬違法行爲，將會受到法庭傳訊，並有被罰欵和受拘禁的可能。

警方發言人稱：任何人士如果觸犯禁例，燃放爆竹及煙花，會受罰欵五百元或監禁三個月。而非法藏有煙火爆竹的最高懲罰，可罰欵八千元和監禁六個月。

藏有或燃放煙火爆竹條例，是屬於「危險貨物條例」的管轄範圍，除非是持有牌照，否則，一切危險貨物的製造、儲存、運輸或使用，均在禁制之列。

讀者意見

黃大仙新村居民投訴
新區官員亂擲傢具
提出三點質詢處長

徙置事務處處長鈞鑒：敬啓者，本人係九龍黃大仙新村廿七座其中一個戶主，我有兩個兒子，一個媳婦和兩個孫兒，除本人在新界工作假日回來之外，他們都經常同住那裡和做他們餬口的活計。本人自一九六零年由石硤尾村徙置到此已十三年多了，與鄰里之間，和平共處，十多年來雖然大家都是處於惡劣環境下，但總算在平靜中度過了。

不料本月廿六日上午十一時突然有一位×長，率領其助手多人，到廿七座執行掃蕩工作，不由分說，將各居民放置室外一些工具、傢俬、什物等等盡行由七樓拋落樓下，聲勢洶洶，當即引起全樓譁然鼓噪。但該×長態度異常凌厲，悍然不顧，看來頗有點變動，幸而本樓居民全屬純良份子，均不敢與抗，各自忍受損失。

事後檢討，一致認爲居民在室外放置什物，或有未合之處，但徙置區在執行掃蕩之先，應作適當的警告，使人周知，則程序上較爲合理，尤其該×長態度之惡劣，實太使人難堪。如所周知，徙置樓宇設備的簡陋，居住面積的不夠，要皆使人痛苦難堪，各居民間中有些一時用不到的東西（當然不是垃圾），暫時放置室外，這都是由於地方不夠之故，不得已而違反條例。假如徙置當局必須執行掃蕩，也應該先來一次勸告甚至警告，因爲每一個×長每天都有例行巡樓工作，先向居民警告，是無須特別安排的。這位×長既沒有這樣做而突然執行，在你們的觀點上可能會認爲是對的，但在居民的感受上就非常難過了。我們爲什麼隨時都會受人凌辱呢？這一樣可怕的陰影，確實一直埋藏在居民的心坎底下。現在有下列一些問題和一點意見，希望不至認爲是廢話，那便是本人的幸運了。

一、居民從樓上拋擲垃圾是犯法的，我知道。現該×長竟然將大量笨重物體從七樓拋落樓下，被擲物件，固然當堂碎破，隨時會危及樓下居民的安全，而當時的情形，給與居民的印像可謂壞絕和十分難受，此等執行方式，是否合乎法例？我不知道，也很懷疑。

二、每一個機構當中，當然大多數的成員，都是優秀份子，但其中亦有不少敗羣之馬，徙置處的工作，本來就是一份賣力不討好的工作，在一般市民心目中，對徙置人員就從來未有過較好的印像，再加上在用了一些敗羣之馬，那不特祇有增加了市民對徙置區更爲惡劣的印像，抑亦影響了大多數優秀職員也給市民同樣誤解了，這是何等的不公平？

三、政府時常高唱官民合作，這無疑是一點很有意義的政治見解，一個公務員隨便與市民磨擦，這固然對官民合作，大有妨害，甚至足以造成災禍，例如一九五六年十月十日李鄭屋村事件，印象猶新，當時就是由於幾個徙置官員執行職務時對居民態度惡劣，便引致一場死傷逾數百人擾攘多了天的大暴動，至今令人猶有餘痛，由此可知道一個公務員對市民態度的好與壞，是何等重要。

上述情形，該不定你會認爲「此等之事，是所常有」，不足爲怪，也說不定你會意想不到，姑勿論怎樣也好，我是你屬下一個居民，也是此次蒙受損失者之一，在義務上我認爲有向你作一次詳細報導的必要。順祝

愉快

屬下居民敬上七三年七月廿八日

大廈樓宇外建鐵籠
許多地區尚未拆除

編輯先生：

本人現有數點有關住宅大廈外擴建之「鐵籠」問題，希望透過貴報可以獲得工務局——建築事務處及有關部門之令人滿意的答覆。

請問貴處等是否再有決心與行動去拆除港九各區「所有」之鐵籠呢？

如答案是肯定的話，請問貴處等採取何種行動？期限多久？

因至今爲止，我們祇聞鰂魚涌區五幢大廈之鐵籠經已奉命拆除外，貴處等對其他各區之鐵籠，視若無睹。顯然對鰂魚涌區之小業主們不公。

如答案是否定的話，請貴處等詳細解釋其他各區之鐵籠無須拆除的原因？爲鰂魚涌區之小業主們作一個合理的交代。此致

工商日報社

長期讀者蘇國權謹上

第五期政府獎券
電視四藝員攪珠

【本報訊】無綫電視四位藝員李香琴、汪明荃、森森、及苗嘉麗，將在本月廿五日上午爲本年度第五期政府獎券在大會堂劇院公開攪珠開獎。

政府獎券管理委員會主席周啓賢，昨日在記者招待會上，介紹該四位女藝員，並說：上期政府獎券售出破紀錄達九十多萬張，希望今次能達百萬大關，則頭獎派彩將達八十萬大元。

本期政府獎券已在上星期六開始發售。爲了配合宣傳，該四位女藝員將會在本月十三日訪問一家由政府獎券基金資助的社會福利機構及在本月二十日到中區皇后像廣場之政府獎券臨時售票處，推銷獎券。

無綫電視公司的其他藝員，將會在是期獎券開獎後，作半小時的娛樂節目表演，以娛到場參觀攪珠的觀衆。

周氏又透露：由交通處辦理之第七次特別車牌號碼公開拍賣亦隨獎券攪珠後進行。上六次特別車牌號碼拍賣所得共一百二十八萬元，已撥入獎券基金，充作社會福利之用。

圖爲無綫電視藝員李香琴、汪明荃、森森、及苗嘉麗四人，將於本月廿五日上午十時，在大會堂劇院主持第五期政府獎券攪珠開獎。

利國偉沙雅
暫任行政局議員

【本報訊】立法局議員利國偉及沙雅二人，奉委於司徒惠議員及羅理基爵士離港期間，暫任行政局議員。

利氏任期至本月底爲止，沙雅任期則至九月廿七日爲止。

嘉禾推薦「窗外」
週日免費招待學生

「窗外」是一部中國影壇中最動人的文藝片，尤其適合於中上學校的同學們觀看，片中的女主角林青霞，是剛從高中畢業，便被發掘的純情少女演員，她不只美有質而且有着驚人的演技天才，可以肯定，你看看她的演出，就立刻會喜歡她。

「窗外」現由嘉禾公司在港代理發行，該公司爲向學生及青年觀衆們推薦該片，特舉行「推薦場」免費招待學生。凡中學以上同學，均可持學生證，於明（八月九日星期四）日起，到九龍彌敦道一百號東英大廈一四一二室嘉禾公司領取免費招待觀影劵，每人限一張，送完即止。

「窗外」免費特別推薦場，將於本週日（八月十二日）上午十時半，假中環皇后戲院及九龍旺角麗聲戲院舉行。

思豪旅運公司
酒會招待嘉賓

由本港名人交通安全隊總監督思豪珠寶行總經理陳錦劍、中區市民服務會主席白光則師、香港拍賣行總經理胡文啓、李大衛則師等組成之思豪旅運公司，昨日隆重開幕，在麗山大廈開擺三五室舉行酒會，欵待嘉賓。

該公司董事長陳錦劍君，曾任旅遊協會親善大使，訪問世界各地旅遊機構，並取得業務連系。

該公司始創舉辦日本北海道旅遊團，參加者極踴躍，該公司代辦簽証迅速，僱用經驗人士專責領導。

圖爲思豪旅運公司開幕酒會，董事長陳錦劍伉儷（右）、董事白光則師與嘉賓合照。

謝利源金舖
明開張營業
渣打總經理主持揭幕

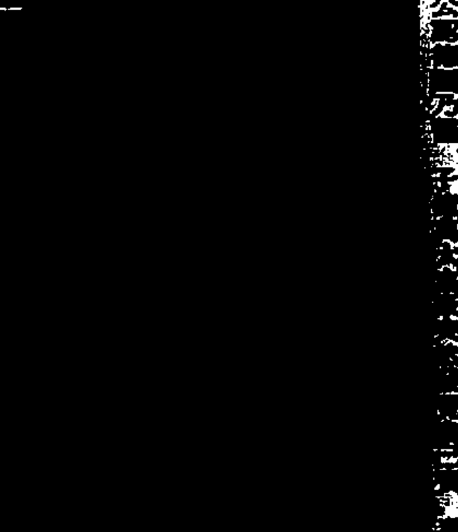
位於九龍彌敦道三百六十四號普美大廈地下之謝利源金舖有限公司，訂於明天（八月九日）開張營業，由渣打銀行總經理梅大衛夫婦主持揭幕典禮。是日正午十二時至三時，在該公司舉行酒會，欵待嘉賓，屆時定有一番盛況。

謝利源金舖有限公司之業務，專營黃白金飾、珠寶玉石、舊瓷古玩、翡翠擺件，且兼營鑽石入口及代理西德、意大利首飾。

該金舖裝修金碧輝煌，豪華彫欄，一切以東方色彩爲主，內部輔以現代設備，更是華貴，美奐美輪，堪稱港九之冠。

禿靈生髮精醫好德國大富豪洛活禿頭
芬芳香味男女甩髮搽後必瘉

藥物的進步，可謂日新月異，現在世界藥物研究專家和醫生們仍在力求前進，尋求更良好的藥物去爲世人謀幸福。全球醫學界均公認德國乃藥業發明的先鋒，無論醫治任何疾病的藥物，均領導時代，就以德國漢堡最著名之醫學博士丹．尼遜而言，他半生寶貴時間都是花在實驗室內去研究藥物與治療，丹氏最爲醫學界敬仰地方便是他所製成各種特效藥有超卓性能，同時大多數都是親自到大自然荒山採摘植物去提煉而成，固安全又可靠。德國又有啤酒國之



雅號，男士們多成個「啤酒肚」，頭禿，德人多重視他（她）們的儀表，認爲禿頭甚不雅觀，大感煩惱，一位重工業巨[illegible]貴頭髮大量脫落[illegible]時無法找到藥物治療，後來遇位大富豪「洛活」特撥出一筆龐大資金給予丹．尼遜醫生研究醫治禿頭事業，丹氏果然名不虛傳，採摘嘉凡山的天然植物，經提煉後而製成治禿頭事藥，此專藥名「禿靈强力生髮精」乃含芬芳香味藥液，富豪「洛活」用這特效藥液搽治兩個月，禿頂與脫髮全部恢復生長，禿靈生髮精面世後，據禿頭協會統計，會員數字在急劇下降中。禿靈總代理：金源洋行，電話三——六八一〇八八。

九龍鮮魚商會
慶祝週年紀念

【本報訊】九龍鮮魚商會，本月九日舉行慶祝成立廿三週年紀念暨慶祝第五屆理監事就職典禮，是日香港仔、長沙灣、筲箕灣、大埔、沙頭角、西貢及青山等魚市場全體員工休息一天，同申慶祝。

該會第五屆理監事職員芳名如後：[illegible]組織：吳[illegible]、[illegible]同、黃[illegible]，交際：李志昌、[illegible]，福利：[illegible]、吳銳成、鄭發，學務：冼柏、李容、黎[illegible]，監事長：吳[illegible]，監事：高凌霄、[illegible]，創監事：崔紹鈺。

中年發達 值得恭喜 中年發福 不甚恭維 何解？

中年體態肥胖，會引起血管栓塞、心臟病等病症，危害健康。所以現在我們特別介紹美國萬歲粟米油，選用上好粟米精煉而成，不經氫化及其他化學作用，是純淨不飽和脂肪食用油，能減低人體血液內多餘的膽固醇，防範以上各種病症。

美國萬歲粟米油，每月僅比一般油花多十元八毫，但能保障全家人的健康，是十分值得的。

美國萬歲粟米油世界馳名，油質清純，依中菜烹飪，或西菜沙律、餅食等均適合。

美國 萬歲粟米油

美國粟米產品有限公司 聯邦大廈1908-9室 電話：H230061-5

果斷 勇敢的人

投身警界 維持治安

(一)凡年齡在十七歲半至二十九歲的青年：
(二)男子身高五呎四吋，體重壹佰壹拾磅以上，不論已未婚，女子身高五呎，體重九拾貳磅以上，仍未結婚；
(三)讀完小學五年級課程者，均有資格申請加入。

申請人亦可將表格填妥寄：
香港灣仔高士打道三十九號
皇家香港警察隊招募總署主任啟

本人對警務工作甚感興趣，故欲投考，茲將本人之簡歷開列如后：
姓名：＿＿＿＿＿＿性別：＿＿年齡：＿＿＿
地址：＿＿＿＿＿＿＿＿＿＿＿＿＿＿＿＿＿＿
＿＿＿＿＿＿＿＿＿＿電話：＿＿＿＿＿＿
此致
皇家香港警察隊招募總署主任
一九　年　月　日　署名＿＿＿＿＿

自己顧自己

嬰孩出牙、便秘、發燒、失眠、消化不良、或風寒抽搐，爲人父母不必耽心。家中常備嬰孩自己藥片，即可保持嬰孩健康快樂。

嬰孩自己藥片是享譽數十年的韋廉士醫生出品，藥性溫和，香甜美味，既可壓成碎末，亦可混入牛奶或果汁一起飲服，年紀較長的小孩，更可當作糖果服食。對於治理上述各症，功效異常顯著。世界上千百萬父母同聲讚賞，嬰孩由出生至七歲一律合用。用嬰孩自己藥片，你的嬰孩亦可自己顧自己。

韋廉士醫生 嬰孩自己藥片

總代理：瑞昌藥行 各大藥房均有代售

彌敦道白晝巨劫案
珠寶行職員被箍頸 閃電劫去五萬巨款

【本報訊】九龍彌敦道與窩打老道交界處附近，昨晨十時許，發生一宗箍頸搶劫案，兩名珠寶店職員携款往銀行兌換港幣時，被兩名匪徒箍頸，結果除被匪徒搶走價值港幣五萬一千餘元外幣外，二名職員亦告受傷，後由警方送院醫治。

據悉：此宗搶劫案件，發生於九龍油麻地彌敦道與窩打老道交界處附近，在昨晨十時二十五分左右，兩名英昌鐘表珠寶行之職員，携帶一批外幣，其中包括加拿大幣一千二百六十七元、美鈔一千九百元、日幣一百八十五萬、澳洲幣一百九十八元，共值港幣五萬一千餘元，前往恒隆銀行兌換港幣。當行到恒隆銀行附近時，忽然被兩名沿途跟蹤的匪徒截劫，一名匪徒用手臂將其中一職員箍頸，另一匪徒上前協助，強搶裝有外幣的公事包，欲想逃走時，另一名職員見狀，上前拒匪，高呼打劫，拚命與匪反抗，在呼救聲中，無人加以援手，卒爲匪徒所乘，除一名職員被匪徒箍傷頸部外，另一職員亦被匪徒打傷背部，兩匪得手後，分別向窩打老道及文明里方面逃去。警方據報後，將傷者送往廣華醫院醫治，並展開調查中。

傷者：簡南，男，五十三歲，傷頸部；李勳祥，男，廿二歲，傷背部。

四青少年閃電行劫
一小時後拘四疑犯 搜出利器及若干贜物

【本報訊】銅鑼灣波斯富街的一間攝影器材公司，昨午被賊光顧，四名疑匪以利器威脅店內購物的四名顧客，搶去他們身上的現款和珠寶一批。事發後警方以迅速行動，一小時後便將該四名疑匪拘獲。

警探於昨下午二時許，途經英皇道時，見到四名年齡由十六歲至廿歲青年，形跡可疑，當即上前搜查，該四名疑匪在他們身上發現三把利器，一批珠寶和現金。經審查下，發現該四名疑匪就是一小時前，以利器威脅攝影器材公司內四名顧客，搶去他們身上財物的人。

這四名疑匪將於明日上午十時，在銅鑼灣裁判署提訊，控以搶劫和非法藏有武器的罪名。

若干工業化國家
擬與港商合作在港設廠
工商署接到33宗諮詢

【本報訊】世界上許多工業化國家的大公司，正紛紛積極地研究，在香港和本港商人聯合投資設廠，或者設立本身分廠的可能性。它們計劃在香港製造不同類型的產品，包括多種目前仍未在港製造的產品在內。

工商署現在正在處理三十三宗海外人士提出的有關工業投資的諮詢。這些諮詢之中，十二宗來自美國，六宗來自英國，德國佔五宗，澳洲兩宗。此外，意大利、荷蘭、比利時、紐西蘭、內日利亞、日本、印度各一宗。

大多數的諮詢者，表示他們有意和本港工業家聯合投資，或者獨資設立分廠。有些則有意將產品在本港加工，或特准本港廠家代爲製造。

他們在諮詢中，提及的產品計有醫學用的探熱針、鋰電池、控制污染的設備，縫衣機、轉軸紗窗、厨房電氣用品、服裝襯裡及鋼模等。其他有關的產品尚有郵寄及包裝用的紙箱、桌球檯、手表零件、不銹鋼食物容器、不碎膠杯及容器、照明產品及電線、燈飾及食品等。

至於準備授權本港專利製造的產品，包括電話設備、衣箱及公事包、起重機等。

今年初，貿易發展局組織了一個宣揚工業投資的代表團，訪問美國、北歐、英國及西德的好幾個城市，隨著這項拓展工作的成果，今年稍後時間，許多國家的工商界首腦，將應貿易發展局之邀，組團訪港，它們將來自瑞典、丹麥、英國、美國、荷蘭、南非及西德等國。

怡和洋行炸彈驚魂

【本報訊】中區怡和大廈二樓怡和洋行，昨午接獲一個書着「內有爆炸品」之包裹，警方軍火專家與大批武裝人員馳往處理，急命現場職員疏散，以策安全，經拆卸後証實並無火藥存在，虛驚一場。

警方初步調查，懷疑是惡作劇者開玩笑，但已着手進一步徹查中。

該宗「詐彈」案，發生於昨午一時左右，上址洋行收發員在點檢信件時，突然發現有一以雞皮紙包紮之包裹上，書有「內有爆炸品」字樣，而該包裹的收件人是該行之一位「大班」，收發員急忙報告上級。

警方軍火專家及大批軍裝人員，聞訊馳往現場調查，爲了安全，急令現場職員疏散。軍火專家經小心檢查後，卒將該包裹拆開，但並無爆炸品在內。

泰國警方窮追王羽
擬請國際刑警協助

【曼谷七日合衆國際社電】香港影星王羽，可能會受到國際刑警對他採取行動。

曼谷警方一發言人今日表示：泰國當局正試圖與國際刑警組織接觸，準備將王羽帶返泰國，接受「毆人」罪名的控訴。

據說：王羽在今年六月曾在曼谷一間酒店內，與兩名男子發生糾纏，結果他將一男子擲向一座玻璃牆，又用空手道將另一名男子擊倒。

警方透露：在打鬥事件發生後數週，王羽的座駕車於凌晨一時許在曼谷市中心區與一輛的士相撞，的士被毀，據說事後王羽逃離現場。不久，王羽離開泰國返回香港。據報他曾表示不敢接受泰國軍事法庭的審訊。

泰國警方經已發出拘捕王羽的通緝令，但國際刑警會否協助引渡王羽，則仍未可預料，因他所犯的並非重大罪行。

警校擴建校舍增加設備

【本報訊】香港警察訓練學校，現正不斷擴展以期能成爲一所高級的訓練學校，并提供更多不同的訓練課程與各級警務人員，包括由警員級以至警司級在內。

增建的一座樓高四層的宿舍現已開始動工，建成後可容納員佐級受訓者三百一十六名。擴建工程完成後，該校每年可容納之受訓人數將由一千八百名增至二千四百三十二名。

警校校長武毅說：「警校擴展計劃包括在黃竹坑警察訓練學校內興建一列佔地約三十英畝的建築物，內有下列各項現代化的訓練設備：(一)一座內有十二間課室之校舍；(二)一所有舞台、化裝室及放映室之禮堂(可作健身室用)；(三)佔地一萬方尺用三合土建成的操場；(四)突擊訓練場；(五)一個足球場，兩個籃球場及三個網球場，在可能範圍內，興建一個木球場；(六)擴建現時的行政辦公室樓宇；(七)一所員佐級用的餐廳、康樂室及飯室；(八)低級職員宿舍；(九)設立安全鐵欄一度。

此外，另將洗衣房改建以適應熨衣及晒衣之用。

警察訓練學校最近設有新而足供二十四人用之手槍練靶場。此外，加賓爺練靶場亦已擴建完畢。

警方有意將位於香港仔之警探訓練學校遷入警察訓練學校之新校舍，而所有交通訓練課程亦將在警察訓練學校舉行。

財政司夏鼎基飛英
商討英鎊儲備未來保障問題

【本報訊】財政司夏鼎基前晚離港往倫敦，與英國政府官員討論貨幣問題。同行者有庫務司白禮宜。

此次商討，是由本港發動而安排者，主要是討論本港英鎊儲備餘額未來的保障問題。會談將於今日開始，歷時三日。參加會談的將有英國財政部一位次官及多位高級官員。財政司在會談進行中，將與港督麥理浩爵士保持聯絡。港督刻在蘇格蘭度假，料將於本星期四飛往倫敦參加討論。

本港政府發言人在被問及本港是否會提出特別建議時說：英國政府深明我們對在外儲備金的保障及管理的意見。在討論完成前，未能有所發表。發言人指出，本港政府一直與英國政府保持密切接觸，今次的商討是自然發展。

財政司將於本週末返港。

招待所兇殺案 拘獲疑兇 下週偵訊

【本報訊】一名男子涉嫌與上月十九日銅鑼灣仙掌招待所的兇殺案有關，被警方拘捕後，以一項「謀殺」罪名及六項蓄意傷人罪名落案，並於下星期二在銅鑼灣裁判司署提審。

該宗兇殺案，發生於七月十九日凌晨二時四十分左右，約有六、七名持有利器的惡漢，闖入銅鑼灣禮頓道仙掌招待所內，見人即斬，釀成一死五傷的黑社會火拼慘劇。

事後警方經兩星期追緝，於上月卅一日在紅磡拘捕一名涉嫌與案有關的男子，經過深入的調查後，以一項謀殺罪名和六項蓄意傷人罪名落案，並訂下星期二(八月十九日)在銅鑼灣裁判司署提審。

該兇殺案的死者劉華，五十歲。

蔴雀館前命案
高院押候今晨續審

【本報訊】兩名男子在九龍廟街蔴雀館竹戰時因口角衝突，雙雙走出門前決鬥，結果其中一人胸前被刺一刀，即重傷斃命，另一人被警拘控以謀殺罪，此案昨解由高院審訊，因控方証供未完，押候今晨續訊。

被告男子陳國賢，廿四歲，失業，被控於本年二月十三及十四日，在九龍廟街謀殺男子黎超強，被告由胡國興大律師代辯，否認控罪，檢察官軒遜主控，案由高院委任審判專員埠比聆訊，陪審員由四男三女。

案情透露：死者和被告兩人，於案發晚十一時半，同在油麻地廟街一蔴雀館內竹戰，因小故發生口角，跟着兩人相約出街外決戰，死者曾先走埋一生菓攤檔與一膠件談數語，隨後兩人即拳來脚往，據在場目擊者却不見任何人持有利器，但不久死者被擊仆地，却發現其胸前流血，由旁人報警，將之送院，却已因傷重不治斃命，法醫驗出死者胸前被插一刀，深入心臟，因而致命。警方即將被告拘捕落案控究。

奧卑利街三級火警
一幢待拆舊樓被焚

【本報訊】上環奧卑利街一幢舊樓，昨日下午一時卅分發生一宗三級大火，火勢甚爲猛烈，全幢樓在烈火和濃煙的籠罩下，慘被燒毀，消防曾經一小時的餘奮勇灌救，火勢經被撲滅，幸無人受傷。

該宗三級火警發生在上環奧卑利街七號一幢四層高戰前舊石屎樓，業主擬收回重建，大部分住戶均已搬出，僅二樓尚有一戶姓蔡的一家三人及一名女工人仍未搬出，因住戶在上環金堅大廈四樓一單位，目前正在裝修，待裝修妥當後，即行搬出，不料就在這段時間中，遭火神的劫。屋內全部財物均被火神吞噬，該樓地下爲光明服裝店，其他均爲住戶。

據逃離火場的蔡太說：當火警發生時，大約是一時半左右，她在房內打理家務，突發現窗口與門口湧入大量的濃烟，心知不妙，倉惶奪門而逃，所以在逃離火場時，未有携出任何物品。

而該住戶的女工人廖英(又名阿英)，昨日帶着悲傷的心情稱：在火警發生前，正到戶主新居金堅大廈四樓幫忙看工人裝修，不料返來時，已看見熊熊的火籠罩着整幢樓，火舌與濃煙由窗口直湧而出，消防員已在撲救中。

她很傷心的表示，她打住家工已有十餘年，今年已六十多歲，十幾年工作的儲蓄，而今付之一炬，而且連衣服也無多一件換洗，她看見街坊，即乞求別人能送她一、兩套衣服，就算是舊的也無所謂，只要能換洗就心滿意足了。

在場的消防員除了在奧卑利街展開灌救外，即同時在該樓的後面，伊利近街，亦引救火喉的水灌救，在前後夾攻撲救下，火勢於下午二時卅分左右，經被撲滅，而樓內有小部分樓已倒塌，但影响不大。

當火警發生後，警方人員亦聞訊趕抵現場，除照顧現場外，並封鎖堅道，卑利街和荷李活部分道路，禁止通車，上述道路直至火勢減少，始恢復暢通。

該次火警眞相，徒有關當局作進一步調查。

圖爲消防人員到達奧卑利街廿七號火場灌救時情形。(本報記者呂智明攝)

半日制教育問題 專題探訪之四
學生家長多贊成中學半日制教育
「教育行動」組主張用浮動班

本報特稿

港府一旦實施「半日制」中學教育，直接受到影响的當然是中學生，間接則影响到中學生的家長，因此中學生本身的體驗，與中學生家長的意見是不能忽視的。

根據本報記者在港九各處不同的學校中所訪問中學生及中學生家長，對學實行「半日制」問題意見時，也是毀譽參半的。

一部份學生與家長認爲中學實行「半日制」是一項很切合實際的行動，他們所持的理由大致爲：㊀全日制與半日制的課程相差很少，而全日制所花的上課時間太長，㊁半日制可令學生有較多的時間作課餘進修，㊂半日制也可使學生與家庭增加接觸，㊃半日制可立即增加大量中學學位，使更多青年有機會進中學。

以下是這些中學生與家長的意見：

中環歌賦街中學生家長李雄認爲學校雖是傳授知識的園地，但學生的課餘進修，也至爲重要，現時就讀全日制的學生，却沒有這樣的時間，因爲他們放學回家後，做畢每天的功課，所剩餘時間不多，休息時間僅可以足夠，怎談得上進修的時間呢？

李先生又認「半日制」如實行的話，可促使學生與家庭間有更密切關係。

對於增加學位的方法，李先生建議政府多興建學校和盡量增加現時的學額，例如官立中學的課室與地方比私立中學爲多，但所收容的學生比私立中學少，故此官立中學政府應要改變其一貫政策，收容更多的升中學生。

另一位家長劉少容，也贊同中學「半日制」，她表示子女可以利用空餘時間進行多方面的學習，例如鋼琴，繪畫和舞蹈等，此外，「半日制」的課程緊密，可使學習情緒集中，不致使學生的精神負担拖長。

劉女士強調「全日制」，會剝削了學生的休息時間，因爲拖長教學時間，往往使學生打瞌睡，故「全日制」的學習氣氛流於散漫，同時「全日制」的學生，於午飯時要四處找地方吃飯，吃也匆匆，對食物的消化也有壞影响。

據劉女士的意見，把「全日制」改爲「半日制」是解決學位問題的最佳方法。

就讀於官立中學的中四學生彭慧儀表示：若中學改爲「半日制」，不但可增加學位，更可使學生們有較多溫習時間，以應付繁忙的功課。

她說：「全日制」的上課堂數和「半日制」的相差不多，只是增加了午膳與溫習時間。「半日制」實施後，學生可有更多空餘時間休息及參加有益身心之課外活動，這樣可培養他們的德育、智育與體育上的發展。至於「半日制」可間接造成青少年罪犯的問題，她認爲可能性不大，因學位增加學校能容納更多學生，換言之，即減少目前考不到升中試但又沒有能力在私立中學攻讀，因而在街上遊蕩的失學青少年，實際上中學的功課已甚爲繁重，學生根本沒有閒餘的時間在四處遊逛。

就讀於一間天主教中學中四學生鄺美華認爲中學若改爲「半日制」，可以有更多空餘時間做自己喜歡或需要做的事，同時溫習的時間加長，不會像現在一般時常感覺一天的時間實在太短了。

她認爲「全日制」是讓時間白白地浪費，因爲普遍來說，全日制的課程與半日制勝不多，但上課時間並沒有延長，所差別者只是午餐或休息時間比「半日制」較長吧了。

× × ×

又「教育行動組」須就「中學半日制」問題，發表意見如下：

日前三所教育學院學生會發出聲明，極力反對中學半日制，本組深表贊成。

香港教育問題，一般可分兩類，即「質」與「量」兩方面。「培養更多優良教師」，是改良教育質素的一個基本辦法；「從速興建中學」也是增加學位的最理想方法。二者皆是長遠及徹底之法，然而，政府當局會否積極推行，則是一大疑問。

教育之「質」故然重要，但「量」亦不容忽視。要改良教育之「質」，就要對症下藥。香港教育病在那裡？金字塔制度怎樣產生？爲甚麼香港學生多以考試爲念書目的？爲什麼這麼多小學在五、六年級時只授中、英、算三科？爲甚麼香港學校不重德育和美育？答案十分簡單，一言以蔽之，就是：學位荒！

因此，要改善香港教育，必要減低考試壓力，要減低考試壓力，便要提供足夠的學位。我們當然要督促政府當局從速興建中學，但同時，每一位教育者亦應以改革教育爲已任，積極地參與改革者之行列。本組爲解決學位荒問題，曾作研究，在不影响教育質素的原則下，提供數項在短期內增加學位的辦法：即浮動班，輪轉週及延長日等，現時在香港已有數間中學正在施行此法，效果甚爲理想，平均增加了百分之二十五至五十之學位，希望各熱心教育工作者大力支持，積極參與改善香港教育，以全港學童福利爲重！

雀鳥防礙空中交通
招聘鳥類專家研究
雀鳥撞擊飛機事件 六年來共三十三次

【本報訊】本港當局即將進行研究若干種鵲鳥的行爲方式及飼食習慣，而這些鳥類對於來往啓德機場的飛機，有潛在的威脅者。該項研究工作，約需三年時間，是消滅鵲鳥碰撞飛機以致危及航機及搭客的長遠計劃一部份。

漁農處依照一名英國鳥類學家在最近報告中之建議，現正招聘一名鳥類專家，担任該項研究工作。

民航處發言人說：全球各地都有鵲鳥撞擊飛機的問題，基本上這是噴射時代的現象。

他說：這是一個重要的問題，在找到永久性的解決辦法之前，當局正在採取多項臨時措施予以應付。

他說當局已派出特別巡邏隊設法驅逐時常飛臨飛機跑道的雀鳥，消防事務處的射擊手亦常時奉派出巡，在鳥類保護規例特別豁免之下，射殺雀鳥。

有關鵲鳥撞擊飛機的事件，亦進行更綜合性的統計，在跑道拾獲的死鳥則交給漁農處研究。

在一九六八年九月至去年十二月期間，已知在啓德機場附近曾發生鵲鳥與飛機碰撞事件共三十三次，其中八次引致飛機損害，須要修理。在此以前的四年期間，已知的碰撞事件有二十四宗，其中五宗造成損壞。本年迄今則只發生一宗，但飛機未有損毀。

在這些事件中，有關的鵲鳥差不多全部都是一種普通名爲黑耳鷹的巨鳥。黑耳鷹看來不懼怕飛機的，但其故何在，則所知甚少。

初步調查顯示，鵲、[illegible]撞飛機事件，在飛機降落時發生比較起飛時發生者爲多。照現有的少數資料顯示，鵲鳥撞飛機事件大部份係在飛機着陸時發生，或在飛機離跑道一百呎以內發生。

碰撞事件全年不斷發生，但以十月及十一月份較爲頻繁。這種情形似乎與本地鳥類學家所相信者相符，即此種黑耳鷹於秋季移居本港，使本港鵲鳥數目增加。然而，對於黑耳鷹的移居習慣及性格所知不多。而此即爲須要研究的其中之一端。

除了成爲主要問題的黑耳鷹之外，將來亦可能對航空造成威脅的海鷗及涉禽類的候鳥等，亦將加以研究。

機場加强防衛措施
防止受監視者潛逃

【本報訊】港府當局現已加强啓德機場東西兩閘的守衛措施，由於該處的漏洞致令葛柏警司輕易離港，而事後兩名西報記者亦得進入該處禁區而未受到阻攔。

港府一發言人表示：有關當局已在海港有漏洞的地方，採取保安防衛步驟，但詳細內容則拒絕透露。

目前機場西閘已整天關閉，且有兩名警方人員駐守，出入機場員工均需出示證件，同時機場東閘與貨運大樓亦已加强守衛，所有來往人員均需出示證件。

而且當局正印發更多「被禁制離港人士」的名單與照片，給予啓德機場人民入境事務處官員，以防止葛柏事件重演。

昨日天晴有驟雨
天氣今變化甚微

【本報訊】本港昨日吹微風，大部份爲西北風，除有幾陣局部地區性驟雨，雨勢有時頗大之外，天色晴朗，天氣炎熱，下午室外氣溫升至攝氏三十一度，截至中午止之過去十二小時內，天文台無雨量紀錄。預料今日天氣仍無甚變化。

天文台昨午報導各地氣壓分佈形勢：一廖高壓脊，籠罩着東海及華東、南中國海東北部及巴士海峽以東之太平洋。氣壓仍低。華南沿岸各區，昨大部份吹微風，風力三級，局部地區有大驟雨或雷暴。天文台昨午間展望廿四小時後天氣：東部地區有較多驟雨。

市民申請加入警隊
廿日接近千五百人

【本報訊】自從七月十六日，大規模的警察招募運動開始以來，平均每星期都有超過四百名青年人申請加入皇家香港警察隊。

直至八月六日爲止，共有一千三百廿二名男性與一百廿六名女性申請加入警察隊。第一批被接納的包括六百四十名男性與八十名女性。

除此以外，共有六千七百四十五名男女曾經詢問加入警察隊的情形，他們詢問出招募運動的「歡迎行動」服務組答覆。

這就是說，招募運動開始後，平均每天有超過三百二十人提出詢問。

一位警方發言人昨日說：「自招募動開始以來，我們對各方的反應頗感高興，我們實在需要更多的青年男女加入警察隊，對於這麼多人認眞地考慮以警察作爲職業，我們感到很大的鼓舞。」

警察隊現在約有三千名空缺，而警方希望藉此招募運動把此不足之數募集。

夾萬堅固裝有警鈴
紅磡慶雲茶樓被刦幸無損失

【本報訊】九龍紅磡機利士路慶雲酒樓，昨晨爲五名蒙面刧匪闖入行刧，因裝有警鐘及夾萬堅固，結果刧匪一無所得，在警鐘大鳴下逃去，亦無人受傷。

據悉：被匪打刧的慶雲酒樓，位於紅磡機利士路卅一號，多年來尚未被匪徒光顧過，但於昨晨二時，突有五名蒙面刧匪由該酒樓後門闖入，不由分說，將留宿酒樓內的數名男女職工綑綁，職工們在利器指嚇之下不敢作聲，惟有聽其擺佈，女職工更被推入厠所內，匪徒們便開始大肆搜掠。未幾，在賬房內發現一個夾萬，刧匪們立即動用帶來的電鑽、鐵筆、螺絲批，又鑽、又撬，足足攪了半小時，由於夾萬非常堅固，始終無法將之打開，此時一名刧匪不知如何誤觸附近警鐘的按鈕，一時鐘聲大鳴，且音响傳達到街上，五名刧匪嚇到面無人色，急忙撤下行刧工具，從後門飛逃而去。

此時茶樓職工亦自行掙脫了綑綁，致電報警，未幾大批警員抵達現場，一面套取刧匪留下的指紋，同時又在附近兜截可疑人物，但至今仍未有人被捕。

尖沙咀與粉嶺 部份樓宇停水

【本報訊】九龍尖沙咀部份樓宇，將於本星期五(十日)清晨一時起，停止供水五小時，以便檢查區內之水管有無漏水。

受影响的樓宇，介於柯士甸路、漆咸道、柯士甸道、山林道、海防道與柯士甸路間之一段漢波道之範圍內。

新界粉嶺部份樓宇，在該日(十日)晚上十時至翌日上午六時停止供水，以便水務局人員在馬會道接駁淡水管。

受影响的樓宇，是粉嶺十字路與粉嶺醫院之間的一段馬會道，即包括粉嶺醫院、靈山、粉嶺警察總部及粉嶺工商署辦事處。

西貢一幅住宅地 無人出價 撤銷拍賣

【本報訊】一幅佔地一萬方呎，限作私人住宅用途的西貢大網仔官地，昨午拍賣官在新蒲崗政府合署公開拍賣時，以底價三十萬元叫價，連續叫三次，竟無人競投，遂將該次拍賣撤銷，待下次的拍賣時，始另行拍賣。

該地位於西貢大網仔第二五二約、二七六地段，佔地一萬方呎，每年地稅爲一百一十四元；承購者需先交定金五萬元，餘款在一個月內完成交易。該地只准建高度二十五呎以內的建築物，而建築物的面積，僅准佔該地總面積百分之三十以內。

周生生金行被刦案
次被告判監八年 首三被告均無罪

【本報訊】三男子被控於去年十月十二日，持槍械刦大埔道周生生金行，刧去金飾一萬九千多元，日前此案在高院(假維多利亞法院)審訊結果，陪審員裁定所控第三被告行刧及械刧罪名不成立，但次被告則行刧有罪，法官判次被告林強入獄八年，至首被告呂鵬，押候於昨重新再審結果，亦因法庭裁定其無須答辯，獲判無罪釋放。

三被告男子：㊀呂鵬，廿七歲；㊁林強，廿三歲；㊂李榮，廿二歲，同被控：㊀於去年十月十二日，刧去大埔道周生生金行價值一萬九千零七十九元之金飾；㊁指第二被告在同時同地在刧案現場中攜有軍火；㊂指首告非法藏有手槍兩枝；㊃指首被告非法藏有子彈八發。各被告由布雅里大律師代辯，檢察官施德主控，案由高院委任審判專員麥理壯聆訊。

案情透露：去年月十二日，位於深水埗大埔道之周生生金行，被三名持有手槍之男子行刧，刧去價值一萬九千零七十九元之飾物，事後三人逃去無踪。直至十一月七日，警方人員憑着線索捕獲三名被告，稍後，在首被告帶領下，到達深水埗福華村一木屋內，搜出兩枝手槍及八發子彈。

(右圖)渣打銀行中區第二分行昨晨開幕，由該銀行香港經理梅大衛的夫人主持剪綵，左爲該分行經理胡福達，右爲渣打銀行香港經理梅大衛。(左圖)渣打銀行香港經理梅大衛之夫人接受獻花。左起：新分行經理胡福達、職員陳寄梅、梅大衛夫人。(本報記者鄺麗燕攝)

渣打銀行中區第二分行開幕

【本報訊】渣打銀行在中環商業區第二間分行，亦即該行在本港第四十二間分行昨天正式啓用，並由該銀行香港經理梅大衛之夫人主持剪綵。

新分行座落德輔道中與戲院里交界之德成大廈，將配合渣打總行專向客戶提供快捷而完善之服務。

渣打銀行香港經理梅大衛在開幕儀式中表示，預料將透過該新分行實施渣打銀行各項新服務之計劃。

新分行將延長辦公時間(由上午九時至下午四時)以利便渣打客戶。

荃灣一電子工廠 失竊一批電晶體 價值五萬四千元

【本報訊】荃灣梨木道的一間電子工廠，昨晨發現失去一批價值五萬四千四百餘元的電晶體。

該宗案件懷疑是於前晚六時至昨晨六時四十分的一段時間內，遭數名竊匪爆竊的。

警方現正進行調查中。

魯俊下月好事近 婚後將兼任導演
邵氏考演員先演床上戲

魯俊好事近矣，據說：婚期將於下月中舉行！

大約在魯俊赴泰國曼谷拍『鐵指唐手』之時，內聯兒在戲場等候上機之時，大家便發現了這個秘密，在送行的行列，有一位美麗的少女，與魯俊倚着在另一角落，喁喁細語，依依不捨，從兩人的感情看，已知是非泛泛之交了。

及至上機，在一輪「審訊」後，魯俊終於承認，那女孩子是他認識差不多半年的密友，兩人經過了半年多的了解，遂訂有白頭之約。

魯俊與這位女子的友誼加深，多少是白彪促成的。記得在白彪結婚的時候，很多人便向魯俊取笑，着他快馬加鞭，勿讓白彪專美，舉案齊眉，那時，已使魯俊有興趣脫離王老五集團之念，及後，白彪的魚水新婚生活，綺賦鏡頭，更使魯俊羨煞不已。

及至魯俊從泰國回來，成家立室之事進行得非常積極，在最近，且傳出喜訊，看來，魯俊這回眞的急起直追，成爲白彪之後，長江公司又出現一對新人。

魯俊除透露其婚訊外，並謂：楊昊怡有意讓他在下一部新片，執掌導演筒，當導演，是魯俊多年來的心願，如今婚後當如願以償。雖然，魯氏將在不久的將來，初任導演，但他對這導演的基本知識，早已瞭如指掌，因在「戰北國」及「鐵指唐手」中，他已當了副導一職，學了不少東西。

邵氏公司日昨由導演蔡陽明考新人，聲明如果入選的，將派出在其執導之新片「女集中營」中演出。

試鏡過程可以說是邵氏有史以來，最別開生面的一種，在廠房內，先搬來大床，投考的女演員，先要演一幕床上戲，看誰有最佳反應，最好表情，那個便可以入選。

在試鏡之先，邵氏公司已作首先聲明，選取身材健美的女孩子，入選後，即派出演裸身戲。所以，參加應攷的女孩子，個個均有備而戰，大家一到床上，即展開渾身解數，而參觀的人士眼福不淺。

在目前，陳萍是唯一在影城的裸脫派女星，也是走紅得最快的女孩子。（江流）

甄珍這個「小淘氣」在婚姻大事方面似乎也淘氣得很，影圈中多次傳出她的喜訊，都始終未見成事，也或許，都是一些多事的人在製造消息。

甄珍柯俊雄 再結台緣

黑夜怪客前鬆後緊 柯俊雄演技身手佳

幕前閒話

＊＊「黑夜怪客」的劇情無大新意，戲路的由來到半場時才點題，前半部發展緩慢，後半部才漸見緊湊。

片中大部份外景在韓國拍攝，觀衆看到的是一片荒涼之平原及四無人跡的火車軌，導演郎昌和在此處安排很多打鬥場面，效果頗佳。

「四個怪客在黑夜裏出現，追柯俊雄交出金條，這些金條是第二次世界大戰遺落於沉船中，成爲潛水公司頭目及日本憲兵爭奪的對象，最後轉爲飾演潛水專家的柯俊雄所有。」

全片側重主角一家人與歹角的對手戲，拍攝認眞，幾組爆炸鏡頭頗有眞實感。

主題除闡明「不義之財不可貪」的道理外，還指出不勞而獲的錢財，假如用於正當的用途，亦是光明正大。柯俊雄雖然僥倖得到金條，仍逃避不了歹角追蹤算賬的困擾，還幸他將錢用於正途，亦不致悲劇收場。

很高興看到柯俊雄的戲路愈來愈廣，除文藝片外，對於身手敏捷的動作片角色，他都能勝任有餘；苗可秀演技雖尚屬稚嫩，在片中演技不過不失，反而童角的表現惹人憐愛。

同場加映的「李小龍榮哀錄」，雖然取鏡清晰，却未能充份拍出哀傷感人的氣氛。·琴心·

幕前閒話	
＊	不必看
＊＊	可以看
＊＊＊	還好看
＊＊＊＊	很好看
＊＊＊＊＊	極好看
不可不知	

今日電影

京都	鐵金剛勇破黑魔黨	（西）	＊＊＊
皇后			
豪華	黑夜怪客	（國）	＊＊
明珠	兩小無猜歷險記	（西）	＊＊
新華	富貴貓	（西）	＊＊＊
海運	花心大少	（西）	＊＊＊
樂聲	輪上春	（西）	＊＊
東方	摩登時代	（西）	（重映）
紐約	賭王	（西）	＊＊＊＊
娛樂	風流韻事	（國）	＊＊
麗都	黑道行	（國）	＊＊
總統	蝶海龍蛇生死門	（西）	＊＊＊
東城	傻瓜大鬧西班牙	（西）	＊＊＊
新都	福祿壽遊南洋	（西）	（未評）

本報駐台記者司馬芬

王龍在台拍的一部文藝歌唱喜劇片「寒星」，台灣已排定十月黃金檔期。十月在台灣是多采多姿的，有各種熱鬧的慶典活動，影片要想排上此時檔期，很不簡單，王龍能排上，足見此人有一套。

由於台灣十月，多采多姿，用「寒星」片名，就不大恰當了！因此王龍與朋友研究，決定改名爲「天使吻」。

「天使吻」是請電影碩士廖祥雄導演掌舵，得過獎的賴成英攝影，男女主角是甄珍、柯俊雄，其他重要演員有葛香亭、傅碧輝、張冰玉、葛小寶、上官亮等，陣容十分堅强，王龍對廖祥雄的導演手法及賴成英的攝影技巧，讚美不已，他說廖祥雄是位很優秀的導演，導文藝片很擅長，賴成英的攝影，在台灣實不作第二人想有其特出的攝影才能，難怪他會得獎了。

王龍拍片，主要是得力於光藝支持，片子一開動，就先付星馬版權費，有錢週轉，當然好拍了！

「天使吻」是星馬版權歸光藝，台灣版權歸第一公司，香港他自己發行。

拍文藝喜劇片，王龍是很有一套的，過去那部「福祿壽」，曾使他大撈了一筆，這幾年雖然打鬥片大行其道，但對他無動於衷，他說：打鬥片的高潮，即將過去，尤自李小龍死後，國際出路，已經動搖，不能再拍了！文藝片的出路，目前雖不及打鬥片，僅有星馬台港四地，但如拍得好，是不會虧本的，比拍打鬥片要穩當得多。

因此，「天使吻」殺青之後，他又在籌拍一部「誰的錯」（柯俊雄、岳陽、恬妮、歸亞蕾主演），在星馬地區放映，曾映了一個多月，非常轟動，此片的大賺其錢，使他對拍文藝片，更充了信心。

王龍强調文藝片很有前途，現在更加開始好轉，但拍這類片子，必須注意卡斯脫，如找無名小卒主演，那就危險了！

「製片王」一向在台拍片，因台灣人工便宜，人才也多，祇要把鈔票帶到台灣，故事、劇本、導演、演員及工作人員，都是現成，隨時可以開工，因此他的「聯合電影公司」，在台北南京西路金山大廈，設有台灣外景聯辦事處，長期展開製片工作。

圖爲甄珍柯俊雄葛小寶在「天使吻」中一鏡頭。

鑼鼓

羅維拍唐人街片

羅維劉亮華夫婦赴美，可能與新人拍「小英雄大鬧唐人街」及「黃面老虎」等片。

這似乎都是迎合唐人街的人而拍的片，其江郎才盡耶？

羅蘭的「七〇一」

羅蘭在電視主持的「七〇一服務公司」節目，頗有深度，表現亦佳，將搬上舞台，在星洲演出。

擺擺頭髮，剔剔手指的鏡頭，雖然不俗。但變成公式化，就失去韻味了。

死而有知，其「慶」更甚

李小龍的「唐山大兄」及「精武門」，在紐約一間戲院上映，但另一間戲院也同時映出上述兩片，引起映權問題。原來另一間戲的片，係從英國買來。

李小龍死而有知，其「慶」更甚矣。

電視紅星攪「大檔」 揭露私家賭場風光

一羣電視上臭牌藝員，業已組成一話劇團，定名爲「天皇劇團」，將於下星期二及三晚在大會堂音樂廳爲「格」文娛傳播企業公演四場諷刺喜劇「大檔」。

此羣藝員計有「大老倌」梁醒波，家喻戶曉的譚炳文，亞炳的最佳拍檔李香琴，「開心果」肥肥沈殿霞，「唐山姊夫」蘇明及有本地尚保羅貝蕾多之稱的許紹雄等。此次衆多大牌在大會堂台演話劇，實屬破天荒第一次，預料到時情況將會十分轟動。

「大檔」內容乃描述一私家賭場的風光，賭徒的衆生相，極盡嘻笑怒罵的能事。由演技精鍊的波叔及亞炳演對手戲，妙語如珠，精彩場面必會令人捧腹大笑。

「大檔」此次演出，除上述各大牌外，還有名歌星業餘小姝妹、蔡麗貞，及最受歡迎的溫拿樂隊客串。由曾福琴行代理的樂滿第彩色電視機及一四六黑加侖果子汁贊助。

門票分十元、十五元及二十五元三種，現已在曾福琴行（公主行及海運分行），謀得利各分行，彌敦道五零九號新巴黎琴行及大會堂低座發售，愛好話劇人士請萬勿錯過。

圖：譚炳文在「大檔」中的扮相。

理想電影不如意 白景瑞重拍喜劇

·白雲·

影圈新事

拍了幾部自己理想電影後的白景瑞，最近又打算回復拍喜劇的路子上了。

環境太現實了，自己認爲理想的東西並不能夠賣錢，不賣錢就得注定失敗。雖然小白並不承認失敗，甚至對電影有學問的人也不認爲小白失敗。但無論如何，白景瑞心中充滿了失意之感，却是不容否認的。

白景瑞的運氣，也似乎是差了一點，他的抱負並不想把電影視之爲純粹商業化的，總希望盡自己的力量，拍些題材現實，言中有物的電影。

可是，四週的環境都不能如他所願。像他標榜着白景瑞電影這塊招牌的「引誘」，滿以爲可以一吐烏氣。但在台灣公映，都被台灣的電影檢查處剪掉了十一段之多，使片子支離破碎。被剪的鏡頭，全是「點題」戲。被剪後看得觀衆們却摸不着頭腦，不知他要說甚麼。一套電影被剪得殘缺不全的時候，如果能夠賣座，那才是怪事哩！

白景瑞一次，曾經在戲院觀看，一面看一面氣得哇哇大叫，他說：「連我也認不出這是我拍的電影，眞的是要命！最主要的戲場全給剪掉，變成通通不連戲，有一搭沒一搭的。觀衆們能看得明的，簡直是超人！」

「引誘」被剪得那麼厲害，據說是電檢處的人員認爲意識有問題，一個結了婚的女人作出爬紅杏之事，是傷風敗俗的。

若果「引誘」他日在港上映，相信不會這剪刀的。因爲香港的社會制度和觀點和台灣不同，亦相信不會被誤解爲去對有夫之婦作一種鼓勵。實在的，白景瑞的原意就是將這個問題，這種潛伏的意識，應該接受還是反抗？

不管怎麼樣，小白受到此教訓後，就表示過他趕完「我父我夫我子」之後，就回復到拍他的本手好戲——喜劇。女主角亦定了甄珍。小白說：「還是現實一點好，拍喜劇最低限度不會受到許多不必要的冤氣。」

法國影評人 推崇畢業生

現代的年輕人，大多數不滿現實，所以，學生運動相當蓬勃，不論中外，學生都熱衷於反道、反那！

比方說，「法國畢業生」這部影片中的學生也是攪事的，不過，當他們眞正地懂得生活以後，不再憤怒了。

「法國畢業生」的主角法蘭西絲也是一位受攪事的孩子，但當他與女友親熱一番後，他感到自己已成熟了。

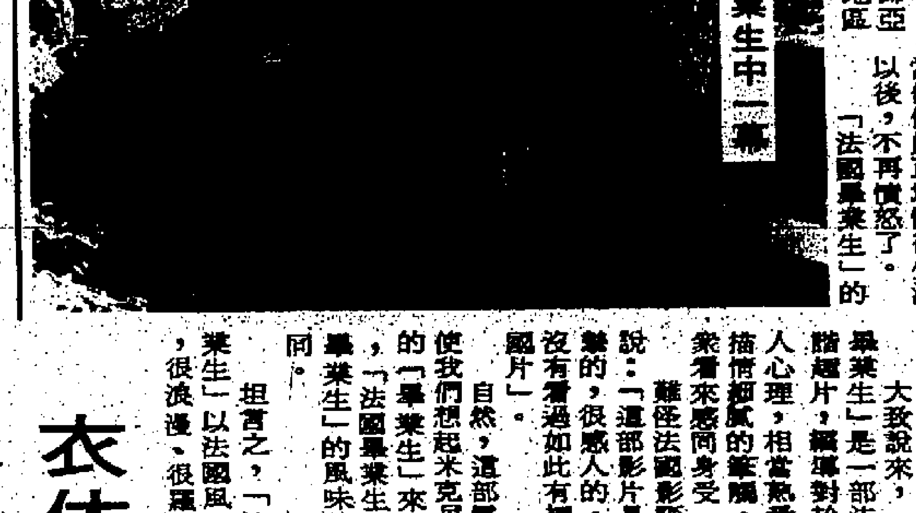
所以，他以後的作爲，都很循規蹈矩，不再鬧事、捉狹、做事很認眞。這個角色給觀衆留下深刻的印象。

大致說來，「法國畢業生」是一部法國的體趣片，編導對於年輕人心理，相當熟悉，其描寫細膩的筆觸，使觀衆看來感同身受。

難怪法國影評如此說：「這部影片是很眞摯的，很感人的，很久沒有看過如此有趣的法國片」。

自然，這部電影，使我們想起米克尼可斯的「畢業生」來，不過，「法國畢業生」與「畢業生」的風味絕不相同。

坦言之，「法國畢業生」以法國風味取勝，很浪漫、很羅曼蒂克。而「畢業生」，則充滿美國風景，兩片各有千秋。



圖爲法國畢業生中一幕

羅華回了台灣

紅星漫譚

羅華回了台灣！這是她來港數年，第一次返回台灣。雖然，羅華是上海人，但她在台很久，母親與女兒全在台灣，這地方，正是她的第二故鄉！

時代曲在港流行初期，羅華就來。女歌手間，擅唱時代曲外，能演平劇、越劇的，祇有羅華，而且，她還能上院，是個眞正科班出身的藝人！

以前在灣仔「豪華樓」很久，她唱「血手印」中的「郊道」，有多少徵調。高調門，好嗓子！可是她唱起周旋的小調歌曲來，一樣受觀衆歡迎。

正是花信年華的羅華，遠看，在台上還有幾分似年輕時的紅綫女。近看，眼睛笑起來瞇成一條綫，媚得很！

台灣來的女歌手，可以說羅華來得最早，也紅得最快，她與同期來的方婷很親熱，經常在一起，很多歌星喜歡打馬將，羅華也不例外，她日打夜打，通宵打，新張老張都打，最近有個時期，與容蓉同場演唱，在後台休息時，玩撲克牌，照樣興趣盎然！

在家庭中，羅華是大家姊，三個弟妹都在台灣。雖爲了大家姐，她負起了家庭中的責任，養母親、女兒，以及弟妹。

她的女兒叫瀲文，今年才六歲，由於婚姻上的不愉快，羅華丟下母女倆人，來到了這「東方之珠」的香港賺生。

以前有段時間，羅華不打算再嫁人，她說，在婚姻上受過打擊，怕了男人！

何夢華谷華等 賀黃飛鴻寶誕

何夢華導演七日晚與同部氏紅星谷華、林偉圖等，出席在英京，由黃飛鴻嫡傳弟子林世榮的學院主辦的黃飛鴻先師寶誕，暨全體同門的聯歡大會。

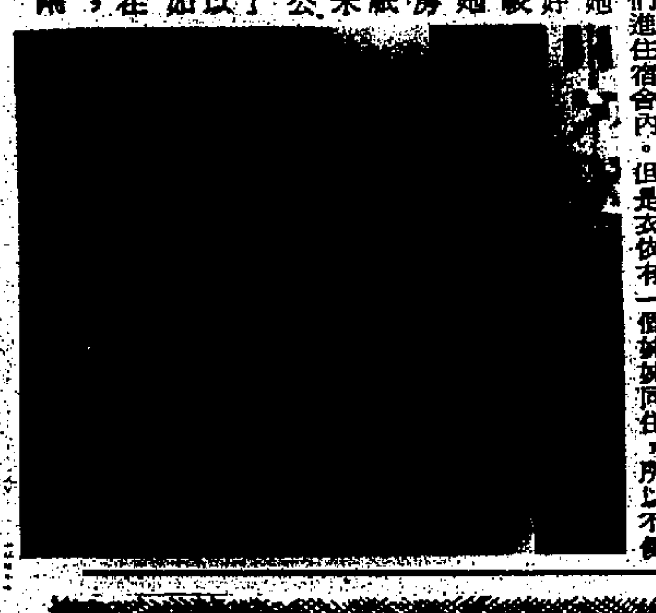
何夢華導演剛執導完畢一部亘恩部氏新片「黃飛鴻」，而片中的黃飛鴻師傅由谷華主演，林偉圖則飾演黃師傅的徒弟林寬。

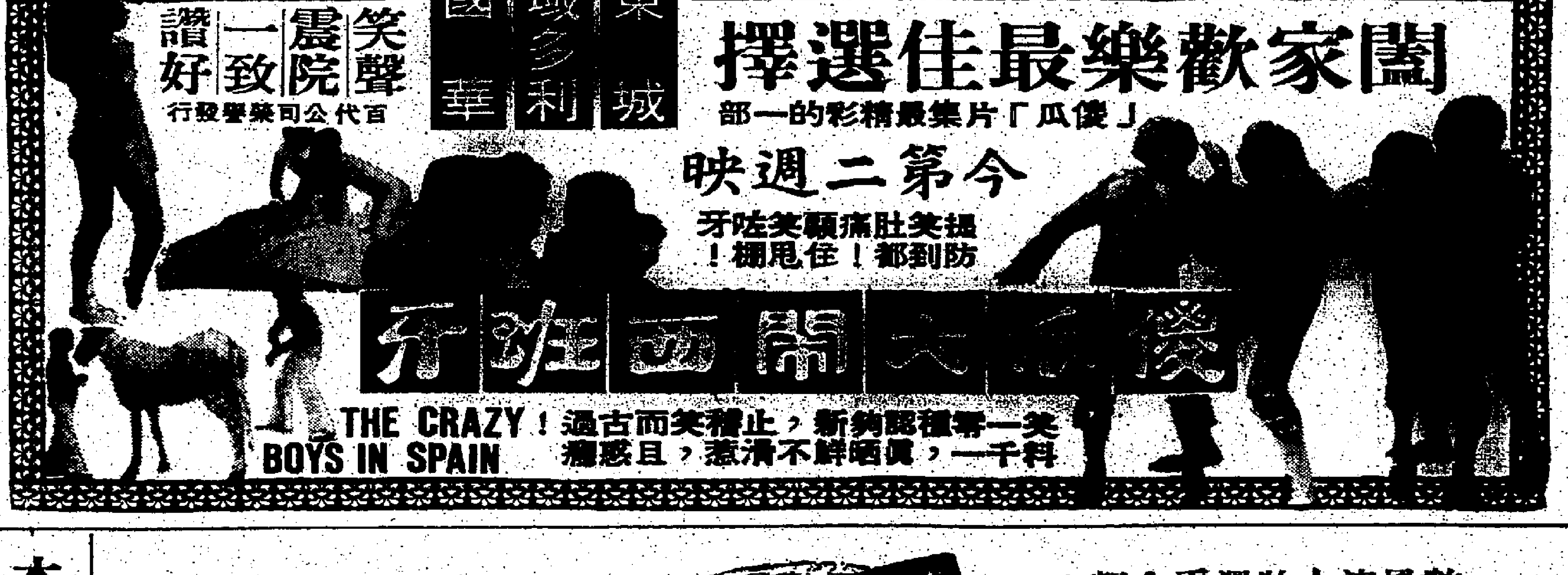
何導演等分別向該院院長莫桂蘭女士及該院同仁，恭賀黃師傅的寶誕，並讚揚該健身院的尙武正義精神。

衣依遷居半山

玉女影星衣依，近日來精神更爽利。衣依所以如此，當然是有原因的。第一、已擺脫過她母親及她最疼愛的小侄兒來了香港一個月，使她很開心；第二、她參加主演的「母親三十歲」，受到好評；第三、是她遷居到羅便臣道，環境好了，使她心情開朗。

談到衣依的遷居經路是如此的：本來，衣依與茅瑛，都住在嘉禾公司爲她們所租的「宿舍」中，地點在柯士甸路。可是後來，那房子租約到期，而嘉禾在嘉禾片廠內又興建了宿舍，所以便安排她們進住宿舍內。但是衣依有一個姊姊同住，所以不便住到宿舍去，而且，她認爲宿舍的環境不大好，所以要找一間空氣較好的房子來住。剛巧她的朋友在羅便臣道的房子要出租，而且租金祇千元，所以她請求嘉禾公司爲她租下居住。嘉禾公司看看租金不貴，爲了她的健康與寧靜，所以把房子爲她租下了。如今，衣依與姊姊，住在這一間四層高的樓宇，屋內有兩房一廳，剛剛適合呢！





本報廣告電話二一八零七零八

筆戰
陳蝶衣

九：突然出現了一個小安琪

早餐桌上，女傭把一疊報紙送到。金愛娜對華人傑說：「從今以後，我要注意一下社會新聞了！」

各報的港聞版，這一天又給正義記者勦好的消息，佔去了許多篇幅。「香港人報」的記載，在同事記者的描繪之下，自然也格外渲染得有聲有色。

「想不到你會武功，如果拍電影，一定是李小龍的勁敵。」金愛娜一面閱報，一面發出由衷的讚美。

「李小龍？我那裡能『威』得過他！」華人傑覷視着報紙，連連搖着頭，「人家是揚威國際的大明星；我，充其量祇能在夜總會發威而已！」

就在一個抬舉，一個謙遜，彼此客氣一番之際，電話鈴聲突然響了起來。

「我來聽，」金愛娜對正要舉步的女傭說。電話，是楊光裕打來的。

昨晚夜總會的一場鬧鬥，楊光裕已經獲悉了當時的經過情形。

高利貸債主張百搭的被捕，無異代替楊光裕解除了桎梏，對楊光裕來說：這簡直是一大喜訊。

華人傑，在楊光裕的意念中已成了救命恩人。因此，他急於要找尋華人傑，不僅為了道謝，同時還要商討法律方面的問題。

楊光裕曾打了個電話到華人傑家裡去，但無人接聽，於是想起了金愛娜；他已在夜總會管事的口中得悉：昨晚華人傑曾和她在一起；估量金愛娜可能知道華人傑的下落；卻沒有料到竟會找個正着。

金愛娜在電話中，爽直地告訴了楊光裕，問他：「要不要請華先生聽電話？」

──這時候，金愛娜已不再把華人傑當作未來大歌星，不再以「小鐘」相稱了。

「不用了！」楊光裕連忙接口，「我立刻就來，麻煩你對華先生說，請他等我。」

金愛娜應了一聲，擱斷電話，把楊光裕的話據實轉告華人傑。

「看來，老楊要好好的謝謝你了！」金愛娜重復坐下，對華人傑說：「他不再是大閘蟹了！大概他欠的那筆債，可以不必再還了吧？」

「當然！」華人傑點着頭，笑着說：「我也不必再投資了！」

「我的二十萬港幣，也可以省下了！」金愛娜連忙接口：「按理說，我也應該謝謝你。」

早餐剛好吃罷，楊光裕已匆匆趕到，他見了華人傑，就一連鞠了三個九十五度的躬。㊄〇

青雲
黃思騁

史運和平時所接觸的祇是職員和獃子，少有機會作這種閒談，所以一且談開了，倒覺得很有興趣。這時飛機已穿過雲層，陽光也從窗口透了進來。

「像這樣的時侯，星加坡經常都是晴朗的，旅遊的人不用擔心風雨。」

「那眞好極了，我剛好忘記帶雨衣。」

他笑了，笑得很有分寸。

「你貴姓？」史運和問。

「我姓裘，子路所謂車、馬、衣、輕裘的裘。」

「你讀過很多書。」

「就是這麼多。」

「能夠在路上遇到像你這這樣的旅伴，眞是一件愉快的事。」

「我初次出門，請你多多指教。」

「別客氣。」

阿茵取下她的眼鏡，好讓對方看得更清楚一些。

史運和進過點心，用手巾紙抹抹嘴，又抹抹手。到這個時候，他才注意到面前的那雙腿，那麼勻稱，又那麼圓潤。

一個大企業家，也像大科學家一樣，將大部分的精力放在事業上，沒有餘暇和閒情來欣賞女性的美艷。祇有在這樣的旅途中，他脫離了那個事業獎籠，才會回復到一個男子的正常心情。

「史先生，我可看看你的旅遊雜誌嗎？」

「當然可以，但沒有甚麼新鮮文章。」

「我也帶着一本，相信一定不會合你的口味。」

「不要緊，消磨時間嘛。」

史運和翻開那本介紹嬉皮士、迷幻藥、地獄天使、狂歡舞會的雜誌，那裡面附着一些照片。他過去沒有機會看這一類的雜誌，所以頗覺新鮮。他覺得這個世界變化之大，要比他所想像的更甚。

阿茵並沒有把注意力集中在旅遊雜誌上，她在注意史運和看些甚麼。他對那篇介紹迷幻藥的文章似乎有興趣，看得津津有味。然後，他看一個夜總會脫衣舞孃的各種動作照片。

機艙裡開始靜下來，剛上機時的那種不安與浮動都過去了。阿茵開始假寐，她把頭靠在椅背上，一邊的肩膀靠在史運和那邊。幾分鐘之後，她膝上的雜誌滑落。她發覺他拾取雜誌，書頁在她的大腿上輕擦一下。他繼續看他的書，書頁發出輕微的聲音。

十分鐘以後，她慢慢向一邊傾斜，頭部側向隔鄰的位子。憑感覺，知道自己的額已經觸着了他的肩膀。他沒有移動，一個有成年女兒的男性對這一點不會害怕的。最後，他用肩承接她頭部的重量，他無意驚醒她。〇〇

夢中吟
·王棠華·

其一

麗人醇酒兩無猜　高臥元龍傍海涯
夢境甜吟工部曲　朦朧泛憶宓妃釵
咿唔彷彿多奇句　酬唱情知獨自諧
詩興正濃思未了　雞聲一覺尚縈懷

其二

浴罷翩翩步上樓　披衿偃息意悠悠
詩吟夢境心偏豁　玉漏聲殘韻更遒
染翰推敲搵失律　幽懷奔放思縈眸
搖擺晨起空相憶　春草池塘句獨留

半靜寂地帶
·丹尼·

在去週週末，港九及新界在六小時內，發生五宗大小搶刼案。

多乎哉？不多也。

× ×

大嶼山寶蓮寺僧衆，為追悼事難亡魂，除舉行「盂蘭法事」外，並在路邊，豎起石碑，上刻「南無阿彌陀佛」六個字。

這六字眞言，大可不求甚解，但無所不在，無所不包，此佛法之所以無邊也。

× ×

毛澤東在大陸，過去都稱作「中國人民的偉大領袖」。但最近中共的報紙，都改稱為「中國人民的領袖」。

毛澤東之不「偉大」，可以說是從「文化革命」已經開始。

劉郎

六八：忽聞敲門聲響，劉郎慌忙躲在床背後。

劉郎嚼着肉笑答：「名譽為第二生命，乃指有名氣的人。我沒有名氣，跟沒有財產一樣，無產可破。劉郎是個假名，誰知道我的眞名姓？」

吳多明說：「你拚爛了？」

「英雄自古原無賴，不拚爛怎成得大事？」

劉郎的口氣公然自比為大人物。吳多明歎數古今所謂大人物，跡其言行，多數是流氓頭子。瞧他荒荒唐唐，天塌當被冚，一切滿不在乎的怪樣，大有「流」氣，好難估計他的未來。

「你新辦的報館，定甚麼報名？」吳多明關切地問。

「或者新聞報，或者大申報，尚未確定。」

「不怕跟原有的新聞報、申報混淆嗎？」

「正要它混淆，立意影射，魚目混珠。」

那樣鹼作風，吳多明根本不贊成。但不贊成又怎樣？創辦人有創辦人的主意，旁人沒資格說話。

劉郎又大談他的辦報計劃：型如何大，格如何新，人才如何一流，滿腹經綸，聽得你入迷。吳多明插了一句嘴：

「資金呢？」

「籌辦費由我獨力負擔，股本總額一百萬元。」

「一百萬元？」

吳多明嚇得幾乎伸出舌頭來。那時代的一百萬個「袁頭」，以現在的貶值幣制和飛漲物價估計，少說也有五十倍，現值等於港幣伍千萬元。

「我已完成了籌募計劃，派何海鳴李定夷等分赴南洋金山各地招股，我本人也親自出發，為籌募中心的總樞紐。」

吃罷早點，忽聞敲門聲響，劉郎慌忙躲在床背後，囑咐吳多明道：

「你去應門，祇閉一道長籬兒，瞧清楚是誰？若不相識，推說這房裡沒有姓劉的，馬上關緊房門，便得啦！」

山川人物

秦檜之十客

秦檜生時門下有：門客、親客、逐客、嬌客、羽客、莊客、狎客、說客、刺客，死後有一吊客，計十客。

·岱宗·

論時務者為俊傑，知機者是英雄：人生出處，端在遭遇。若生當盛世，復遇明君，施展宏猷，福國利民，名乘青史，則大遂生平之願。如生於亂世，君主昏庸，豺狼當政，自應退隱林泉，明哲保身，此正古聖教人立身處世之道。乃有藉亂世，不顧國家民族，博取高官厚祿，蒙蔽君主，陷害忠良，享受生前富貴，任由後世唾罵。試觀史籍，不知凡幾，卽南宋之秦檜，實為奸佞之尤者。

秦檜，字會之，江寧人。宣和、靖康間為御史中丞。靖康二年金兵陷汴，二帝北遷，檜夫婦同時被擄；因檜與其酋撻懶甚善，佀假地言和以為獻媚。時因兀朮經黃天蕩一役敗北還，主戰派失勢，撻懶乃除遣秦檜夫婦南行。檜由海道趨行在，謁高宗，陳議國事：力倡和議，保守江南。此言一出，正中高宗內心之意，隨拜為相。

檜自居相位，力主和議，廷臣異己者，輒被貶逐。閉塞言路，陷害忠良，恃寵專橫，權傾人主。韓世忠親時勢不可為，乃解除兵柄，退居湖上，閉門謝客，不談國事。名將李綱、宗澤、吳璘、吳玠、虞允文等，均懷退志。岳飛冤和議誤國，竟遭屈死；而趙鼎、張浚、胡銓皆被貶竄終身。當時廷臣，附之者越級擢升，逆之者均遭貶謫，佞士盈廷，萬民側目，檜奸得路，黯無天日。

檜在朝羅致爪牙，皆為無恥之徒。依西湖志餘所載：「檜有十客：㊀曹冠，以教孫為門客；㊁郭知運，以離婚為逐客；㊂王會，以婦弟為親客；㊃吳益，以愛婿為嬌客；㊄施全，以刺辦為刺客；㊅李季，以設醮奏章為羽客；㊆龔金，以治產為莊客；㊇丁祿，以出入其家為狎客；㊈曹泳，以獻計為說客。初僅有此九客耳。檜旣死，家於建康，有蜀人史叔夜者，懷雞黍，號慟墓前。其家人大喜，因厚遺之，名為吊客，以足十客之數。一代權奸，罪惡貫盈，好事者稱其十客，實彰其罪也。親客、嬌客、莊客、狎客、門客、羽客，非親則故，自無待言。施全為刺客，則有鋤奸之義。當施全被執，磔於市中行刑之際，圍觀者如堵，人叢間有大呼曰：「不了事漢，不斬何為！」衆皆鼓掌大笑，聲震雲霄。蓋胡邦衡上疏請斬秦檜，被貶新州，王民瞻餞行時有云：「痴兒不了公家事，男子要為天下奇」之句。施全為不了事漢而死，亦當含笑九泉矣。

說客曹泳原監黃巖酒稅。檜微時，告貸於富家，未能如願。泳時為西席，遺鋼二匹。泳秩滿赴杭，與檜相遇，引為門客，擢戶部侍郎，知臨安府。晚年檜有異志，泳實預其密謀。

檜以言和媚金，得掌國柄，紹興十五年高宗賜第於望仙橋，園宅建築，極備華麗，迄其死，凡十九年，且頻年營建，壓逼揚官吏，以應付所需。迨其死也，值天府開浚運河，取土堆置其門，意圖辱之。有人題詩云：「格天閣在人何在？偃月堂深恨亦深！不向洛陽圖白髮，却于鄱邸貯黃金。笑談便解興羅織，咫尺那知有照臨，寂寞九泉今已矣，空餘泥淖積牆陰。」生前權重京師，死後不但第宅被污，山墳受辱，良可慨也。

讀經明濟世之方，讀史知興亡之理：故君子立身，務知進退：進則澤及萬民，退則韜光養晦。倘違背天良，悖逆事理，雖獲高官厚祿，享盡人間富貴，一旦撒手塵寰，必遭世人唾罵，千秋萬世，永留不潔之名，豈不痛哉。

羽劍龍樓
奇情武俠小說　散髮生

第二十五回　往事祇增哀　誤在疑眞疑假　此情尤可羨　終歸同道同謀

卜橫波笑道：「丈母娘，甚麼不知？不是沖你臀部上有一個絲瘢也知道嗎？」八八兒微笑，笑得很尷尬，這是他心裏有另一種想法的表示。羅行梅道：「伯母已知道老妖怪進湖來了？定知他是何人了？」卜橫波道：「當然知道，却因這老賊的出現，而傳出了一個大誤會。你們知那老賊是何人？」

羅行梅道：「連老三也懷疑到是天一居士。老賊向我也自承是天一居士。」卜橫波搖頭道：「家母說初因石敬亭的荒唐而疑到天一居士修習邪功，發現了八八兒，就不惜將自己的神功相授，希望有一人能將天一居士置死。直到發現了這老賊，才知，是老賊想冒天一居士之名，其實，這老賊是蠱神朱璐。」

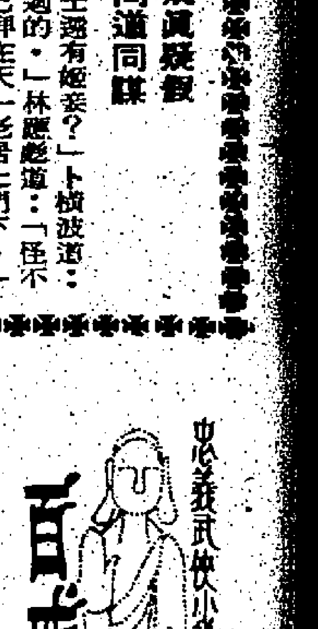
林應彪聽得大驚道：「這就是了。天一居士，怎會習邪功？」卜橫波卻道：「也不要高興得太早，事實尚未大白之前，天一仍是脫不了關係。你們不是曾見過一名自稱老太君的老婆子嗎？她就是天一的原配妻子，而離開天一已久。她，與朱璐、總水心，都有勾結，此中，必還有不可告人之事。」

林應彪訝道：「老太君原是天一老居士的夫人？」卜橫波道：「有甚麼出奇？到現在為止，天一不還是有許多姬妾嗎？」林應彪奇道：「老居士還有姬妾？」卜橫波道：「是我親眼見到過的。」林應彪道：「怪不得有人說四嫂子已拜在天一老居士門下。」卜橫波道：「豈有此理！這是石敬亭說的？」林應彪道：「不是！是老太君說的。」卜橫波道：「可知，她們就是這樣信口雌黃。有了這老虔婆，朱璐假裝天一，就裝得出神入化，家母也險些給他騙過了。」林應彪道：「至少，你們已能證明是朱璐習此邪功？」

卜橫波道：「這是他們的詭計，當然，根本尚無人習得邪功。趙鏡清、總水心、朱璐等，或者心嚮往之，却是習不到。居然，想出了一套詭計，用此已習成邪功之名，作多方面的詭詐。」

羅背梅不禁駭然道：「眞無習此邪功之人？」卜橫波道：「沒有。但是別的，就不怕嗎？就不能有較邪功更惡毒的妖怪嗎？就以蠱神門而言，就不可怕了？」羅背梅不勝委屈的道：「石公子是有心陷我，使我破戒！」卜橫波忙笑道：「二嫂子，怎還斤斤於這一好事？大刼將臨，破了戒身，至少又少一些負擔。」㊃㊇㊅

百戰刀頭
中華武俠小說　高景生著　余刃青畫



第二回：水鏡通明刀有缺　人天慘淡劍重來

龍頭大怪捧着一枝鐵槳，無可奈何似的答道：「我們還有甚麼話好說呢？走也不是，留也不是，憑你們怎辦便怎辦，那裡還有自己做主的份兒？祇是有一點，萬丈青這把寶刀，到了你老人家手裡，我們想多看一眼也不成。剛才你兩次拔刀出來，都是一現卽隱，似乎怕給我們沾了寶氣，不許看個清楚，這教我們怎得甘心啊！」

這回再不說豪氣的話，而且聲調淒涼，似有說不盡的委屈牢騷，尤其改口喊水鏡先生做「老人家」，更顯得有些低首下心，甘願化敵為友。

水鏡先生聽說，看看東方生大笑道：「你看他們這樣委婉求情，是不是太可憐了呢？你打算拿他們怎辦？」

東方生却用同倪的口吻答道：「龍頭大怪在罵你是吝嗇鬼呢！你這個人也吝嗇得太過份了。他們在湖裡厮守了一輩子，為的是甚麼，可不是為了一把萬丈青？如今萬丈青可比一個深宮美人，做着也是有罪的了。正是『侯門一入深如海，從此蕭郎陷路人』，怎會有心甘情願之理？我看他們還是不懷好意，總要對你算賬的啊！」

說了，打兩個哈哈，是另一種想法和說法。

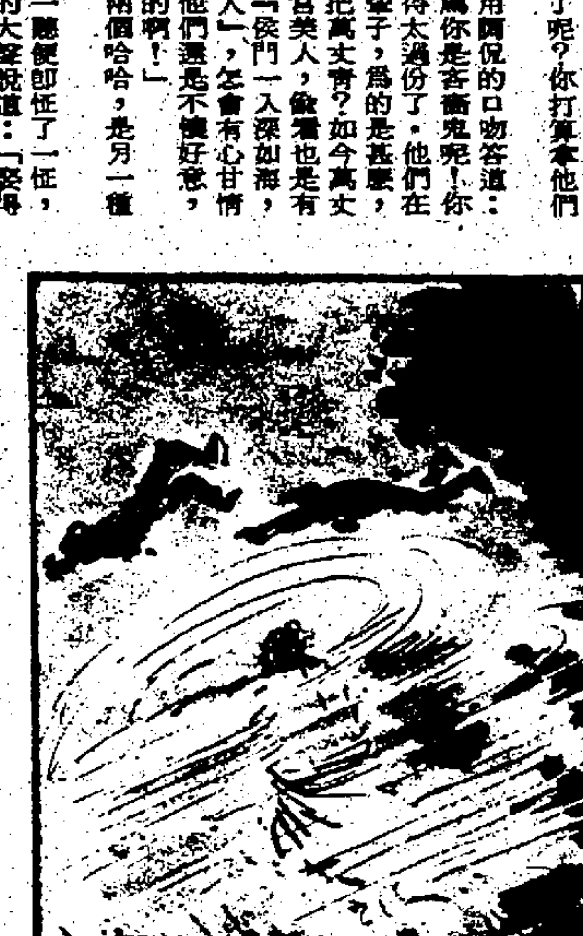
水鏡先生一聽便即怔了一怔，却要强調事理的大聲說道：「要得一個千嬌百媚的美人，誰不想把她鎖在深宮，不許別人覷看的呢？寶刀勝似美人，更說侯門一入深如海啊！七怪如不服氣，該向我動武奪寶，奪不了時便該滾蛋！他們還要甚麼眼？此時還不給我快滾，更待何時？」

范忠在傍留心觀察，覺得水鏡先生越說越狂，看來也是不大正常，心裡便想：萬丈青是天下第一把寶刀，落在這樣的一個奇人手裡，算不算是最好的主人呢？他和七怪又有甚麼不同？

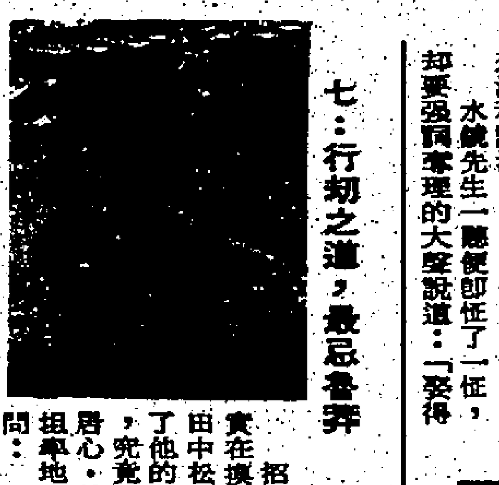
正想時，眼見水鏡先生眞似發了狂一般，提着拐杖向前狂揮，口裡大喝道：「你們快滾，都滾回湖裡去，休在這裡胡說八道！」

那一根拐杖也有無窮的威力，登時刮起一陣狂風，把七怪揮得七零八落，慌慌忙忙的跳回湖裡。

東方生看得一笑，連說了幾句「善哉善哉！」接着又喊道：「算了算了，七怪也忘是可憐！」話還未了，湖裡已發出一陣陰沉沉的怪聲。㊀㊃㊇



七：行刧之道，最忌魯莽



招樹風實在摸不到田中松說穿了他的秘密，究竟是何居心。於是坦率地向他問：

「那麼，你的意思是甚麼？」

「我知道你是一個大拐家。每有行動，都獲得互歎。我現在要向你執弟子禮了，願意就教。」

招樹風欣然笑着說：「你能夠這樣知人，又能這樣講義氣，你的善意，我將永遠感謝你。更因為志同道合，我也不敢以前輩自居。但願盡把所知，作為你的參考資料。」

田中松非常高興。

時間過得很快，經過一個多月的同居共處，知無不言，言無不盡，已成為最知心的朋友了。

田中松對於妙手空空之術，以至明火打刧等等計劃，已全部領悟在心。招樹風更再三告誡他，說行刧之道，最忌魯莽下手，於對行刧計劃，必須事前審度週詳。而對於行刧之對象，所有室外環境，室內佈置及人員的工作時間與工作崗位，更須調查清楚。甚至職員中，誰最機智，誰最勇敢，誰最儒弱，均要一一明瞭。附近警員何時交班，而當值的警員個性如何，是否容易應付，是否槍法犀利，均應調查妥當，以便事前應付，不能臨時張皇，到時毫無準備。

任何行動，必須預先訂下戰略。得手後，應該如何散開，散至何處？要利用何種工具逃走等等，均需預先定下計劃，部署妥當。稍有疏忽，不祇前功盡棄，甚至可能犧牲性命。

田中松聽到這一席話，眞是勝讀十年書。

「老兄眞不愧為大哥了。」

「豈敢，豈敢。這不過是初步門檻，正是運用之妙，存乎其人。」招樹風得意地說：「還有，我們的組織，有收購贓物之人，與之交易，百無一失。還有地下醫生，專替我們秘密療傷及施手術。祇要摸得門路，亦不愁會洩漏半句口風的。」

我站在夜總會門前

「他並沒有告訴我關於妳的事，」她悠悠地說：「珠鍊的事是珠寶店的職員告訴我的。我這次來，也不是要回那份禮物，幾千塊錢，並沒有甚麼了不起。我祇是要妳知道，阿毅現在是我的人，吃我的飯，花我的錢，你們過去的交情，應該到此為止！」

心裏很酸，但沒有流淚，我已經懂得壓制自己。

「放心，我明白的，」我祇是這樣說。

她穿着四吋高的高跟屐走了，香水味留在店子裡，像一把一把的尖刺，扎着我的神經。

「她很像一個歌星！」潔蒂忙不迭的扯住我。

我迷迷糊糊地點頭。

「你看見了沒有？她戴的那隻玉鐲，至少值一萬塊錢！」羨慕加上讚歎，她嘖嘖了幾聲。

我還是不響。

「她來做甚麼？」

我定定神，冷靜地回答：

「做幾件登台的衣服。」

「那是大生意啊！這些女人最捨得在衣服上花錢。」

她們更捨得在男人身上花錢。

可是，阿毅不應該是這種男人，他不應該，不應該！

夜撒下了黑色的大網，有人結束了一天的忙碌，有人正在開始。

我站在金碧花夜總會門前，牆上是一列光芒四射的年青女人的照片，其中有一張是貝嘉，長長的髮絲披滿一肩，美得艷，美得野。

汽車在流動，來找尋一夜歡樂的人，陸續湧進站着兩個紅衣、紅帽男孩的大門口，門一開，男孩鞠躬，門關上，男孩也鞠躬：同一個世界，兩種人生。

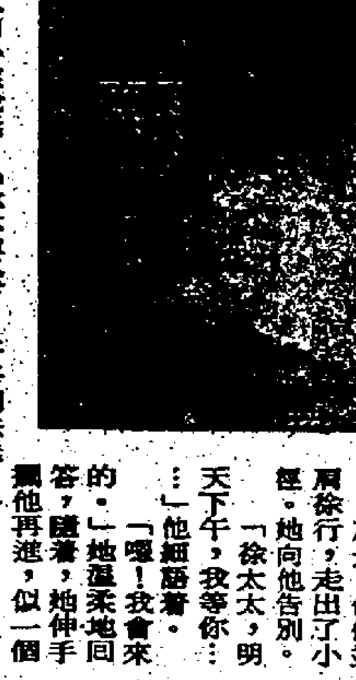
我不是來找尋歡樂，我和這種狂放的歡樂無緣。

花枝招展的女人也陸續來了，穿閃光旗袍的，穿露胸露背晚服的，膠珠膠片，閃得人眼睛昏花。

貝嘉還沒有來。

她不會不來吧？像她這樣的一個紅歌星，一晚要趕多少場子？㊇㊄

命運之奇



「噢，是，是──」他吃吃地應着：「你回去……」他問，明顯地有些依依不捨。

「是，時候不早了，沈老師……」她欲行又止，原來，她同樣也有些依依不捨。

「徐太太，明天……」他明白此時不能再留，期望明天了。

「明天下午，我自然要來看你的：」她說，仍然站着不走。

不過，在稍為頓歇之後，她的身體向右後退了一步。

那是行的表示，陳明普愈然有些心慌，伸出手──他不自知為何要伸出手來，可是，他的手伸出，又和她挪移的身體配合得很好。

於是，他第二次將她的手捏住。

陸明珠稍為有些不安，可是，她並未拒絕。慢慢地再移挪了一步，他跟着她而走了一步，又一步。

在不知覺中，他們携手同行了幾步。陳明普在走出幾步之後，才發現自己和她是携手同行的，他立刻放開，可是，手指才鬆開，他又捨不得放棄這樣的接觸，於是，他再度將她的手握住，這回，比較緊。

她回顧了一眼，並無忤意。不過，他却因她的回顧而感到難羞，終於放開了手。

於是，他們並肩徐行，走出了小徑，她向他告別。

「徐太太，明天下午，我等你……」他細語着。

「嗯！我會來的。」她溫柔地回答，隨着，她伸手攔他再進，似一個大人向小孩說話：「你不要送了，好好回去睡。」

「我像昨天一樣，看你上路。」陳明普有似求懇。

她嫣然一笑，說了一聲明天見，稍為加快腳步，走上河堤路，再向他道了再見，輕盈地但相當快速地行進。

人去了──餘風猶存。人去了──他走回宿處，思潮起伏，想着今夜的奇遇。這是完全沒有預緣的，機緣來自偶然。她因看星而身體失去平衡，倒向他身上。而他，不會知道她為何而立不響。不過，他以為這是自己一生命運中最好的安排。

他想：上蒼給予我如此多的苦難，終於，上蒼也給我一些好處。

他回想着她依偎在自己身上之後的各個細節，他追尋她身體的柔軟以及自她的身體所散發的芬芳，此後他們四目相視，雙手相握。她的手掌的餘溫和芳澤，似乎留在他的手上。他嗅嗅自己的手……

於是，他想到明天了──明天相見將如何？

明天，他相信會如今夜一樣地幽美。可是，他想到後天，大後天，以及未來……

這一念頭，他悲從中來了。自己是一個亡命者，情緣偶得，不久，就會失去……㊃〇

播音電視節目

香港電台
六:00 粵語新聞
三0 時代曲
四五 海員空缺報告
七:00 香江之晨
四五 轉播倫敦新聞
八:00 粵語新聞
三0 警察通訊
四0 餸菜價格報導
九:00 時代曲
三0 兒童節目
十:00 廣播劇
四五 空中問答
十一:00 米高湧的故事
三0 新聞報告
十二:00 舊曲新談
三0 專曲
一:00 粵語新聞
一五 時事實錄
三0 小說
二:00 點唱節目
三0 時代曲
三:00 民間故事
三0 時代曲
四:00 親親仁人
三0 報導交通情況
五:00 兒童節目
六:00 粵語新聞
三0 遙遊世界
七:00 粵語新聞
一五 時事實錄
三0 初級英語課程
八:00 新聞報告
一五 夜夜此時聽
九:00 鵬翔劇選
三0 銀行業務講座
十:00 轉播倫敦新聞
三0 競猜歌曲揭曉
十一:00 粵語新聞
風虎雲龍集
「狐變」
十二:00 新聞簡報

商業第一台
六:00 新聞簡報
天氣報告
七:00 清晨雅趣
八:00 新聞報告
時代曲
九:00 生活的旋律
十:00 廣播劇
「碧血丹心」
十一:00 專曲
倫理小說
「路」
十二:00 港九時事
奇情小說
「親兄弟」
一:00 新聞報告
天氣報告
專曲
歌唱小說
「碧玉蒐情」
二:00 倫理小說
「書歡如夢」
三:00 時代曲
新聞簡報
一曲寄心聲
四:00 股市行情報導
五:00 專曲
課餘談話
六:00 港九時事
環遊世界
今古奇談
七:00 十八樓C座
天羅地網
八:00 時代曲
綜合性節目
九:00 「東西南北」
十:00 新聞簡報
秋夜夜語
十二:00 夜半無人私語時

商業第二台
七:00 新聞簡報
良晨樂趣
八:00 新聞報告
九:00 今日之歌
漁民天氣報告
婦女雜誌
十一:三0 係咁嚱嘞
股市行情報導
十二:00 音樂的約會
一:00 新聞簡報
時代曲
二:00 股市行情報導
粵曲點唱
三:00 新聞簡報
股市行情報導
時代曲
四:00 年青人時間
新聞簡報
六:00 天氣報告
股市行情報導
七:00 廿一F一半小時
體育雜談
八:00 工商管理課程
為你歌唱
九:00 美的音樂
十:00 新聞簡報
十二:00 忘憂曲

麗的銀台
七:00 麗的呼聲進行曲、輕音樂
高級日語課程
八:00 轉播港台新聞
時代曲
九:00 中篇小說
粵劇名曲選
十:00 兒童長篇小說
兒童歌曲
民間故事
十一:00 故事
專曲
十二:00 轉播港台新聞
長篇小說
一:00 股市行情報導
時代曲
轉播港台時事
實錄
二:00 武俠故事
粵劇名曲選
三:00 股市行情報導
四:00 新聞簡報
戲劇人生
五:00 時代曲
人間世
門智小說
六:00 歐西流行曲
武俠故事
七:00 轉播港台時事
實錄
歌唱戲劇小說
八:00 新聞報告
粵語時代曲
九:00 時代曲
短篇喜劇
十:00 專曲
世界名著
曲中情
十一:00 轉播港台新聞
時代曲
夜半奇談

麗的金台
七:00 早晨音樂
時代曲
八:00 潮州漢劇
九:00 國語短篇小說
十:00 京曲
十一:00 彈詞
申曲
十二:00 上海滑稽
滬語話劇
一:00 國語戲劇小說
客語民間故事
二:00 時代曲
潮語廣播劇
潮州劇
三:00 潮語新聞報告
四:00 潮語傳奇小說
潮州曲
五:00 潮語偵探小說
六:00 潮州曲
潮語新水滸傳
七:00 潮語新聞報告
八:00 潮語古裝小說
潮語戲劇小說
九:00 潮州曲
潮語青燈夜話
十一:00 國樂

麗的中文電視
十:三五 新聞及天氣報告
十一:一0 今日菜譜
錦綉年華
十二:00 妙女郎
聰明笨伯
大劍客
一:00 新聞報告
粵語長片「七彩天」

麗的中文電視（續）
三:三五 今日菜譜
新聞摘要及節目簡報
英語長片「玉女戲檀郎」
五:00 小小樂園
童年樂
六:00 閃電空手道
學以致用
世界新聞及天氣報告
七:00 股市行情報導
龍虎遊俠
八:00 花月良宵
九:00 麗的電視劇「孤雛淚」
十:00 今日新聞摘要
觀點與角度
國語長片「那個不多情」
十二:00 最後新聞及天氣報告

麗的英文電視
三:三五 日場電影
小狗歷險記
木偶劇場
一家親卡通片
小生物的世界
飛天鼠卡通片
六:00 魔杖除奸
新聞簡報
牧牛人家
七:00 新聞簡報及今晚天氣
觀點與角度
八:00 冒險師爺
股市行情報導
職業特工隊
九:00 世界新聞
天氣報告
女性的世界
名劇欣賞
失落的童年
十一:00 摔角比賽
十二:00 最後新聞及天氣報告

無綫電視翡翠台
十二:00 卡通片
「龍虎雙俠」片集
一:00 中午新聞
英語講座
粵語長片「五虎將」
三:00 「一劍走天涯」片集
五:00 「芝麻街」片集
新聞簡報
七彩「生的權利」片集
粵語長片「天河配」
七:00 翡翠劇場
新聞及天氣報導
八:00 觀點與角度
堅實之夜
七彩「睡虎雙雄」片集
九:三0 港聞摘要
歡樂今宵
十二:一五 最後新聞報導
「神探飛狐」片集

無綫電視明珠台
三:五五 英語長片「龍俠虎盜」
五:三0 新聞簡報
「芝麻街」片集
六:三0 七彩「動物世界」片集
影城快訊
七:00 新聞及天氣報導
觀點與角度
七彩「倩女郎」片集
八:00 七彩「聯邦密探錄」片集
七彩「天佑吾家」片集
九:三0 七彩「杏林雙傑」片集
十:一0 最後新聞報導
星期三劇場

工商日報 分類廣告

銷數廣　效力大　收費廉

每段 大字四個 小字卅個 每天三元 上期收費 不折不扣

凡涉及法律性廣告，請携同身份証來本報辦理刊登手續。

洽刊處

（一）中區辦事處利源東街八號地下
電話：二式五四九五・二壹式三八
（二）灣仔分域街十八號本報讀會部
電話：七二九三二七・七零三七零八
（三）彌敦道壹零零零號東英大廈式零壹室生記租務處
（四）旺角荔枝角道廿二號東興大廈生記租務處
（五）油麻地上海街三九號老實公司
（六）九龍城周生生金行（太子道四三式號）
（七）青山道周生生珠寶金行有限公司（青山道三式六號）
（八）油麻地周生生珠寶金行有限公司彌敦道分行（彌敦道式式壹號）
（八）油麻地周生生珠寶金行有限公司彌敦道分行（彌敦道式式壹號）
（九）旺角周生生珠寶金行有限公司（上海街六三壹至六三三號）
（十）深水埗周生生珠寶金行有限公司（大埔道四七號）
（十一）佐敦道周生生珠寶金行有限公司（佐敦道四七號L）
（十二）紅磡周生生珠寶金行有限公司（蕪湖街九十九號至壹零零號）
（十三）荃灣周生生珠寶金行有限公司荃灣分行（青山道）
（十四）元朗周生生珠寶金行有限公司（大馬路壹號E）

租售

土瓜灣 高息舖位廣樓出售 接洽處：中環康樂大廈509 電話：H255391

利安 大廈管理 樓宇租售 管業收租 利安地產（物業管理）有限公司 電話：3-303393

唐樓租售 九龍城打鼓嶺道42號三樓 水電均可 先到先得 電話827786

荃灣觀樓 交吉平售

石屋旺鋪 九龍城下沙埔道116號 平售

吉樓平售

新樓租售 九龍城

吉樓出售 牛頭角

定安大厦 土瓜灣道G座

招租（香港）

商業大厦 上環 寫字樓及舖位 分租 電話H-451238 陳洽

德輔道中287 長達大厦CD雙連舖位 高18尺 濶42尺 深14尺 租或售 H235569 K307311 較綫1709陳洽

百德新街 出售 出租

出國急售 旺角 新建 大角咀

租售 彌敦地王 善美大厦

吉樓出售 旺角

康麗園 七樓 C5

旺鋪租售 荃灣

太安樓 九龍灣 道 八時 出售

招租（九龍）

寫字樓租 近百厦二千好電 角大望好全裝修 旺角好望角大厦一千二百呎 七百元水電全裝修好 K三一四四〇三號 劉小姐或陶小姐

閣樓出租

自由大閣

高尚住宅

洋樓出租

舖樓廉租 元朗

工廠出租 九龍城

新樓大厦 新蒲崗

旺舖招租

閣樓招租

小型旺舖

工場平租

出讓

平房出讓 東頭村

農場出讓

冠軍狗

下列各號信箱現有信存在本報廣告部，請携帶廣告收據到灣仔分域街本報領取，如先聲明者，則請到中環利源東街八號地下本報中區辦事處領取。又在九龍各收稿處刊登者，請到各該處領取。

仔灣	中區	九龍
336	40	881
330	44	
332	47	
329	56	
336	61	
	63	
	68	
	71	
	79	
	82	
	83	

求職 聘請

求職才佳音 本報方面對於來函，分類廣告在本報求職，各界人士，如需聘請人才，請即刊登工商日報，均得滿意之表示，徵求職工，誠可信。

聽錢生意 全盤招頂

旺舖廉讓

公寓實樓

旺角新樓

洗粉公司

津貼學校

電視見習

聘請教師

聘請教員

高薪

急聘男女

津校誠聘

待聘

優薪職員

正式職員

事務員 誠聘事務員（寫字樓後生）多名需年30以上英文中一程度新優簽樓花 紅炮金免費醫藥電話K418907內線12分機人事部余海文先生洽・

男女兼職

司機職員

聘請教員

中學教員

高薪誠聘

做報稅專門

帳稅劉君

按月理帳報稅

徵求

壞賬 專收各種 退休名宿 信箱K82218

啟事

嗚謝僑港南海同鄉會

承頂聲明

尋訪

尋訪關評

尋黃光表

遺失

遺失聲明

遺失聲明

婚姻 大學女士主理（友聯婚姻服務公司）大批女性經已登記歡迎醫生工程師護士文員教師政府官員東主職工華僑例假照常 電話H625006 K313409 旺角彌敦道525寶寧大厦B座11樓1108（華冠酒樓上面）▲北角英皇道441漢宮大厦七樓A（新都城斜對面）

徵求合作

徵夫人

誠徵女友

收買酸枝 高價收買 枝傢俬 字畫古玩 古書 木器 電話 458783 皇后大道中三壹一號 合成行

徵求樓房

商業

舊書

遊河海浴

專改西裝

特快 美加歐洲簽證 本公司專員代辦赴星馬泰國日台越南印尼澳洲美加旅遊簽證世界各地平價機票申請護照揹事一切手續經辦理成行者凡數千人11年經驗自歷專事免費接送歡迎查詢委托萬豐旅運有限公司 大道中廣安銀行606室電H445027（內綫11號）

古玩古玉

布疋平沽

影印機出售 **油印機平價**

打字機

彩色月曆

追債

快速影印

產鴿平沽

修理電視 胡記洽

特快簽證 特價機票 往世界各國簽證及機票本社最具歷史經驗快捷妥當港九設各區均自置分社顧客交款勝過實保險 航通旅行社 電話總機：H431286 K314402 香港中環遮打道東亞銀行大厦五樓（電梯4字）九龍旺角好望角大厦十一樓（電梯11字）

催收租

催收租

台灣電器 燈飾 電風扇 飯煲 咖啡壺 電鬚刨 吹風筒 電熨斗

精巧耐用。價格廉宜

用途至廣・歡迎選購

台灣民生物產有限公司總店：九龍尖沙咀彌敦道一百號（東英大廈）　北角分店：英皇道三五至三四三號　旺角分店：荔枝角道廿二號（東興大廈）　灣仔莊士敦道二十號（東生大廈）

搬運

興隆公司搬屋

民信公司搬屋 九龍：3-866942 863445 706295

平價機票 成功旅運公司 德輔道中華人銀行大厦1106室 歡迎詢問：5-440550・448271

冷氣機修理 亨利冷氣公司

百葉窗簾

日本影印機每部195.00 請電H455064

古玩玉器

油印打字

特廉機票 香港至三藩市 $1250 三藩市 $3403 西貢 $950 台北 $470 東京 1080 曼谷$650 星加坡$1280 加拿大 $1496 四季旅遊公司 電H254272 H254276

萬能角鐵

招生

五勝公司搬屋 港：772755 773544 九：848810 885280

大東南 K955756 K955757 H612002

安全搬屋公司 九K-675872・K-672704 港H-444566

福來搬屋公司 香港-710725・702007 九龍-331685・332081

中聯 香港-717922・708973 九龍-333560・333532 旺角-315656・319845

大利

教授鋼琴

灣仔日文今日開課

瑩瑩托兒

寄宿托兒

香港電專 HONG KONG RADIO INSTITUTE 電視及業餘電工程各科 八月七日開課 天后廟道11號德興大厦 電話：700263・719796

TOEFL 安德烈博士主理・香港商科語言書院 由歐籍博士 授課早午晚新班 專人免費代辦留學手續介紹美加學校 旺角彌敦道606號新興大厦四樓電858440 旺角彌敦道593號廖創興銀行大厦五樓電859364

暑期班 簿記・日文・國語・打字・CIF・等 國語各適科皆科成 安德烈博士主理・香港商科語言書院 旺角彌敦道607號新興大厦三樓電945747 旺角彌敦道593號廖創興銀行大厦五樓電859364

英人會話

香港商科語言書院 立案 安德烈博士主理 被稱為規模最大及師資最好學府 九龍旺角彌敦道603—609號新興大厦三樓 電話：K-858440 九龍旺角彌敦道593—601號廖創興銀行大厦五樓 電話：K-859364 九龍旺角彌敦道687—689號三樓（美美百貨公司右鄰） 電話：K-945747

人人可讀

打字全科—全部新機・ 英語拼音—一月速成 珠算全科—學費廿元包教識・一月速成 TOEFL班 英文文法及寫作、國文、德文、拉丁文 補教大學教育普通文憑英文科班 出入口文員班 廣告畫美術班 香港稅例 各業會計 成本會計 模型雕塑班 商業信札 圖畫班 數理化班 航空地勤 英文速記 訓練班 數學全科 美容儀態班

保證成功

自衛拳棍教授

洞玄術

帶聲人理英主婦英

授泳 十天

中醫學院

針灸速成

脈學班

精勤數事

招寄宿生

成功英專

彩色瓷相

強身術

授舞

宿生招男女寄

天主教聖安尼書院招生

醫藥

腦暈虛弱

靜林氏

痕癢丹

痔瘺 張天佑

耳鼻喉

蔡德芬

哮喘

婦科 朱玉華

婦科 葉友芳

寶貝托兒

仙鶴

王玉芬婦科

陳偉痔瘺專科

惡疾

外皮 朱約翰

男人弱虛

男性實

謝金石

健康福音

皮膚惡疾 疑難狐臭 白蝕 伍青劍

啓護輝家李科專膚皮

風濕胃

岑偉發

黃標腰病丹

善補靈丹

我們的讀者：

如果你需要刊登分類小廣告的話，請將廣告文字列入表格，連同廣告費，郵寄香港灣仔分域街十八號工商日報廣告部收，當即妥爲登刊也。

工商日報啟

茲函附港幣　拾　元（支票郵票）請將下列報分類小廣告由　月　日起刊登　天

此致

工商日報

列戶：

住址：　　電話：

啓　一九　年　月　日

請注意：如寄郵票、請將「支票」二字劃去；寄來支票請將「郵票」二字劃去。

每段不超過「大字四個」「細字卅四個」壹天三元三天九元每單位

不得超過四段

李百蟹的吃蟹怪法

蟹是水族的美味，吃蟹以秋後爲佳，故有「九月團臍十月尖」之說。團臍是指膏蟹，卽雌蟹，尖臍是指肉蟹，卽雄蟹。這二種蟹因食稻而肥，故秋愈深而蟹愈好吃，成爲一個「持螯賞菊」的季節。民初時期，上海有個著名書家李梅菴，是遜清遺老，別署「清道人」。

這位李梅菴有個外號，叫做「李百蟹」，據說他一次過，能夠吃得一百隻大蟹。如果講出他吃蟹的方法，亦不由你不信。原來「李百蟹」之吃蟹法，與衆不同。他是用隻隻生猛的活蟹，先在蟹殼上鑿二小孔，用一條鐵絲在蟹上穿住吊起，然後將蟹的二螯及八隻腳剪成了半截。

這時候，就在蟹的下面，承住一個大海碗，那隻蟹因爲痛得要命，死力掙扎，許多蟹黃蟹白（卽蟹膏蟹肉）化漿流出，聚於碗內，平均一隻大蟹所得蟹漿，不過二湯匙左右。他就是聚集了這種蟹漿，加上雞蛋，蔥花，蒜茸，鹽，豬油等燉食，其滋味鮮美萬絕，百吃不厭。

像「李百蟹」這樣的吃蟹法，別說一百隻，就是吃多幾百隻也不稀奇。因爲他是純取蟹的精英——蟹漿，經過流出蟹漿的蟹，內部已空無一物，祇剩一副驅殼。初次聽見「李百蟹」能吃百隻大蟹的人，莫不爲之咋舌。及至明瞭他的吃蟹法之後，終不免於嘆道：「這是殘酷的怪吃！」

「李百蟹」還有一個「酩酊蟹」的吃法：先購實肉蟹五斤，要揀好肉的。然後用食鹽四兩，花椒三錢，兩味混和，炒到發熱爆香，再將蟹洗淨，揭開了臍板，趁熱將椒鹽塞入蟹蓋內，而且同時塞入生薑一片。塞好之後，連同蟹爪蟹蓋用繩紮好。

最後一種手續，取潔淨埕子一個，內加上「三合油」，所謂「三合油」就是陳紹酒，醬油，白糖等三物。其成份大概是酒與醬油各等量，白糖數匙，合味爲度。「三合油」配好，可以將蟹逐隻砌入埕內，埕底用吳茱萸三錢作防腐劑。蟹浸在「三合油」內，要浸過蟹面，便告「功德圓滿」。

埕口之處，用布幾重，緊緊紮住，大約經過十天至半個月的功夫，埕內蟹經過花椒鹽的熱力和酒漿的化學作用，自自然然，蟹殼變紅，其蟹一紅，就是蟹已熟了。吃這種蟹要生吃，鹹鹹辣辣，有一股濃烈的酒香，須佐以酒，殊饒佳味。不能飲酒的，祇吃一隻，便酩酊大醉，故以爲名。

此外，「李百蟹」還有一種怪吃，就是煨蟹。煨蟹的方法，用幾層草紙浸淋了水，把整隻蟹裹住，放在炭爐上燒之，燒到草紙由濕變乾，由乾而燒成灰。剝去了紙層，蟹殼變紅，裏面已熟，趁熱而吃，下酒最妙。這種「煨蟹」較之蒸蟹，更能保存蟹的鮮美之味。（火流）

籍貫的史實

新朋友相識，除互通姓名之外，總要問起籍貫來。按籍貫一詞，辭海的解釋是：「世稱所居地之名籍，曰籍貫」。漢書元帝紀話：「一籍貫，爲無竹牒，紀其年紀名字物色。」釋名釋書契：「籍，所以籍疏人民戶口也。」貫亦籍之義，金史曹望之傳：「百姓亡及避役軍中者，附其實人，使還本貫。」本貫就是本籍之意。

而辭源的解釋是：「登錄人口之冊曰戶籍，就其人與地而言謂之籍貫，亦簡稱籍。舊制：凡民之著於籍者，平民曰民籍，屯衛之民，遣犯之子孫曰軍籍。商人之子弟准附於行商省份者曰商籍。各鹽場竈井之竈丁曰竈籍。他省人於寄居地置有墳場，已逾二十年者，准其入籍，曰寄籍。」

以筆者所知：現在台灣每一個合法的居民都有一張身份證，身份證上紀載他或她的籍貫，依現行的辦法是：民國三十五年（一九四六）前，就居住在台灣的人，籍貫一律是台灣省，不管他們祖先是台灣的土著，還是從福建或廣東來的移民。民國三十五年（一九四六）後到台灣來的居民，則以他們原先居住的省份爲籍貫。

這樣就有一個問題了，老移民後裔的籍貫是他們出生地，不是他們祖先的出生地，對新移民卻是另一個辦法，他們到台灣尙在襁褓中的嬰孩以及他們在台灣出生的小嬰孩，籍貫都是他們祖先的出生地，不是他們自己的出生地，儘管在法律上並不以籍貫而得到差別待遇，但畢竟這是一個不合理的辦法。

在香港就不然了，戶籍法例規定，在本地出生，領有出世紙的人，不論男女，他或她的身份證都註明是香港人，以香港出生地爲根據，而不是他們祖先出生地。反之，在香港居住二三十年的人都要以他們祖先的出生地爲根據，註明是廣東省某縣或福建省某縣，不管是新舊移民，他們到香港來雖有先後，但籍貫都以出生地爲準。

以此爲例，到台灣去的新舊移民，都是一體的，並非來自不同的民族。今後戶籍法例，對每一個人的籍貫要詳細說明，用「出生地」及「祖籍」來代替意義含糊的籍貫。不管新舊居民，他們的籍貫除了註明「出生地」是台灣之外，還要註明他們的「祖籍」所在地，如廣東福建等等。若非在台灣出生，則註明他們祖先出生地就是。這樣辦法，豈不更合理嗎？

其實，所謂籍貫，一般都認爲是每人所隸屬的省、縣、區、鄉、這一解釋，久已相沿成俗了。可是，溯本追源，「籍」和「貫」是各有其涵義的。就宋元以來的慣例來說，「籍」是指家世身份，「貫」是指祖宗所在地，二者各別，不容混爲一談。尤其仕宦中人，對「籍」和「貫」區分得比較清楚，一望而知其人家世。

中國過去封建社會的科舉制度，始自唐時設科取士，以科第擢用，故對應試士子的家世素稱嚴格，一定要家世清白。所謂優、娼、皂、卒、一概不得與聞，要在他們的三代履歷註明白的。這兒，爲說明「籍」和「貫」的不同，就把宋元兩朝舉出的履歷作例，就可明白「籍」和「貫」的分別，前代已有很清楚的界限了。

按宋紹興十八年登科錄裏，第三甲第九十名的朱熹名下，注云：「字元晦，小名沈郎，小字季延。本貫建州建陽縣羣玉鄉三桂里，父爲戶」。又寶祐四年登科錄裏，第一甲第一名文天祥名下，注云：「字宋瑞，小名雲孫，小字從龍，本貫吉安廬陵縣，父爲戶。」這在宋代，祇注明鄉貫，以父親的職業定籍，還沒有標出「戶色」。

可是，到了元朝就不同了，試看元統二年的進士錄，漢人南人榜，每個登第的人，名字下，不但注明了「貫」，還標出了「戶」或「籍」，如第三甲第十一名劉基，下注：「貫處州路青田縣，儒戶。」第三甲第二十一名許寅，下注：「貫晉寧路汾縣，軍籍。」全榜的名字下，都這樣地標得清清楚楚。由此，可見「籍」是處世身份，「貫」是祖宗出處，原有分別的。

按辭海辭源這二部辭書對「貫」字的解釋是：「世居名籍也，如云鄉貫，籍貫。唐書：自今一委有司，以鄉貫三代名諱，送中書門下」。中書是主管戶籍的機構，蓋又可見，「籍」和「貫」有別，唐時已然。現在我們對於籍貫，也不必再作古董式分析，還是作爲隸屬的省縣鄉貫就得。在居留地出生的新嬰兒，應以出生地爲準，另列祖籍好了。（吉人）

彩色生活

銼齊牙齒才得升天

那裡管你甚麼牙科博士的反對，如果你是印尼巴里居民你就要將你幾隻門牙銼得齊齊整整。因爲如果牙齒不齊當死去時，死門關的大神便把你當作牙齒長長的魔鬼辦。如想升天，牙齒一定要像個人一樣。牙醫們如果要到巴里謀神，就要學銼牙這一課。

趣味科學

雞蛋用手揑不破

從前有一個好勝的人，在人們面前誇口說自己是世界上最大力的人。有一次別人請他祇用一隻手把雞蛋揑在掌心，用力揑碎給大家看，可是他使盡九牛二虎之力，也無法把雞蛋揑碎。

雞蛋殼爲什麼不能揑碎呢？這是非常有趣的。當我們把它揑在掌心時，它表面所受的壓力都是相等的，所以蛋殼不碎。人們受了蛋殼不碎的啓示，建造了堅固美觀的圓屋頂和薄殼屋頂。它們所以非常堅固，和蛋殼揑不破的原理完全一樣。

浮在水面是壞蛋

要識別蛋的好壞那很容易，祇要把蛋丟在水裏，沉的是好蛋，浮的就是壞蛋。

這理很簡單：因爲新鮮蛋裏面的空氣很少，它的比重比水大，所以能下沉。可是，壞蛋因爲放的日子過久，一方面它的蛋白質腐敗了，產生很多的氣體，另一方面蛋裡的一部分水份從蛋殼的小孔裏蒸發了。水份蒸發，蛋的重量就減輕，比重減小，自然就浮在水面上了。

綠帽考

粵俗說男子之妻偷漢的，謂爲戴綠帽，綠帽顏色，當然是綠色的。但何以叫爲戴綠帽，而不叫戴白帽、黃帽呢？那麼一定有來源和根據的了。

但據爰僧攷究起來，綠帽一語，是廣東人說的，外省老兄，並不說作戴綠帽，而是說戴綠頭巾。綠頭巾這一種服飾，是我國古時已有的。因爲我國前人，除冠（卽帽）之外，尚有巾幘，也是冠屬。巾幘大概祇用絹布等材料束結而成，較冠輕便。所以前人便視巾爲一種經常服飾哩。就像一種叫做幅巾的，卽不著冠，但幅巾束首。

巾的最初出現，乃在虞舜時代，尚書大傳說：「虞舜象刑，犯墨者皂巾！」是指犯人所用的爲黑色的巾幘，釋名說：「巾，謹也，二十成人，士冠，庶人巾，當自謹修於四教也。」

這說巾乃庶人之普通服用。迨至漢末，不論士庶，都有戴巾之習，而巾的名稱也多了起來，像絳巾、白巾、四帶巾、一字巾、五楨巾、瑋巾、制文臣有平頭小樣巾。再說三國時的張角，自稱天師，弟子數十萬人，始起事皆著黃巾，故世謂黃巾賊。

以上說了一大堆巾的來歷，並未說及有關綠頭巾的出處。所以在此也該說入正題的了。據傳綠色的頭巾，爲卑賤人的服用物。漢書說：「董君（偃）綠幘傅韝，隨公主前，伏殿下。」（注）綠幘，賤人之服也。」這僅指賤人之服。及一直到了元、明，始正式有綠頭巾之號，抑亦見應用於娼妓之家。是戴綠頭巾爲賤人妻妾之飾。漢（涯賤加娼妓）事實，卽開始於此。據元典章載：「娼妓穿著紫皂衫子，戴角冠兒，娼妓之家長並親屬男子，裹青頭巾。」明制：「樂人例用碧綠巾裹頭，而官妓皆隸樂籍者，故世俗以妻之有淫行者，謂其夫爲戴綠頭巾。」至於粵人，多不稱巾，而祇說帽，故由說戴綠頭巾而變作說戴綠帽，固亦地方性之習慣語言所使然吧。實則綠幘與綠頭巾之名稱亦二而一兒，所含意義也正復相同。（麥僧）

白領·藍領·灰領

徵求現實資料

有人穿在白領，有人穿在藍領，自然誰都怕自己變成灰領。祇要看看白領先生和白領小姐的神氣，顯然是具有絕大吸引力的。但，他們的苦樂你可知道嗎？祇要看看藍領的男女勞工們，正是行行出狀元，也不由你不羨慕。但，他們的苦樂，你可知道嗎？

現在，我們想把這些或苦或樂，讓大家知道，我們衷心希望的，就是親身來到樂韻，或嘗到苦味的白領、藍領朋友，給我們最現實的資料。（編輯室）

由藍領換上白領

我本在九龍一間英屬中學做第一級公務人員。幾年來由於我的工作好，以及我在國內受過了相當的教育關係，所以學校當局很有意介紹我到教育司去任比較好的工作。

我持着校長的介紹信到教育司去，接見我的是羅宗淦先生，他問我讀了些問題，並問及我的學歷和經歷，與及擅長什麼學科以後，他的結論是一切都沒有問題，祇是我的廣東話不夠水準，教學時言語上有些困難，於是他又找着謝振有先生商量結果，是由他們負責介紹到一間私立講國語的學校的校長，她說暫時沒有空缺，要我等她的通知。

過了兩個月，我接到她的一封信，要我去見她。她告知我學校的教席現在沒有缺額，現在請我擔任學校的秘書，徵求我是否曲就。

我當時表示願效犬馬之勞，並想一問學校的秘書，地位及待遇，當然要比一個政府一級薪俸人員要好得多，所以接受了她的聘，馬上走馬上任。

從此我已由藍領一換而爲白領階級了。從前什麼都隨便，現在卻要講究服裝外表了，因此在這方面又花了不少的錢財。又爲了工作上的方便，舉家又搬遷到學校附近的一間大廈去住，每月付出租金一百五十元港幣。

一切就緒妥當，我安心努力的在學校工作，由於我在內地也在中學任過教職員，所以對於學校工作，也尚熟悉，因此也得到學校長及各同事的好評，也奠下了我的工作基礎。

在學校裡，我除了做妥秘書份內的工作，有時還代先生去授課。因此，學生對我的教學方法及講解的詳盡，表示滿意，有的還要求校長下期爲他們授課。

爲了怕因此引起誤會，我對校長解釋凡是學生都有喜新厭舊的心理，學生向校長的要求，也是這種心理的表現，決不是「教」與「學」方面有好壞的分別。結果這解釋是獲得相當的成功。

我又是個喜歡引導學生作課外活動的人，所以一到學校有關體育及遊藝的活動，我都是參加和指導。學生方面因接近多，所以也就發生好的反應。學校方面也感之表示滿意。

這在我來說，是以工作成績表達我的能力，決不是故意在工作上去邀功。怕的是不明瞭我的人，引起誤會，所以我凡是參加某種活動，就先得向有關的人徵求同意，因此才沒有其他的問題發生。並且還獲得「做人週到，處事週詳」的好評。

這樣一來，我在學校工作同人事兩方面都做得愉快協調。本可以做下去，不過有個很大而又不能解決的問題，使我有「有口難言」之苦，那就是學校裡的待遇，解決不了我們一家最低的生活，比之以往，在表面上雖然好得多，但是在開銷方面，要比以前多。以前在學校裡當藍領階級，有房屋住，少的應酬，並有下欄。現在多了薪水，增加開支，還比不上以前那麼寬裕，甚至於不夠應有的開支，悔不該由藍領換來白領。一年一年的挨下去，實在有挨不過的情況，逼着人透不過氣來，已有意再由白領轉回藍領，或者另想其他的辦法。最後決定先向校方表明苦衷，然後才可以提出辭呈。於是我就做了一篇「陳情表」，源源本本地將實情呈上校方，校方的批覆是甚表同情，但礙於種種法例，祇有調整全校待遇無望獨增加薪水之舉。爲了補救之道，始於去年才兼授國文一班，藉資彌補。

我很感激校方對我的同情，也解決了我幾年來入不敷出的境遇，現在雖然是不論公私機關團體的每年調整員工待遇，追不上百物的高漲，不過多了幾百元一個月的我，是解決了生活的困難，但在精神上卻要付出相當的代價。與其受生活的煎逼，不如受精神的虐待了！唉！如此人生！如此白領！（百面書生）

大少爺自尋煩惱　龍公

海南島盛產熱帶植物，其中最著名的是椰子，和晚稻一起收割，年產八千萬顆以上。

椰子一身無廢物，它的用途很多，除了椰肉可供食用和榨油外，椰衣可製地毯掃把，椰子水味甘，可作飲料。椰麩亦爲家畜優良的飼料及肥田料。

而椰殼呢，可盛水，作「土壁壺」，把它燒灰含有百分之四的鉀質及活性炭素，可作防毒面具原料。同時由於椰殼質堅耐久，磨之生光，可以製成精美用具，著名的椰殼雕刻，更是海南島的工藝特產。

椰殼雕刻是一種歷史悠久的工藝，屈大均的廣東新語有一段記載：「椰有殼，甫纍，謂之椰，有斑纈點紋甚堅，横破成碗，縱破成杯，以盛酒，遇毒輒沸起，或至爆裂，征蠻將士率持之。如故唐李衛公有椰杯一，嘗佩於玉帶環中。」「足見在唐時已有椰杯，遂以之作爲防毒的工具，這項工藝，可說由來已古。

宋人陶穀所著清異錄一書中，還有一段記載：「劉鋹僞宮中，有魚英托鎚椰子立壺四隻，各受二斗。」劉鋹是五代時十國之一的南漢國帝王，由劉隱至劉鋹，凡六十八年（公元九零四至九七一年），後滅於宋，他的宮廷設在現在的廣州市。文中所說的「魚英托鎚椰子立壺」，就是以火力加工修製過的，大而別緻的魚腦骨作座子的椰雕立壺。

從上述所引二則資料來看，椰子雕刻的起始年代，總在一千年以上了。及至明清兩代，椰雕工藝的精美，已成一種馳譽宇內的美術品，更進而成爲不可缺的「貢品」，皇帝亦常以之賞賜臣下百官。大量問世的百多年來，由於椰雕製品具有美術及實用價值，久爲海內外人士所喜愛，遠銷歐美及南洋各地。

椰殼雕刻的種類很多式多樣，從用途上說：有西餐具、茶壺、茶杯、茶葉盒、酒杯、果盤、粉盒、咖啡盒、煙盒、領帶盒、花瓶、花碗、擺設、鳥、魚、鳥獸的塑像或浮雕等一百多種。

按照鑲嵌材料的不同，可以分爲清殼、梨木鑲嵌、銀鑲和錫鑲四類。清殼椰雕，富有熱帶情調，其餘三種鑲嵌顯得富麗堂皇，名貴美觀，各有特點。

在雕刻方面，又分爲沉雕和浮雕兩種。沉雕的一般所說的凹雕，在平面上雕去紋樣。浮雕的花紋是凸出於平面之上的，給人以玲瓏的，半立體的感覺。

至於椰雕裝飾方面更是多采多姿，除了傳統的八寶花，和梅蘭菊竹之外，還有孔雀開屏、松鶴遐齡，以及山水、人物、花卉、鳥獸等，都極工緻生動。

製造一件椰殼雕刻工藝，要經過繁複的工序。心靈手巧的藝人拿到椰殼後，首先從它的外形來考慮該雕刻一件怎樣的東西，經過了設計構圖，然後動手車殼、雕花、鑲嵌。最後還要經過修裝、磨光。製作較大的藝物時，還要把椰殼按照圖案製成薄片，然後一塊塊的湊拼起來，十分巧妙。（滄海客）

由寮國飛香港

的士佬手記　阿德

陳雲道：「那片商到底是當地的人，他熟悉寮國國內的情形，因此他指出，如想逃出寮國軍警的搜捕，唯一的辦法，就是循陸路逃港。那片商於是借一輛豪華汽車，讓他乘搭，離開曼谷。

「我的朋友說，那一輛汽車是富豪牌，不過那祇是當地的人告訴他的，到底是不是富豪，是不是一輛平治，和他逃港並沒有關係，因爲他已成功地逃出來了。在泰國，汽車抽稅超過車價的一倍，因此汽車的售價，也比香港高一倍。富豪汽車的價值，超過一萬五千元美金，平治當然不祇此數。」

我揷咀說道：「不要管他用的汽車是甚麼牌子，祇要說出他怎樣逃離泰國。」我對於他所要描述的汽車，不感興趣。

陳雲答道：「你不要急，且聽道來。由泰國曼谷至機場的一條公路是新建的。喂，你到過曼谷嗎？」

我笑道：「你難道開玩笑嗎？我的收入，僅足餬口。幹駕的士這一行的人，祇是近數年，收入才稍好，但是依然有不少同行轉業。的士公司直至現在，仍不易僱用夜班司機。」

他繼續說道：「沿着曼谷到機場的公路，是由美國投資興建的公路很寬，兩邊三線行車，共有行車線六條。私家車可以時速一百哩行駛。現泰國政府正在這一條路附近興建一新機場。這一條公路伸延至離曼谷約一百哩左右卽分叉，向右的一條，直通寮國。至邊界，泰國軍警和海關設站查驗汽車。邊境有一條小河，過了河後卽入寮境，祇開車半小時，卽可抵達寮國的永珍。」

我揷咀問道：「既然泰國的軍警已在曼谷機場佈置，阻截他離境，那麼其他的邊境也可能接到通知，接到命令後，他便不易逃脫了。」

「對的，」陳雲說道，「但是政府當局辦事效率，一向很慢，也許邊境的查站尙未接到上級的命令。但是那一個站一向是很放鬆的，泰國人可隨意進出，卽外國人祇要通過當地的人，用約十餘元美金上下打點，卽可通過，毫無困難。那以街頭打鬥稱著的聞人，便在永珍乘搭寮國航空公司的飛機飛港。」

嶺南招生

（原校廣州嶺南大學一八八七年創校）

一、大專

本院設文、理、商三學院，四年學分制，學分得美加七十餘家著名大學承認，轉學及深造堪稱便利。

本院特設倫敦大學課程，供學生應考倫大中文，英文，數學及歷史榮譽學位（B.A.HONS）滿足未能出外深造但願獲得國際著名大學學位者之需求。

並設有預科班供學生進修本院課程及投考英、美、加各大學。

招考班級：預科班及文、理、商三學院一年級新生，二、三年級轉學生。

報名：（甲）日期：卽日開始至八月廿二日下午四時止。每日上午九時至十二時，下午一時半至四時半（星期六下午及例假休息）

（乙）手續：1.考生必須携備成績表及轉學證書等有關文件。2.正面半身二吋近照四張 3.繳交報名費及填寫申請表格。

考試日期：八月廿三、廿四日上午九時開始。

（二）中小學

F6及中大會考放榜後一星期內接受申請

中學F1至F5及中一至中大經擴班後全部已滿額恕不再接受申請

小學餘額無多，報名從速。

簡章備索：㊀司徒拔道十五號本院校本部（6、6A，15號巴士均經本校）大專部電話：H732357中小學部電話H722227

㊁海外信託銀行總行及港九分行

香港中文大學

徵聘教職員

本大學玆徵聘下列教職員：

一、大學擴建處交通組行政助理或見習行政助理，應徵者宜具認可大學學位或同等學歷及私家車與小型巴士駕駛執照（兼備貨車及巴士執照尤佳），曾担任編排行車時間表及汽車維修工作，並具有監管校車司機之能力。受聘人須在大學校舍內居住。

二、社會研究中心研究助理，應徵者宜具社會科學學位（以專修社會學、人類學、心理學、經濟學或地理學者爲佳），能操粵語，並具有研究工作及統計學之知識。

三、聯合書院電子學助教，應徵者宜具榮譽大學學位（乙等一級或以上），而專修電器工程、電子學或物理學（必須包括電子學課程）者。

月薪（港幣計算）：

行政助理：二四八〇元分六次遞增至三八六〇元（男）

二三三五元分六次遞增至三七三〇元（女）

見習行政助理：二一二〇元分五次遞增至二四八〇元（男）

一九六五元分五次遞增至二三三五元（女）

研究助理二一二〇元（男）

助教：一九六五元（男女同酬）

行政助理及見習行政助理之起薪點視受聘人之資歷與經驗而定。女性教職員將於一九七五年四月與男性同酬。

其他服務條例：

受聘職位㊀者，可獲公積金利益及醫療福利，受聘行政助理者並得享有長假。受聘職位㊁及㊂者，其聘約暫以一年爲期。

就職日期：受聘人希於一九七三年九月一日後儘速到任。

應徵手續：

應徵職位㊀者，可向聯合書院教務處領取表格。應徵職位㊁及㊂可向大學人事組或彌敦道六七七號十三樓領取表格。表格須填寫三份，連同應徵函及證件副本，於一九七三年八月卅一日前寄還下列地址：

香港新界沙田聯合書院教務長

香港新界沙田香港中文大學人事組助理校務主任。

遠東航空學校

續招無線電科日夜班新生

科別：無綫電工程，報務，電視，各科日夜班

開課：八月十五日，報名：由卽日起，考試：報名時通知

校址：九龍宋皇台道啓德機場內，備相片二張

校務主任楊乃舜

一九七三年八月八日

高雷中學招生

本校爲高雷旅港同鄉會創辦不牟利之工讀中學，並適合不需工作之學生就讀。

一、班級：上下午中一——中三，英文F·1——F·3新生。

二、報名：卽日開始。

三、考試：報名時通知。持有升中試證件者免筆試，優先取錄。

四、校址：九龍界限街一八三——一八五號。電話：三八三八二三。

監督龐鼎元　校長凌啓韋　副校長吳源界